VICENTE en póster

don balon

www.donbalon.es

DEL 10 AL 16 DE SEPTIEMBRE DE 2001 • AÑO XXVII • Nº 1352 • 350 PESETAS • 2,10 €

¿Qué quiere el barcelonismo?

A Fondo Boban • César-Casillas • Champions League • Taffarel • Mundial Sub-17

01352
8 414090 100458
ALEMANIA 12 DM / AUSTRIA 70 ATS
BELGICA 190 FB / FRANCIA 35 FF / SUECIA 49 SEK
PORTUGAL Cont. 470 Esc / LUXEMBURGO 170 FLUX
ITALIA 5000 L / GRECIA 1.400 GRD / UK 2,95£

AÑO XXVII
Editorial DON BALON, S. A.

DIRECTOR EN FUNCIONES:
Toni Casals
DIRECTOR DE ARTE:
Gregorio Franco
REDACTOR JEFE:
Juan Carlos Casas (Madrid)
FOTOGRAFOS:
Carlos Mira y Nuria Launes
REDACTORES Y COLABORADORES:
Xavier Ensenyat, Rafa Jiménez, Joan Serra, José Devesa, Pedro Riaño, Juan José Castillo, José Emilio Santamaría, Andrea Balducci, José Arteaga y Anna Bazsonyi
COORDINADOR INTERNACIONAL:
Luis Bagüeste
COMPAGINACION:
David Cazcarra
DOCUMENTACIÓN:
Germán Rodríguez

CORRESPONSALES EN ESPAÑA:
Pepe García (Alicante), Eduardo Castañeda (Bilbao), José Palacio (Oviedo), Roberto Urraca (Logroño), Matías Adrover (Mallorca), Sebastián Lorca (Murcia), Patxi Barragán (Pamplona), Rafael Ferrer y Juan Corral (San Sebastián), Eduardo del Río (Santander), Jesús Gómez (Sevilla), Luis Alonso (Soria), Joaquín Mesa (Tenerife), Rafa Monzón (Valencia), Fernando Pastor (Valladolid), Eduardo Pérez Lago (Vigo), Miguel Urbano (Menorca) , Pedro Bosqued (Zaragoza), José Miguel Muñoz (Jerez), Manuel Podio (Albacete), Manuel G. Solano (La Coruña), José R. Rodríguez (Gijón), Josep Felis (Lleida), Jorge Moreta (Salamanca), Miguel Angel Fernández Escalada (Mérida) Carlos G. Artiles (Las Palmas) José Luis López (Burgos), Nuria Zaldibar (Vitoria) y Eloi Martínez (Villarreal).

CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO:
DON BALON (Chile), DON BALON (Perú), Marco Zunino (Italia), Kamen Totev (Bulgaria), Josef Volanik (Chequia), Sreten Pantelic (Yugoslavia), Manos Starampoulos (Grecia), Domenico Aquilina (Malta), Francisco San José (México) , Stellan Danielson (Suecia), Sean Creedon (Irlanda), Razvan Toma (Rumania), Edgar Schütz (Austria) Juanjo García (Alemania), Joao Camilo (Portugal), Zbigniew Kumidor (Polonia), Paulo Vinicius (Brasil), Margus Luyk (Estonia), Carlos Salgado y Walter Pérez (Argentina), Selcuk Manav (Turquía) Marcelo Tarde (Uruguay), Antonio Carlo (Gran Bretaña), Daniel Devos (Bélgica), Yuri Orlov (Bielorrusia), Daniel Bracun (Croacia), George Koyias (Chipre), Juha Tamminen (Finlandia), Peter Wemelink (Holanda), Tibor Bazsonyi (Hungría), Tomer Ganor (Israel), Valery Karpoushkin (Letonia), Miron Goihman (Moldavia), Andreas Werz (Suiza), Igor Linnik (Ucrania), Takaichi Itaya (Japón), Juan Domingo Chacoff (Estados Unidos) y Cristian Echeverría (Guatemala).

DIRECCION COMERCIAL
José María Castellví
EXCLUSIVA PUBLICIDAD
BARCELONA: Jesús Barrera
Aribau, 169, 5º 1ª, 08036 Barcelona.
Tel. 93 200 76 99
Fax: 93 241 21 43
MADRID: Enrique Aguado
Cantarranas, 12 1º D 28400
Collado Villalba Madrid
Teléf. 91 851 86 57
REDACCION Y ADMINISTRACION
Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª,08036 Barcelona.
Teléf: 93 209 20 00 / 93 209 26 09
Fax: 93 241 23 58
Teléf: 902 100 776 (Precio de llamada local desde toda España)
SUSCRIPCIONES:
Mª Teresa Santanach. Tel.: 902 100 776
Impresión:
ROTOPRINT Tel.: 91 675 07 24
28850 TORREJON DE ARDOZ (Madrid)
Distribución:
COEDIS, S. A.Teléf.: 93 680 03 60
MOLINS DE REI (Barcelona)
Precio: 350 Pesetas. 2.10 Euros.
Canarias, incluida sobretasa aérea en el precio
Depósito legal: B. 38752-1975.
ISSN: 1137-8247 COPYRIGHT
Control difusión:

Importador y Distribuidor en México
Pernas y Cía. Editores y Distribuidores, S.A. de C.V.
Poniente 134 No. 650,
Col. Ind. Vallejo, 02300, México, D.F.
Telf. 5587-4455 Fax. 5368-5025
Email: pernascia@infosel.net.mx

DON BALON es miembro de la asociación de revistas deportivas europeas (ESM) junto con: Kicker (Alemania), A Bola (Portugal), Voetbal Internacional (Holanda), Sport (Suiza), World Soccer (Inglaterra), Foot (Belgica) y Gazzetta dello Sport (Italia).

ESM EUROPEAN SPORTS MAGAZINES

Miembro de: Asociación Española de Editoriales de Publicaciones Periódicas

www.donbalon.es
E-mail lectores:
info@donbalon.org
E-mail fotografía:
foto@donbalon.org
E-mail suscripciones:
suscripciones@donbalon.org

EDITORIAL

El reto de Camacho

Ganar el Mundial de Japón y Corea sería un sueño. La realidad tiene que pasar ineludiblemente por confeccionar una selección sólida con capacidad para hacernos vibrar y no sufrir

La selección española no faltará a la cita del Mundial de Japón y Corea que se inaugurará el 31 de mayo de 2002 en Seúl.
La clasificación ha sido brillante y sin excesivos problemas. Primera de grupo, cero derrotas y 21 goles a favor.
Desde Argentina '78 la presencia del equipo nacional en el torneo se ha mantenido invariable. Siete de siete, el mencionado campeonato de Argentina y los siguientes disputados en España, México, Italia, Estados Unidos y Francia. Es sin duda, la mejor etapa, ya que desde el primer campeonato en 1930 sólo habíamos participamos en cuatro ocasiones, Italia '34, Brasil '50, Chile '62 e Inglaterra '66.
Otra cuestión es el nivel ofrecido en los diferentes mundiales. El cuarto de puesto alcanzado en 1950 con el famoso gol de Zarra se mantiene como techo de nuestro palmarés. Los cuartos de final han sido habituales y también una cierta dosis de fatalismo en momentos claves. Para olvidar, la decepción del último torneo en suelo francés con un equipo que merecía como mínimo superar la primera fase.
España tiene ante sí un nuevo reto. No es una obligación ganar el primer Mundial del nuevo siglo, pero sí realizar un papel digno. La fase de clasificación ha sido plácida. Y pese a las reiteradas advertencias de Camacho de que no existen rivales fáciles, nadie se atrevió a calificar de grupo de la muerte al compuesto por Austria, Israel, Bosnia y Liechtenstein.
Holanda se ha quedado fuera en beneficio de Portugal y en la retina de los aficionados aún se encuentra la goleada de Inglaterra a Alemania. Los hombres de Camacho no han tenido que enfrentarse a una de las potencias punteras para clasificarse y en este aspecto siempre restará la duda de la auténtica medida de la selección. Los choques amistosos pueden arrojar luz, pero la verdadera talla se da en la competición.
Japón y Corea debe servir para renovar la confianza de la afición con la selección. No es buena la excesiva euforia, ni tampoco el fatalismo. Camacho cuenta con nueve meses para engrasar la máquina y ajustar las piezas. Ganar el Mundial sería un sueño. La realidad tiene que pasar ineludiblemente por confeccionar un equipo sólido con capacidad para hacernos vibrar y no sufrir.

SUMARIO

EN CORTO 4
TEMA DE LA SEMANA
¿Qué club quiere la gente del Barça? 10
A FONDO
Boban 16
INFORME
César-Casillas 20
LIECHTENSTEIN-ESPAÑA 24
INFORME
Mundial sub-17 28
ENTREVISTA
Hernández 36
DB POR EL MUNDO 38
A TODO CRACK
Kallon 42
INFORME INTERNACIONAL
Previo Champions 44
ENTREVISTA INTERNACIONAL
Taffarel 48
CUESTIONARIO
Tote 54
PRENSA, RADIO Y TV 58
EUROPA EN JUEGO 60
JORNADA DE LIGA (2ª) 61
SECCIONES
OPINIÓN 9
EL AREA DE RIAÑO 31
PÓSTER (Vicente) 32-33
CARTAS AL DIRECTOR 34
MERCADILLO 52
FUERA DE JUEGO 56

COMPETICIONES EUROPEAS 2001-2002

LIGA DE CAMPEONES

R.Madrid Cam.1ª 2001-02
Ref. 1653 S,M,L,XL
9.995 Pts. 60,07 €

Arsenal Cam.1ª 2001-02
Ref. 5077 M,L,XL
8.995 Pts. 54,06 €

PSV Cam.2ª 2001-02
Ref. 5075 L,XL
9.995 Pts. 60,07 €

F.C.Barcelona Cam.2ª 2001-02
Ref. 5105 L,XL
9.995 Pts. 60,07 €

B. Munich Cam.1ª 2001-02
Ref. 5136 S,M,L,XL
9.995 Pts. 60,07 €

COPA UEFA

A.C. Milan Cam.3ª 2001-02
Ref. 5153 S,M,L,XL
9.995 Pts. 60,07 €

Valencia Cam.1ª 2001-02
Ref. 5117 S,M,L,XL
9.995 Pts. 60,07 €

Celta de Vigo Cam.1ª 2001-02
Ref. 0257 S,M,L,XL
7.995 Pts. 48,05 €

Leeds Cam.2ª 2001-02
Ref. 5118 S,M,L,XL
9.995 Pts. 60,07 €

AJAX Cam.1ª 2001-02
Ref. 5087 S,M,L,XL
9.995 Pts. 60,07 €

OFERTAS

Arsenal Cam.2ª 2000-01
Ref. OF1255 M,L,XL
Antes: 8.995 ptas

Pantalon Mondial
Ref. OF5038 S,M,L,XL

PRODUCTOS CHAMPIONS LEAGUE

Trofeo Mini
CHAMPIONS LEAGUE
Ref. 5166 3.995 Pts. 24,01 €

Balon Mini
CHAMPIONS LEAGUE
Ref. 5156 2.695 Pts. 16,2 €

Balon Oficial
CHAMPIONS LEAGUE
Ref. 5158 12.995 Pts. 78,10 €

Alto:20 cm

∅ 13 cm

LO MEJOR DEL FUTBOL MUNDIAL SIN MOVERTE DE CASA

FUTBOL TOTAL
Desde 1995

www.futboltotal.com

Pedidos por FAX:
(+34) 9682 865 36

Visita nuestras tiendas:

Pza. San Pedro, 4
Murcia

Estación de Trenes
Chamartín
Madrid

c/ Eloy Gonzalo, 7
Madrid

c/ O´Donnell, 53
Madrid

PEDIDOS POR CORREO:

Rellena el cupón y envialo a:

FUTBOL TOTAL
Apdo.Correos 4001
30080 MU.

PEDIDOS POR TELEFONO:

902 442 433

Internacional: +34 9682 811 06

Lunes a Viernes:de 10:00 a 20:30/Sabados:de 10:00 a 15:00

NOMBRE _____

CALLE _____

C.POSTAL _____ POBLACION _____

PROVINCIA _____ TELEFONO _____ (Dato obligatorio)

PAGO CONTRA REEMBOLSO ☐

PAGO TARJETA CREDITO ☐

Nº TARJETA

FECHA CADUCIDAD

FIRMA (ADULTO)

NOTA: PARA PAISES NO COMUNITARIOS ES OBLIGATORIO EL PAGO CON TARJETA.

UDS.	REF.	ARTICULO	TALLA	Nº	NOMBRE	PRECIO	IMPRESION	TOTAL
1	5128	BAYERN M. CAMISETA 1ª EJEMPLO	XL	7	SCHOLL	9.995	1.950	11.945

enviar a:
FUTBOL TOTAL
Apdo. 4001
30080 MU.

EUROPA 3.490 Pts. Correo Certificado

RESTO DEL MUNDO DHL Consultar Precio

NORMAL ESPAÑA 950 Pts. Correo Certificado. 7/15 días*

URGENTE 1.490 Pts. Postal Expres. 2/7 días*

* Plazos de entrega en base a disponibilidad de los artículos solicitados.

GASTOS DE ENVIO

TOTAL PESETAS

ESTO PASA

El **Mallorca** ha llegado a la cifra de 17.500 abonados, que supera la histórica cifra de 17.350 de la temporada 1983-84. De todas formas, el club balear no podrá superar en exceso esta cantidad, según la normativa UEFA. El organismo europeo obliga a reservar un porcentaje de entradas en taquillas. El estadio de Son Moix tiene un aforo de 23.500 espectadores.

Trzeciak.

Trzeciak llegó a un acuerdo con **Osasuna** para rescindir su contrato. El jugador polaco, que ha jugado tres años en Pamplona, se mostró agradecido por haber tenido la posibilidad de defender los colores del club navarro.

Los jugadores uruguayos **Otero, Olivera** y **Zalayeta** serán juzgados el próximo 4 de octubre por un delito de lesiones. La acusación particular interpuesta por los tres jóvenes agredidos solicita cinco años de cárcel y 20 millones de indemnización para los sevillistas Otero y Olivera, y para el juventino Zalayet.

Emilio Butragueño será el nuevo director económico del Real Madrid. El ex futbolista sustituirá a Julio Senn al frente de la estructura económica de la entidad blanca. Senn, un hombre fuerte de la era Sanz, siguió en el club tras la victoria electoral de Florentino Pérez.

Butragueño.

Rafael Alkorta se resiste a abandonar el fútbol. El central vasco, que padece una tendinitis desde el año pasado, explicó que no descarta seguir en el Athletic o jugar en el extranjero cuando se recupere de sus dolencias.

Javier Clemente atacó con dureza a John Benjamin Toshack en declaraciones a Antena 3. El ex seleccionador habló claro: "Cuando gana, él es el bueno y, cuando pierde, culpa al empedrado". Clemente también criticó al entrenador galés por no confiar más en la cantera de la Real Sociedad.

España pierde en Francia, pero estará en la Eurocopa sub-21 salvo desastre

La derrota de la selección española sub-21, reforzada con Vicente (foto) y Xavi, frente a Francia por 3-0 no será tan desastrosa como podría parecer. La clasificación del equipo de Iñaki Sáez para la próxima edición de la Eurocopa de la categoría no parece peligrar. El combinado galo ha quedado primero de grupo y estará en la cita continental, mientras que España deberá esperar hasta octubre para saber si es uno de los mejores siete segundos de la fase de clasificación. El equipo de Sáez tiene muchas opciones de estar en el grupo elegido. La selección española suma 10 puntos en sus enfrentamientos con el primero, tercero y cuarto de su grupo, los partidos que contarán a la hora de decidir los equipos clasificados. Será muy difícil que España sea uno de los dos peores segundos de los nueve grupos de la fase previa.

Zidane reconoce que se siente agobiado

Zinedine Zidane rompió su silencio tras dos semanas de parón liguero. El francés, que lleva dos meses en el Real Madrid, reconoció que está cansado del acoso mediático: **"Sólo necesito traquilidad y estar a tope físicamente"**. Zidane explicó su situación personal: **"En Madrid me siento más acosado que en Turín (...) Mi vida siempre ha sido tranquila fuera del campo y quiero que siga siendo así"**. El francés negó que tenga problemas de aclimatación al juego del equipo.

El Valencia medita dejar Mestalla

Aunque no es un objetivo inmediato, el Valencia estudia abandonar Mestalla y jugar en un campo nuevo. El presidente del club che, Jaime Ortí, y la alcaldesa de Valencia, Rita Barberá, se reunieron el jueves pasado y hablaron de la posibilidad de que la ciudad tenga un nuevo estadio municipal. La instalación, que no es un prioridad por el momento, acogería los partidos de los dos clubs de la ciudad, el Valencia y el Levante. Una opción de futuro.

Coco se viste de azulgrana y Rivaldo regresa lesionado

El Barcelona presentó el jueves pasado al defensa italiano Francesco Coco, de 24 años, que procede del Milan. La presentación de la nueva incporporación azulgrana coincidió con el regreso accidentado de Rivaldo. El mediapunta brasileño se lesionó en el encuentro Argentina-Brasil y estará tres semanas de baja por culpa de un esguince de rodilla. Rivaldo, que ya jugó infiltrado la segunda parte del duelo sudamericano disputado en Buenos Aires, se perderá siete partidos oficiales, entre Liga y *Champions League*.

Lopera ratifica su intención de irse del Betis

El presidente del Real Betis, Manuel Ruiz de Lopera, ha ratificado su intención de dimitir en la próxima Junta General de Accionistas del club, que se celebrará el próximo mes de octubre. El máximo mandatario bético justificó su decisión, anunciada con anterioridad: **"Sé que la gente quiere que me quede, pero sigo estando agotado y he tomado una decisión de la que no voy a dar marcha atrás"**. El adiós de Lopera cerrará una etapa en la entidad verdiblanca.

Por Joan Serra

Chernomorets (Rusia) Un rival asequible para el Valencia

El Chernomorets no atraviesa su mejor momento. Los malos resultados han sembrado las dudas en el seno del equipo ruso, que la temporada pasada realizó una buena campaña. El Valencia deberá estar atento al contragolpe rival, con el camerunés Embe y el joven Oleinik, de 19 años, como piezas más peligrosas. La figura del Chernomorets es el defensa central Alexei Aliakrinsky, fichado este año del poderoso Spartak de Moscú. Se trata de un rival asequible para los de Rafa Benítez.

El Chernomorets no debe complicarle la clasificación al Valencia, muy superior a los rusos.

LA FICHA

Presidente: Valeri Prokhorenko
Entrenador: Sergei Andreyev
La figura: Alexei Aliakrinsky
Estadio: Trud
Espectadores: 13.500.

ONCE TIPO

Valencia

Silkeborg (Dinamarca) Juventud y fuerza danesa para el Zaragoza

LA FICHA

Presidente: Ole Hansen
Entrenador: Benny Johansen
La figura: Iddi Alkhag
Estadio: Silkeborg
Espectadores: 10.000

ONCE TIPO

El Silkeborg es un equipo que conserva las mejores virtudes del fútbol escandinavo: fuerza, resistencia y un juego aéreo muy peligroso. Los daneses pueden ser un conjunto complicado, sobre todo en casa. El Silkeborg se metió en la Copa de la UEFA tras conquistar la temporada pasada la Copa danesa. El técnico Benny Johansen ha construido un grupo joven y competitivo. El centrocampista Brian Pedersen es el cerebro de un equipo sin cartel, pero que puede ser complicado.

Brian Pedersen tiene 26 años y es uno de los hombres más destacados del Silkeborg. Él es encargado de construir el juego de ataque de los daneses.

Zaragoza

Sigma Olomuc (República Checa) Látal y Hapal lideran el proyecto checo

El Sigma Olomuc espera hacer un buen papel en la eliminatoria frente al Celta. Con la presencia de Látal en la banda de derecha y un buen trabajo de su centro del campo, las posibilidades aumentan.

El Sigma Olomuc es el rival más complicado de los tres que se enfrentarán a equipos de la Liga española. El checo es un conjunto bien armado desde atrás, con un centro del campo experimentado, donde destacan Látal, fichado del Schalke 04, y Hapal, viejo conocido tras militar en el Tenerife. En ataque, el Sigma aprovecha la calidad del joven Kobylik y del delantero internacional Vlcek. El Celta de Víctor Fernández no puede dormirse ante un equipo peligroso al contragolpe.

LA FICHA

Presidente: Jiri Kubicek
Entrenador: Leos Kalvoda
La figura: Pavel Hapal
Estadio: Andruv Stadion
Espectadores: 12.069

ONCE TIPO

Celta

¿Dónde anda?

Nando Martínez

El lateral valenciano está agotando sus últimas raciones de fútbol en el Atlético Arteixo, del grupo gallego de la Tercera División. El jugador, que llegó a la internacionalidad cuando despuntó en el primer equipo del Valencia, aceptó la oferta de este modesto del fútbol galle-

ACB

go tras una dilatada trayectoria en Primera División. Fernando Martínez Perales, *Nando*, se formó en las categorías inferiores del Valencia. Aún en etapa de formación pasó el Levante, para viajar después a Sabadell, donde no llegó a jugar. El Valencia le reclamó y no dudó en volver a su casa. Rápidamente se hizo un hueco en Mestalla. Tras cinco años en la primera plantilla che, Nando fichó por el Deportivo de Arsenio Iglesias en verano de 1992. Permaneció siete temporadas en Riazor. Después llegarían Sevilla y Compostela. Ahora, juega en el pueblo de Arsenio.

10 odiosas comparaciones

Albelda

Carlos Mira (DON BALÓN)

Xavi

Carlos Mira (DON BALÓN)

Es un pivote defensivo, que cubre con acierto la medular y se defiende en la creación del juego.	1	Es el nuevo cerebro del Barcelona y futuro organizador de la selección española.
Camacho cuenta con él tras la lesión de Helguera y la falta de ritmo de Guardiola.	2	Es el sucesor natural de Pep en el Camp Nou. Dicen que será el año de su consagración.
Llegó al Valencia después de jugar un año cedido en el Villarreal. Otro de la casa.	3	Van Gaal le hizo debutar y Xavi gustó. Es otro producto de la fábrica de 4 azulgrana.
Con De los Santos forma uno de los centros del campo más sólidos del campeonato.	4	La idea de Rexach es que él sea el conductor y Rochemback y Cocu los trabajadores.
Del Bosque y el Madrid creen que el juego, y las faltas, de Albelda son el peor anti-Zidane.	5	Xavi rechaza las comparaciones con Pep. El heredero ya ocupa el trono de rey.
Ha sido el centro de las críticas madridistas. Él dice que sólo trabaja para el equipo.	6	Es insustituible en el esquema del Barça. El chaval de Terrassa se ha hecho mayor.
Didier Deschamps, todo un campeón del mundo, no le sacó del once de Héctor Cúper.	7	Él y Petit compartían el banquillo de suplentes. Pep era el dueño de la medular.
Con Cúper, Albelda era más prioritario que *Pablito* Aimar. Y con Benítez, ¿también?.	8	Rexach sabe que Xavi es su extensión en el campo. Gerard está en la recámara.
El grupo de Benítez está lleno de hombres como él. Mendieta ya es historia.	9	El Barça ha rejuvenecido su equipo y Xavi es el timón azulgrana del nuevo siglo.
Junto a Vicente, es uno de los valores firmes del nuevo Valencia. ¿Se irá como Farinós?	10	Saltó de La Masia al Camp Nou junto a Mario. Él es internacional. ¿Y Mario?

PERSONALIZA TU MOVIL !!

+ logos y melodías en: http//: donbalon.tonolandia.com **Llama al 906 29 84 76**

LOGOS

PELÍCULAS

TARZAN 100004	100015
Asterix 100037	Lara 211828
SPAWN 210403	Superman 704579
211630	MIB 210393
THE X FILES 210409	JURASSIC PARK 211827
SPEED 210404	MATRIX 702246
STAR WARS 702262	702272
210365	CON AIR 210375

CARTOONS

100016	¿Juegas? 210402
210405	211598
211580	211581
180166	SouthPark 300268
100011	704447
CARTMAN 704569	Manga 210392
210395	300213
300254	211622

PARA ESE DÍA...

Perdóname Te quiero 211583	211599
Feliz Día 211820	Felicidades 211591
210379	211592
210386	BUENA SUERTE!!! 702096
Eres el mejor 702098	Love you 311434
Eres la mejor 702099	FELIZ ANIVERSARIO 702100
FELIZ CUMPLEAÑOS 702101	FELIZ FIESTA 702102
TE QUIERO 702133	I ♥ YOU 702143

FAMOSOS

702119	702122
105026	101802
LORETTA CRISTA 211829	702281
211826	Woody 702198
Fran 211822	Leo 702186
Divine 702181	702176
R.Gere 211846	ANGEL 211802
211834	100301

MOTOR

YAMAHA 704439	BMW 100282
Audi 200002	Alfa Romeo 200004
100249	Ferrari 100263
200019	300012
300026	300065
Scooter 300061	300071
300058	311342
700000	300059

SINIESTROS

200408	210371
211628	666 211845
702046	702077
300163	702087
DANGER 702094	210394
210398	211571
300183	314638
211626	702277

MÚSICA

Funky 210380	IRONMAIDEN 702232
BONO 211807	METALLICA 700561
Bob Marley 211805	EMINEM 213086
KISS 702238	HIP HOP 213093
EMINEM 702226	BEATLES 704901
210388	Prince 211839
POLICE 211844	The Cranberries 211585
Sex Bomb 211847	BON JOVI 702220

DEPORTES

Athl. Bilbao 180002	BETIS 180004
Dep. La Coruña 180010	Real Saragossa 180032
ATLETI 702112	Valencia 702127
Sevilla 180037	702095
Real Madrid 702123	202078
210372	Goool 211800
702054	GOOOLI 702043
YO ♥ "X" 211813	303378

MELODÍAS

CINE Y TV

Los Picapiedra · TV	407680
Superman ·Cine	407700
Top Gun · Cine	407232
Halloween · Cine	407683
Los Teleñecos · TV	407703
Puente sobre el río Kwai	407718
La Familia Adams · Cine	407668
Inspector Gadget · TV	407685
El equipo A · TV	407667
El coche Fantástico · TV	407688
Los Monster · TV	407702

DIBUJOS ANIMADOS

Calimero· Dibujos Animados	431638
Comando G · Dibujos Animados	431639
Dártacán · Dibujos Animadost	431640
Érase una vez el hombre · Dibujos Animados	431642
Jackie y Nuka · Dibujos Animados	431644
La Abeja Maya · Dibujos Animados	431645
Marco (En un pueblo italiano)·Dibujos Animados	431647
Quijote Sancho · Dibujos Animados	431654
Ruy el Pequeño Cid · Dibujos Animados	431655
Mazinguer Z · Dibujos Animados	431650
Tarzán · Dibujos Animados	431658
Amigo Félix · Enrique y Ana	431651
Vamos a la cama · Programa Infantil	431660
Había una vez un circo · Payasos de la tele	431628

1 Elige el logo o melodía que más te guste.

2 Llama al 906 29 84 76 e indica el número del código

3 En unos minutos, aparecerá en tu móvil!

EXITOS

Get Back · The Beatles	431516
Natalie · Julio Iglesias	431460
Cuando Nadie Me Ve · Alejandro Sanz	431370
Heart Of Glass · Blondie	431392
Como El Agua · Camarón	431402
Boom Boom · Chayane	431413
Levantando Las Manos · El Símbolo	431430
Be With You · Enrique Iglesias	431432
Gustito · Ketama	431465
La Bomba · King Africa	431466
Maggie May · Rod Stewart	431497
Sledge Hammer · Peter Gabriel	431489
Strangers In The Night · Frank Sinatra	407743
El Alma Al Aire · Alejandro Sanz	431371
Me Falta El Aliento · Estopa	431435
Cacho A Cacho · Estopa	431433

TOPTEN

Misión Imposible · CINEMA	407714	La Pantera Rosa · TV	407693
Sex Bomb · TOM JONES	407480	Friends · TV	407681
The Simpsons · TV	407698	Alfred Hitchcock Presents · TV	407706
We are the champions · Queen	407408	Guilty Conscience · EMINEM	407299
James Bond · CINE	407687	Staying Alive· BEE GEES	407231

¡Llama ya y participa en un sorteo diario de fantásticos regalos!

Para anular 1 logo, llámanos y marca la opción 4 en el menu.

TOP TEN

1	200026	2	100008
3	210392	4	100016
5	Pesus! 211601	6	NO ESTOY LOGOCAL 211610
7	210364	8	314502
9	210395	10	702072

NO VÁLIDO PARA MOVILINE · PRECIO MIN. 165 PTS/MIN IVA INCL.

Válido para Nokia ICONOS 3210, 3310, 5110, 5130, 6090, 6110, 6130, 6150,6210, 7110, 8210, 8850, 9110 · TONOS 3210, 3310, 6090, 6110, 6130, 6150, 6210,7110, 8110, 8210, 8850, 9000, 9110 MOTOROLA T250,V100,V50 Y SAGEM.

conozca a

Carmelo

centrocampista del Las Palmas

Gerardo Ojeda

-Carmelo González Jiménez nació el 9 de julio de 1983 en Las Palmas.

-Mide 1'80 y pesa 70 kilos.

-Debutó en Primera División en el estadio de Son Moix, en el partido que enfrentó el Mallorca con el Las Palmas, correspondiente a la primera jornada de la Liga 2001-02.

-Saltó al campo en el minuto 32, en sustitución del defensa Josico, y aprovechó su oportunidad. En el minuto 83, completó la victoria canaria con el tercer gol.

-Ha sido internacional sub-16 en varias ocasiones. Junto a Ángel López, Jorge Larena y Rubén Castro, es uno de los nuevos valores de la fructífera cantera canaria.

-Termina contrato el 30 de junio de 2007. Las Palmas, sabedor de su talento, le ha atado con un contrato de larga duración.

-Es un mediapunta de mucho talento, hábil en el pase y con calidad para definir delante de portería, como demostró en Mallorca. El técnico Fernando Vázquez confía ciegamente en las posibilidades de este prometedor enganche de 17 años, que deberá moldear su musculatura para el fútbol de primer nivel.

Hace 20 años

LO QUE COBRAN LOS FUTBOLISTAS. DON BALÓN les ofrecía un informe con los sueldos y las primas de los jugadores de Primera División. Las diferencias eran abismales entre los equipos grandes y los más débiles de la categoría. Una cifra curiosa: una victoria a domicilio del Real Madrid representaban dos sueldos del Racing. El club que menos dinero ofrecía a sus futbolistas por ganar un partido en casa era el Cádiz, con 17.500 pesetas por victoria, lejos de las 82.800 que recibían los jugadores del Real Madrid por igual sacrificio. Osasuna, además de los sueldos y las primas por encuentro ganado, premiaba a sus jugadores con seis millones de pesetas por conseguir la permanencia. Otros tiempos.

Cumpleaños **feliz**

11-09-78
Pablo Contreras
Defensa del Celta

13-09-69
Siviero
Defensa del Mallorca

13-09-70
Martín Herrera
Portero del Alavés

13-09-74
Oscar Vales
Defensa del Athletic

15-09-74
Dragan Ciric
Centrocampista del Valladolid

15-09-76
Tiko
Centrocampista del Athletic

16-09-70
Zeljko Cicovic
Portero del Las Palmas

Compra de ejemplares atrasados

don balón

Disponibles a partir del nº 1.184

El precio de cada ejemplar es de 350 ptas. más 300 ptas. (gastos de envío) (sólo territorio nacional)

FORMA DE PAGO: giro postal, en sellos de correo o tarjetas de crédito Visa, American Express, Mastercard y Eurocard (nº de tarjeta, fecha de caducidad, firma y nombre del titular).

Enviar solicitud de pedido a: DON BALON, Avda. Diagonal, 435 1º 2ª 08036 Barcelona.

Para pedidos superiores, o al extranjero, solicitar información.

Desde Canaletes

(por Iván Diez)

Florentino ha convertido a Di Stéfano en su mamporrero

De repente, cuando muy pocos se acordaban de su existencia, aparece Alfredo Di Stéfano para atacar al Barcelona y a Rexach. En el fútbol español se ha llegado a un límite en el que nadie puede opinar sobre el Real Madrid sin ser anatemizado.

Sin embargo, Florentino se mantiene siempre fuera de la línea de fuego. Se esconde y encarga a los demás que hagan el trabajo sucio. Como Valdano, que sólo parece en los momentos dulces para lucir gomina.

Pero las nuevas funciones de Di Stéfano nos han impactado. Él, a sus 75 años, ha de hacer lo que nunca hizo en el Real Madrid: de mamporrero. Mientras, los que deberían dar la cara se esconden. El pecado de Rexach fue decir que antes la gente era del equipo de su ciudad y del Real Madrid, y que ahora es sólo del equipo de su ciudad. Algo constatable.

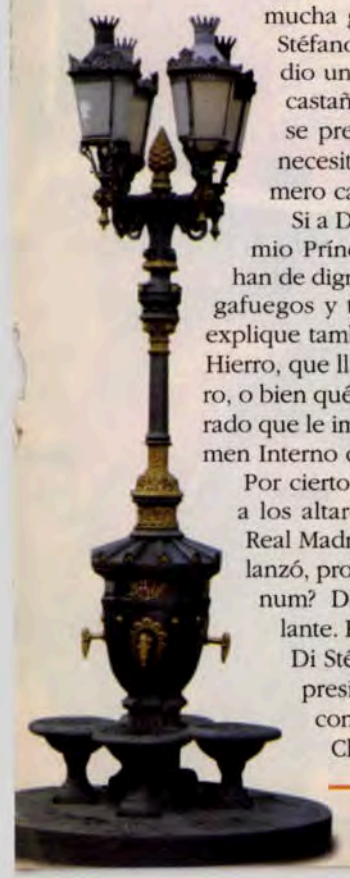
Le postulan para el Príncipe de Asturias, pero le obligan a hacer el ridículo en sus intervenciones

Florentino y Valdano no hallaron a nadie mejor que Di Stéfano para replicar. Le han hecho decir que eso es lo que dicen los perdedores y los miedosos, como era Rexach cuando jugaba al fútbol. Di Stéfano ha huido del análisis sociológico, de las causas del antimadridismo y de profundizar en el debate. Ha hecho lo más simplista: atacar sin sentido y huir del problema. Le han hecho hacer el ridículo.

Pero aún hay más. Al pobre Di Stéfano también le han obligado a atacar a Stoichkov porque ha opinado que con Zidane ocurrirá lo que con Anelka. O sea, lo que piensa mucha gente. En este caso, la respuesta de Di Stéfano fue recordar que cierto día el búlgaro dio un pisotón a un árbitro. Mezcla peras con castañas, pero tampoco profundiza en lo que se pregunta España entera: si el Real Madrid necesitaba a Zidane o lo ha comprado por un mero capricho de nuevo rico de Florentino.

Si a Di Stéfano quieren que le otorguen el Premio Príncipe de Asturias, desde el Real Madrid han de dignificar su imagen. Si ha de ejercer de apagafuegos y tapar la cobardía de algunos, que nos explique también, por ejemplo, qué ha ocurrido con Hierro, que llamó hijo-de-p... a Del Bosque en El Cairo, o bien qué harán con Roberto Carlos que ha declarado que le importa un comino el reglamento de Régimen Interno del Club.

Por cierto, ahora que quieren poner a Di Stéfano a los altares, nos preguntamos: ¿ha levantado el Real Madrid el anatema que Santiago Bernabéu le lanzó, prohibiéndole volver al Real Madrid ad eternum? De este asunto nos ocuparemos más adelante. Porque conviene recordar que, en su día, Di Stéfano y Bernabéu acabaron peleados. El presidente incluso le declaró *non grato* y le conminó a no volver a pisar las oficinas del Club.



Desde La Cibeles

(por Benito De Felipe Hierro)

Las críticas a Zidane y al Madrid pueden girarse en contra del Barcelona

Parece que en Barcelona están más preocupados por todo lo que acontece en el Real Madrid que por el FC Barcelona. Viene esto a cuento por todo lo que se ha escrito y hablado primero del, para según algunos, innecesario fichaje de Zidane, y ya más recientemente de las quejas antimadridistas por el ambiente hostil que se encontraron en el último desplazamiento a Valencia. En los círculos cercanos a Can Barça parecen olvidar que la temporada es muy larga y que lo que hoy critican del eterno rival mañana puede volverse en su contra cuando visiten alguno de los campos en donde el Barcelona no es recibido precisamente con flores.

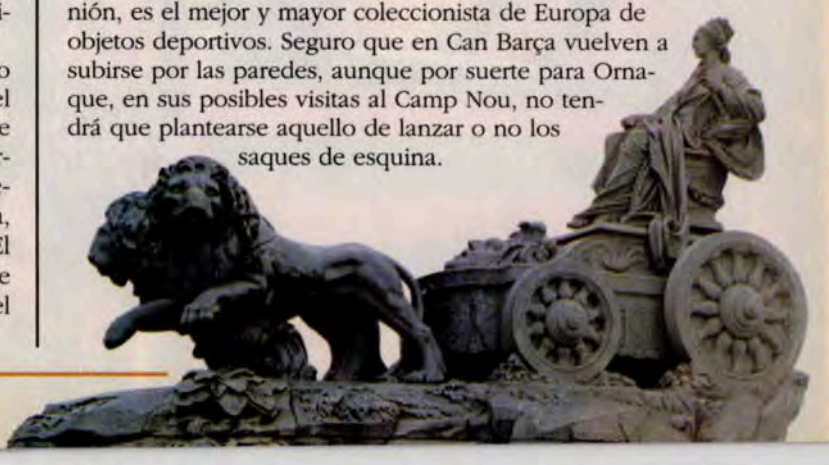
Florentino quiere fichar a Pablo Ornaque como asesor museístico del Madrid. Otro caso Figo.

El otro gran tema de debate en la Ciudad Condal es el fichaje de Zidane. Que si es una incorporación política, que si es un capricho de Florentino Pérez, que si... marear la perdiz. Vamos, que ahora el que ha hecho los fichajes maravillosos es el Barcelona y los que no tienen ni idea son los del Madrid. Y todo porque a los del foro se les ha ocurrido perder en Valencia y el Barça, ganó, justito, en Sevilla.

Pero vamos a dejar pasar el tiempo porque a lo mejor pasan cinco jornadas y resulta que las risas cambian de bando y lo que ahora son loas pasan a convertirse en críticas hacia ese tridente que de momento todavía no se ha estrenado.

Finalizábamos nuestro artículo de la semana pasada anunciándoles para este número una maldad que me había contado mi amigo el mozo. Pues bien. Don Balón está en condiciones de anunciarles que después de la incorporación de Figo, el Madrid está a punto de sorprender de nuevo al Barça con el fichaje, en este caso sin pagar cláusula de rescisión, del asesor museístico primero de Núñez y me imagino que ahora de Gaspart.

Perico donde los haya, Pablo Ornaque ya se ha reunido, en más de una ocasión, con los hombres de confianza de Florentino Pérez. En su línea de modernización del club, el presidente madridista quiere construir, en la nueva ciudad deportiva, un museo que sea la envidia del mundo futbolístico. Para ello, se ha puesto en manos del que, en nuestra opinión, es el mejor y mayor coleccionista de Europa de objetos deportivos. Seguro que en Can Barça vuelven a subirse por las paredes, aunque por suerte para Ornaque, en sus posibles visitas al Camp Nou, no tendrá que plantearse aquello de lanzar o no los saques de esquina.



EL BARCELONA, QUE VIVE TIEMPOS DIFÍCILES, BUSC

¿Qué Barç

a quieren?

ADB

LOS PROBLEMAS DEL BARCELONISMO VAN MÁS ALLÁ DE LA SEQUÍA DE TÍTULOS -EN LOS ÚLTIMOS DOS AÑOS EL BARÇA SÓLO HA GANADO UNA COPA CATALUNYA- O DE LAS DIFICULTADES ECONÓMICAS DERIVADAS DE UNA LIQUIDEZ MENGUANTE. LO QUE MÁS PREOCUPA ES LA INDEFINICIÓN EN LA QUE VIVE HOY LA ENTIDAD, QUE SE DEBATE ENTRE CONSERVAR LOS VALORES SENTIMENTALES QUE LE CONVIRTIERON EN MÁS QUE UN CLUB O METERSE DE LLENO EN LA CARRERA FRENÉTICA DE LOS FICHAJES SONADOS.

Xavier Ensenyat

El Barcelona y su entorno han mostrado a lo largo de sus 102 años de historia una capacidad admirable para salir adelante en los peores momentos. Apelando a su catalanismo, se ha enfrentado a muchos obstáculos no siempre deportivos que le cerraron las puertas del éxito. Y fue precisamente en esas épocas difíciles, en las que la política presidía los actos del fútbol, cuando el Barcelona se hizo grande. Las derrotas le ayudaron a crecer.

La fuerza del catalanismo

La entidad busca ahora su lugar en el fútbol del siglo XXI. Su carácter catalanista seguirá siendo uno de los puntos clave en su ideario, pero los casi 40 años de franquismo dieron paso a una democracia y las cosas han cambiado mucho. El Camp Nou, por ejemplo, se ha convertido en un estadio de fútbol, sin más, y ha dejado de ser el santuario elegido por la sociedad civil catalana para mostrar sus frustraciones políticas contra el Antiguo Régimen. A estas alturas es muy discutible lo que era una realidad en 1972 y que ejemplificaba a la perfección el sentimiento azulgrana: **"El Barça es la sublimación épica del pueblo catalán en un equipo de fútbol"** (FC Barcelona, esport i ciutadania, J. J. Artells). Sin embargo, pese a los cambios políticos, su espíritu catalanista sigue siendo una de las piedras angulares de su idiosincrasia.

El Camp Nou ya no es un santuario de reivindicaciones políticas, pero el club no ha perdido su talante catalanista

El peso de la tradición

Hoy en día el club nada entre dos aguas ante la gran duda de someterse a las normas mercantilistas en busca del máximo beneficio deportivo y económico a cualquier precio o, por otra parte, mantener a flote los valores tradicionales anteponiéndolos siempre a otras cuestiones.

La realidad actual nos dice que difícilmente podrá subirse al tren en el que viaja el Madrid de Florentino o el todopoderoso Manchester United, dado que sus posibilidades económicas ya no están a ese nivel. Pero su tradición y vocación ganadora también le impide rendirse y desmarcarse del mercado internacional para apostar ciegamente por la cantera, como hace su vecino, el Espanyol, que en la primera jornada de la Liga 2001-2002 ganó con siete jugadores catalanes en el once inicial.

Es innegable es que en los últimos años el Barça, sumido en las consecuencias de la Sentencia Bosman, ha reducido su nómina de jugadores españoles y canteranos. Lluís Bassat, el candidato perdedor en las últimas elecciones, lamenta que no hubiera ningún canterano nuevo en el *stage* de pretem-

porada, algo que podría repetirse en los próximos años: "**Tenemos que invertir en la cantera. No es posible que a Suiza no haya ido ni un canterano. ¿Con qué ilusión crecerán?**", dijo.

Urge plantearse, dentro del modelo de club que se persigue, cuál debe ser la composición ideal de la plantilla. Poco antes de hacerse cargo del equipo, Carles Rexach sostenía que **"de los 20 jugadores de la plantilla, un 50% debería ser de aquí, un 25% del resto de España y el otro 25%, extranjeros de primera línea"**. Sus palabras se las llevó el viento, pues sólo un año después, y ya como responsable de la primera plantilla, ha fichado a Bonano, Saviola, Andersson, Christanval, Rochemback, Geovanni y Coco. Es decir, todo lo contrario de lo que había teorizado.

¿Más que un club?

Joan Gaspart, en las elecciones que se celebraron hace un año, aseguraba que el Barça era 'el mejor club del mundo' y pedía a quien no le creyera que no le votara. Tras un año de mandato, el equipo del mejor club del mundo no fue capaz ni de ganar la Copa Catalunya.

Este año sólo se ha fichado a futbolistas extranjeros y el futuro de la cantera está seriamente comprometido

El Barcelona está atravesando por un delicado momento deportivo. Incluso ha experimentado un curioso cambio de papeles con su eterno rival, que hasta ahora debía conformarse viendo cómo desfilaban por el Camp Nou los mejores futbolistas del momento: Kubala, Cruyff, Maradona, Romario, Ronaldo o incluso Rivaldo. Los *cracks* nunca garantizaron títulos, pero los aficionados podían presumir de tener en sus filas al mejor futbolista del mundo. Tras la llegada de Florentino, ahora es el Madrid el club que paga las nóminas de las mejores estrellas del planeta, caso de Figo o Zidane.

Gaspart ha reaccionado y ha apostado por la reforma de los estatutos buscando una modernización de la entidad. Fueron elaborados por la Comisión Siglo XXI, que preside Josep Lluís Vilaseca, y en cuya redacción se observa la mano inconfundible de Josep Maria Coronas, secretario de la junta. El objetivo es hacer del Barça un club más

El club modelo

El Manchester U. es, en estos momentos, el club más rico del mundo. Sus acciones están valoradas en más de 300.000 millones de pesetas. Muy lejos se situaría el Barça en caso de salir al mercado bursátil, pues el banco ABN-Amro Rotschild realizó a finales de 1997 un estudio según el cual su valor en bolsa 'sólo' alcanzaría los 105.000 millones. El presupuesto del Barcelona para la pasada campaña fue de 17.762 millones, por 32.000 del Manchester U. El club de Old Trafford también obtuvo unos beneficios netos que triplicaron los del Barça, pero eso tiene cierta lógica si se tiene en cuenta que al cotizar en bolsa los accionistas exigen mayor rentabilidad. En definitiva, el Manchester obtiene más beneficios en la mayoría de aspectos (*merchandising*, esponsorización, derechos de televisión) pese a que el ex presidente Núñez, desde su particular universo, se empeñe en decir que **"el Barcelona vale 100.000 millones más que el Manchester U."**.

La frase 'Más que un club' sí que serviría perfectamente para ilustrar la situación privilegiada del equipo inglés. Los *red devils* no son sólo un club de fútbol, y es que según el prestigioso Financial Times, el Manchester U. es la marca deportiva más valiosa de Europa y la segunda del mundo, sólo por detrás del equipo de fútbol americano Dallas Cowboys.

Carlos Mira (Don Balón)

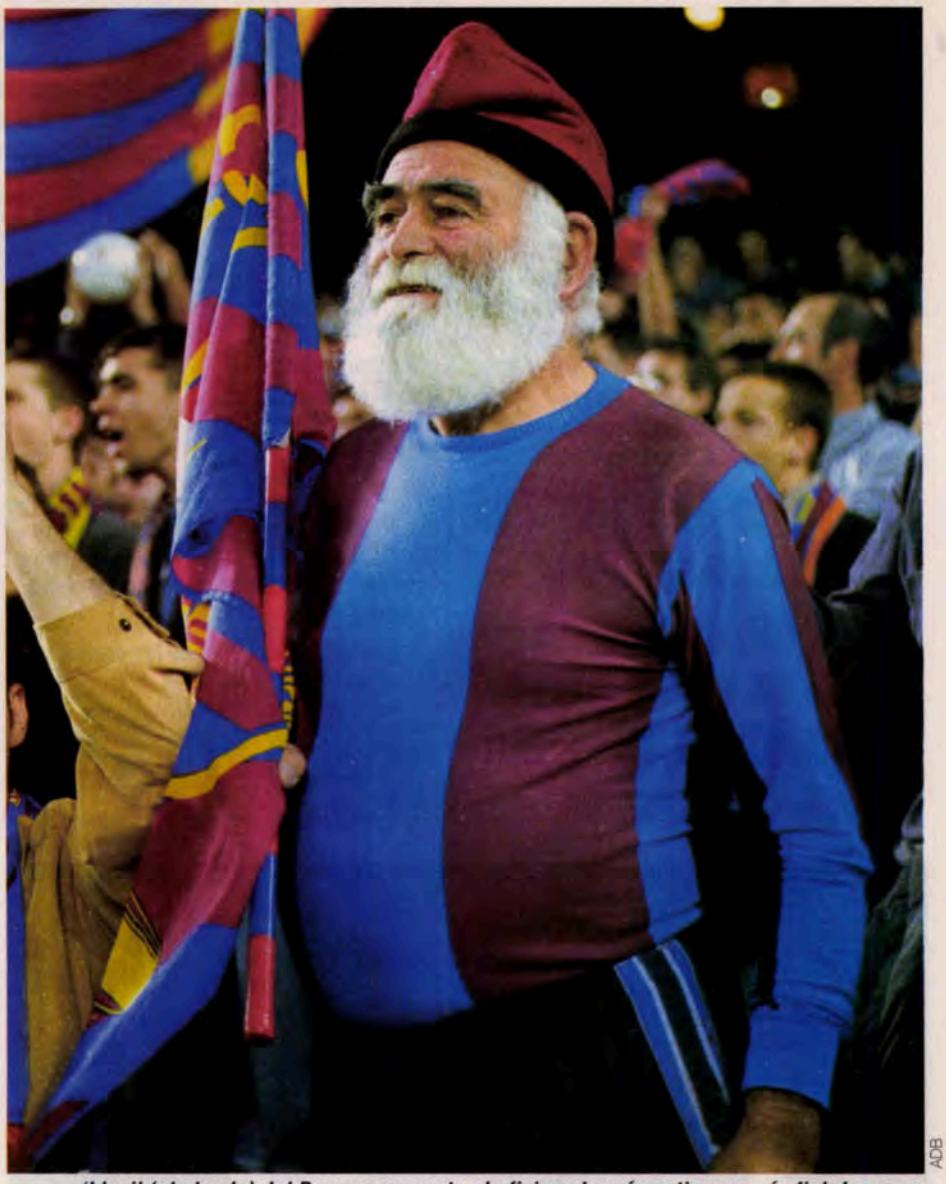
El barcelonismo disfrutó de su último título de Liga en la temporada 98-99, durante las celebraciones del Centenario del club. Sin embargo, desde entonces la sequía de galardones y las derrotas se han apoderado de la institución azulgrana.

Antes los número uno, los *cracks* más deseados del mundo, vestían de azulgrana. Ahora ese privilegio es para el Madrid

democrático, justo y abierto a las aspiraciones de sus socios suprimiendo el aval por valor del 15% del presupuesto que debía presentar cualquier aspirante a la presidencia; y eliminando con un censo mensual aquellas inmensas bolsas de socios fallecidos, que no acuden nunca al campo o que están camuflados detrás de personas jurídicas. "**El club tiene que saber quiénes son sus socios**", indica Josep Lluís Vilaseca. Otras novedades son la limitación presidencial a dos mandatos de cuatro años y el cambio de nombre del estadio, que ahora se llamará Camp Nou por votación popular.

Una economía en apuros

Por otra parte, el Barcelona parte con una clara desventaja respecto a los grandes clubs europeos por su peculiar idiosincrasia: no tiene publicidad en las camisetas ni cotiza en bolsa. Sin embargo, Núñez antes y Gaspart ahora estudian esta última posibilidad a través de una empresa paralela al club ante la reticencia a transformarse en SAD (por cierto, otra renuncia a la entrada de capitales externos). Y es que los gran-



ADB

'L'avi' (el abuelo) del Barça representa al aficionado más antiguo y más fiel. La masa social es uno de los principales activos del Barça pero la paciencia tiene un límite.

Una cantera en horas bajas

La cantera azulgrana vive hoy sus peores momentos. Además de la ausencia de nuevos canteranos en la pretemporada, Guardiola se fue porque no estaba a gusto, Arnau se ha ido al Málaga y De la Peña a la Lazio, y Sergi puede pasarlo mal con la competencia de Coco. Lejos quedan los tiempos en los que los canteranos formaban la columna vertebral. Con Robson y Van Gaal llegaron muchos extranjeros, testigo que han recogido Serra Ferrer y Rexach.

Temp.	Entrenador	Canteranos utilizados (mínimo 20 partidos)	Total
94-95	Cruyff	Sergi, Busquets, Ferrer, Amor, Jordi y Guardiola	6
95-96	Cruyff/Rexach	Sergi, Busquets, Guardiola, Ferrer, Roger, De la Peña, Amor y Óscar	8
96-97	Robson	Guardiola, Sergi, De la Peña y Amor	4
97-98	Van Gaal	Celades, Sergi, Ferrer y Amor	4
98-99	Van Gaal	Sergi y Guardiola	2
99-00	Van Gaal	Guardiola, Puyol y Xavi	3
00-01	Serra Ferrer/Rexach	Sergi, Guardiola, Gabri y Gerard	4

Dos generaciones magníficas a las que el club no ha sabido sacar provecho. De la Quinta del Mini ya no queda nadie, mientras que la última se está desmantelando de forma paulatina.

des de Europa como Manchester U., Roma o Lazio ya han dado este paso.

La publicidad en las camisetas es un tema tabú en Can Barça. Se trata de una medida pintoresca en los tiempos que corren, cuando todos los grandes equipos de Europa lucen publicidad y el eterno rival no pierde el tiempo discutiendo la conveniencia de anunciar neveras, cocinas o una web.

Gaspart ha acabado recurriendo a la buena fe del socio y ha subido un 15% las cuotas porque **"el club es de 105.000 socios que queremos ganarlo todo cada año, tenemos buenos equipos de baloncesto, de balonmano, de hockey, no llevamos publicidad en la camiseta...Tendremos que poner mucha imaginación para competir con equipos con los que estamos en desventaja, pero milagros no podemos hacer"**. Sin embargo, la subida del carnet no parece una medida precisamente imaginativa, pues de los 25.560 millones de presupuesto para el presente ejercicio sólo está previsto recaudar 5.419 en concepto de abonos, los que representa un escaso 21% del total.

Bassat no se muestra muy optimista y sostiene que: **"compramos jugadores a plazos y estamos hipotecando el futuro. Si esta temporada las cosas no van bien, ¿tendremos dinero para fichar?"**. También se muestra disconforme con la subida de las cuotas: **"Para el socio abonado es mucho dinero. Se deben buscar nuevas fórmulas más imaginativas"**.

El club trabaja en un plan estratégico para explotar el potencial que ofrece internet y la búsqueda de ingresos en los nuevos mercados (Asia y Suramérica), aspecto en el que el Manchester o la Lazio ya le llevan ventaja. Pero Gaspart también prepara su particular *pelotazo*. Planea obtener la recalificación de los terrenos circundantes al Camp Nou y al Mini Estadi, que son propiedad del club, para obtener 25.000 millones de pesetas. Lejos quedan los 50.000 'kilos' que pretendía Núñez con el polémico y ambicioso plan Barça 2000, que fue rechazado por las protestas de los vecinos de Les Corts. ¿Pan para hoy y hambre para mañana? ■

Mientras al Madrid le da igual anunciar neveras, cocinas o webs de internet, el Barça sigue sigue sin vender su camiseta

La opinión del socio

El club, en un intento de aproximarse a las inquietudes de sus aficionados, planteó cuatro preguntas a los socios a través del correo. Obtuvieron respuesta 29.102 encuestas con los siguientes resultados:

1. ¿Cree que debería limitarse el mandato presidencial a una sola reelección, es decir, ejercer el cargo por un máximo de dos mandatos consecutivos?

Sí debería limitarse	(68,80%)
No debería limitarse	(30,02%)
No sabe/No contesta	(0,56%)
Nulos	(0,62%)

2. ¿Cree que se ha de mantener como nombre oficial 'Estadi del FC Barcelona' o se ha de denominar 'Camp Nou' tal como se utiliza habitualmente?

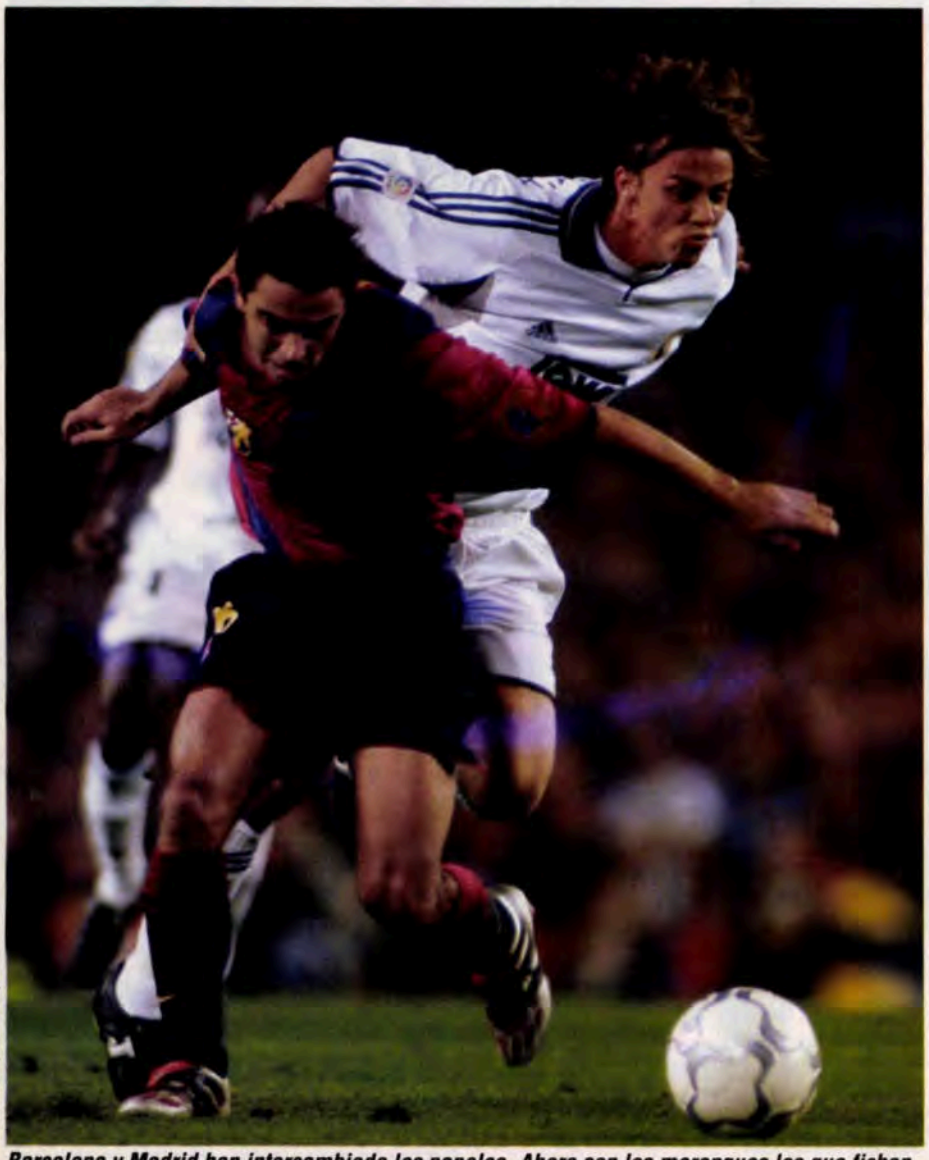
Camp Nou	(68,25%)
Estadi del FC Barcelona	(29,64%)
No sabe/No contesta	(1,45%)
Nulos	(0,66%)

3. Para que el club se transforme en una SAD. ¿Qué voto mínimo favorable sería necesario en una asamblea general?

Voto favorable del 75% de los socios compromisarios asistentes	(85,83%)
Voto favorable de 2/3 de los socios compromisarios asistentes	(11,36%)
No sabe/No contesta	(2,14%)
Nulos	(0,67%)

2. La inclusión de publicidad en las camisetas oficiales del primer equipo, ¿ha de ser una decisión de la asamblea general o únicamente de la directiva?

De la asamblea general	(80,83%)
De la junta directiva	(17%)
No sabe/No contesta	(1,65%)
Nulos	(0,52%)



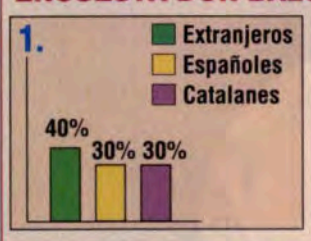
Carlos Mira (Don Balón)

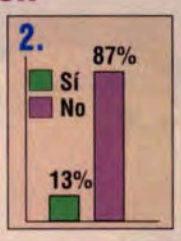
Barcelona y Madrid han intercambiado los papeles. Ahora son los merengues los que fichan a los mejores cracks del momento y el Barça va a remolque en temas económicos.

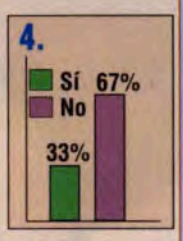
LA FILOSOFÍA DEL BARCELONA, A DEBATE

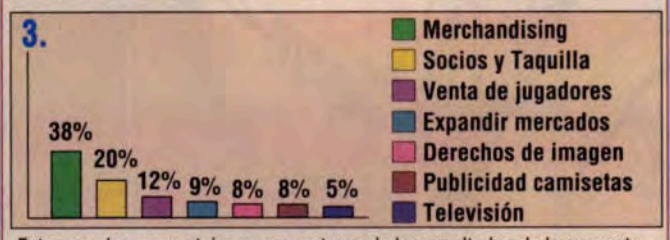
1. ¿Qué porcentaje de extranjeros, españoles y catalanes debe tener la plantilla del Barcelona?
2. ¿Sacrificaría títulos por ver un once con mayoría catalana?
3. ¿Cuál debe ser la principal fuente de ingresos?
4. ¿Respondería al Madrid con otro 'pelotazo'?

ENCUESTA DON BALÓN









Estos son los porcentajes que se extraen de los resultados de la encuesta realizada en la página web de DON BALÓN, con las cuatro preguntas arriba indicadas, y a la que han respondido 4.426 internautas.

SALVADOR SADURNÍ Ex jugador del Barcelona

1. Es difícil contestar. En mi época éramos siete catalanes en el equipo titular pero ahora esto es prácticamente imposible. Lo ideal sería cuatro extranjeros que marcaran la diferencia, los mejores españoles y los de atrás que fueran de la casa, como ha sucedido en todas las épocas.

2. No podemos sacrificar títulos porque hace dos años que no ganamos nada y la gente ya está decepcionada. Aunque también es cierto que con extranjeros no hemos logrado títulos últimamente.

3. Hay que hacer un poco de todo. Además de conseguir más ingresos atípicos pienso que habría que poner publicidad en la camiseta.

4. Hemos de dejar de pensar en el Madrid. Sin embargo creo que estaría bien lograr la recalificación que Núñez ya intentó. No creo que hacerlo sea un deshonor.

GABRIEL MASFURROLL Vicepresidente del Barcelona

1. No hay que establecer porcentajes. Hay que esforzarse para encaminar hacia el primer equipo a jugadores de la casa, pero siempre que lo merezcan. Lo más importante es la calidad y después sentir los colores.

2. La gente quiere pertenecer a instituciones ganadoras, pero sin renunciar a las raíces del club, que son muy fuertes para su ciudad y para Catalunya.

3. Debe estar diversificada al máximo. Hay que adecuar los gastos a los ingresos y tomar riesgos calculados.

4. Hacer un 'pelotazo' sería menospreciar a los ciudadanos. Pero dentro de la legalidad vigente el Barça debe sacar el máximo partido de sus recursos.

JORDI ABELLÁN Presidente de la Peña Blaugrana de Sitges

1. El corazón me dice que el 50% deberían ser catalanes pero la cabeza me dice que deberían repartirse al 33%, a partes iguales, extranjeros, españoles y catalanes.

2. Pensando otra vez con la cabeza no sacrificaría títulos. La Ley Bosman hace imposible ver a un once lleno de catalanes.

3. El *merchandising* como hace el Manchester United.

4. Si fuera posible me gustaría responder al Madrid con otro pelotazo.

ANDRES ASTRUELLS Director adjunto de Mundo Deportivo

1. Un 40% de extranjeros, un 40% de catalanes y un 20% de españoles. Sin embargo este porcentaje viene propiciado por la Sentencia Bosman. De no haber existido esta sentencia el aficionado que recuerda al Dream Team preferiría un 70% entre catalanes y españoles y el 30% restante de foráneos.

2. Sí, siempre que el equipo diera espectáculo y alegrías. Que por lo menos luchara por la Liga hasta las últimas jornadas y que jugara la final de Copa.

3. Soy un romántico y creo que deberían ser los abonos. Si así fuera el Barcelona volvería a ser el primer club del mundo porque nadie tiene 100.000 socios. El ignorante de Núñez vendió como un éxito que los abonos dejaran de ser la principal fuente de ingresos, pero lo cierto es que entonces el Barça dejó de ser el primer equipo.

4. No, al contrario. Lo haría con una economía pragmática y austera. Me preocupa el *boom* que ha experimentado el presupuesto del Barcelona. No me da buenas vibraciones una economía que estira más el brazo que la manga.

JOSEP PRATS Director adjunto de Sport

1. 40% catalanes, 30% extranjeros y 30% españoles. Los extranjeros tienen que marcar la diferencia y los catalanes deben ser importantes aunque no estén llamados a marcar la diferencia.

2. No, en ningún caso. El Barça tiene que intentar ganar siempre los máximo títulos posibles y eso no tiene que verse afectado por que hayan más o menos jugadores de un sitio o de otro.

3. La televisión y el *merchandising*, que deben ir aumentando progresivamente para que proporcionalmente pueda ir descendiendo la presión económica hacia el socio.

4. No, el Barça debe denunciar de todas las formas posibles la alegalidad en la que ha incurrido el Real Madrid y a la vez intentar conseguir el mayor número posible de ingresos, por ejemplo, con la recalificación de los terrenos de Les Corts, pero siempre dentro de la legalidad.

IMMA PEDEMONTE Periodista deportiva de TV3

1. El porcentaje ideal es 100% buenos. Si los 11 son catalanes, mejor. Pero si aquí no hay materia prima y con 11 chinos pueden ganarse títulos, adelante.

2. Nunca. El objetivo del Barça, como club deportivo que es, no puede ser en ningún caso sacrificar títulos. Eso no quiere decir que jamás deba dejarse de cuidar la cantera.

3. No podemos pretender tener el mejor club del mundo y mirarnos el ombligo descartando ingresos porque no nos gusta su procedencia. Cualquier ingreso, dentro de la ley, claro está, debe ser bien recibido.

4. Yo respondería con títulos y más espectáculo. Eso es lo que más duele.

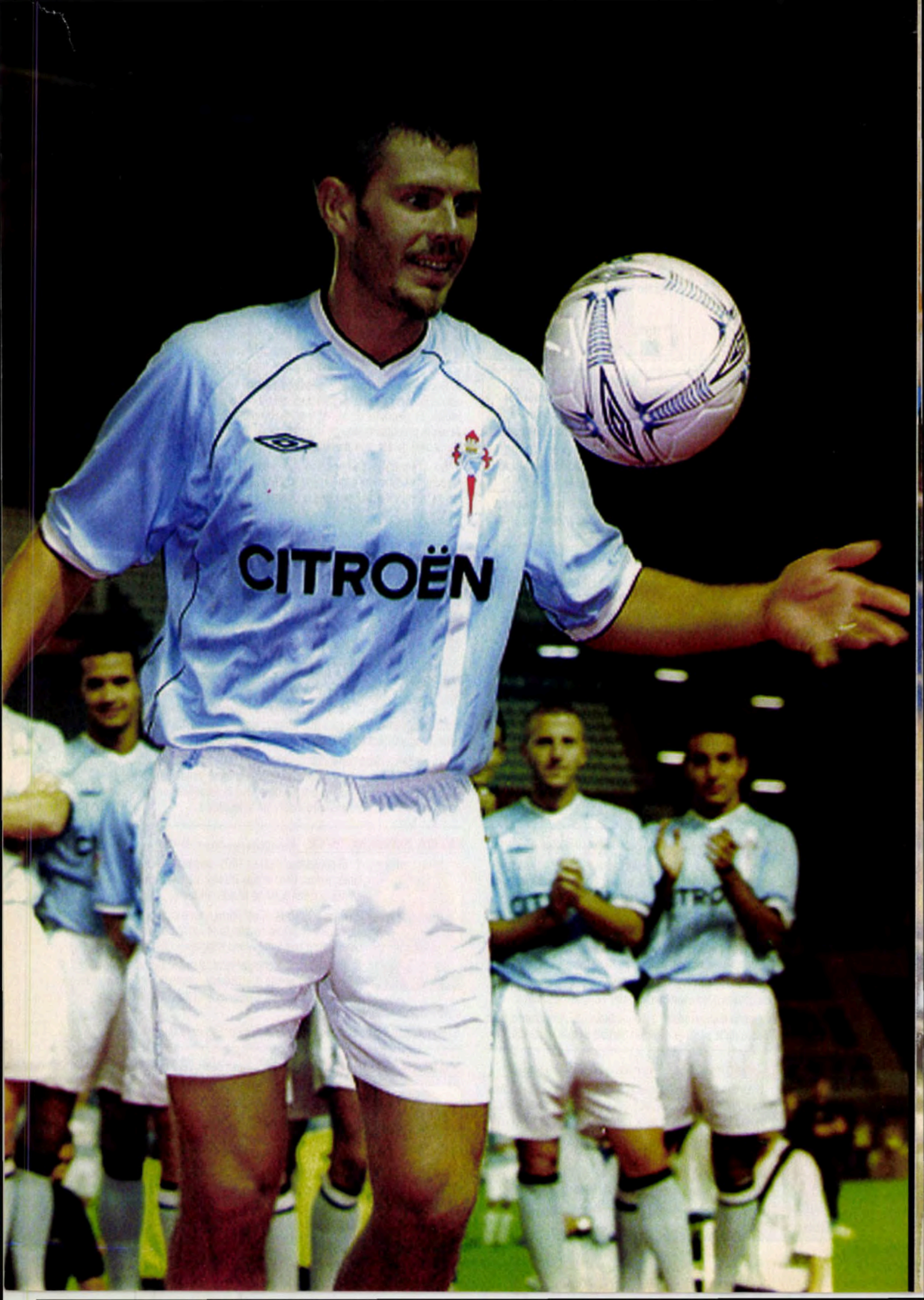
XAVIER MURUGARREN Socio nº 54.914 del Barcelona

1. Hay que hacer el equipo más competitivo posible sin tener en cuenta el DNI del jugador.

2. No. Lo que identifica al seguidor con el equipo no es nacionalidad de los jugadores sino los colores de la camiseta; y el objetivo de cualquier club es ganar títulos.

3. Una política de explotación de la imagen y de la marca mucho más intensiva, como hacen los clubs ingleses.

4. Si hay margen para jugar al límite sin vulnerar leyes no hay motivos para no hacerlo.


CITROËN

Entrevista

A FONDO con Boban

Por Carlos Alberto Sánchez y José Antonio Fraga

"El fútbol español es el más importante del mundo"

Es toda un estrella. El fútbol le ha dado casi todo, pero Boban también ha sabido devolverle al fútbol la confianza que ha recibido. Es un jugador de raza, pero limpio, con talento y a la vez generoso y con carisma, pero sin apabullar con su genial personalidad. Esta es la primera entrevista en profundidad que concede Boban en España.

DON BALÓN. -Dicen en Vigo que después de Zidane usted es el fichaje estrella del año.
- No se puede decir eso porque todo es nuevo para mí después de nueve años en el Milan. Sólo pretendo ser un jugador importante para el Celta.

db. -¿Qué aliciente puede encontrar en Vigo alguien que lo ha ganado todo en Italia?
-El Celta me da la oportunidad de vivir una segunda juventud y la afronto con la misma ilusión de cuando empezaba y con el deseo de acabar aquí mi carrera.

db. -¿Cómo es posible que domine tan bien el idioma castellano en tan poco tiempo?
-A base de escuchar mucha música española y latina. Siempre me ha gustado y eso me ha dado una base, luego aprendes algo de vocabulario.

db. -Esa facilidad para los idiomas es algo muy común en los jugadores balcánicos...
- Yo hablo italiano y eso ya es un buen punto de partida para hablar español. Aprender bien el idioma es una forma de respetar a las personas que viven en un país. También es lo mejor para saber qué es lo que quieren de ti el entrenador, tus compañeros y la gente con la que estás todos los días. Para aprender la cultura futbolística bien lo primero es aprender bien el idioma.

db. -¿Le ha costado mucho finalizar su etapa en uno de los mejores clubs del mundo?
-Nuestra historia llegó a su final y he de decir que el Milan y Boban han tenido un final muy feliz. Yo tenía otro año de contrato, no había problemas para que siguiera allí, pero creo que hay que saber cuándo se acaba una etapa.

db. -¿Qué futuro le hubiera esperado en San Siro?
-Si hubiese elegido la opción más cómoda, que habría sido quedarme en Milán, me habría enojado. Y yo no quiero enojarme conmigo mismo. Es una elección digna y, sobre todo, de querer jugar al fútbol. Cambiando de equipo ahora también defiendo la historia que he vivido con el Milan. Si me hubiese quedado para ver desde el banquillo cómo juegan los demás, no sería justo con mi equipo ni tampoco conmigo.

db. - En nueve años en Milán se ha ganado fama de disciplinado y respetuoso.
-Nueve años son muchos. Con Gullit fuimos campeones y ahora los actores han de ser otros. Yo ya lo había ganado todo allí aunque, es verdad, hice mucho por el Milan en ese tiempo.

db. -En Vigo ya hemos empezado a comprobar que lo de su claridad mental iba en serio.
-Uno va creando su propia personalidad conforme va viviendo la vida. Viendo las cosas. Todos tenemos unas ideas básicas de las que partimos, pero luego hay otras cosas.

La segunda juventud de Boban

Como Leonardo, Bierhoff y *Guly*, por destacar a los nombres más relevantes, Zvonimir Boban tuvo que abandonar el Milan este verano. Pero el mediapunta croata, por trayectoria y calidad, no era uno más en San Siro. Boban llegó a las instalaciones de Milanello en verano de 1992, cuando Gullit, Rijkaard y Van Basten, el tridente holandés más mortífero del Milan, culminaba su carrera. El centrocampista heredó el legado de ese equipo, junto a estrellas de la talla de Savicevic, Papin y Desailly. Fueron nueve temporadas en el club *rossonero*, una tarjeta de presentación que pocos futbolistas pueden exhibir. La llegada de turco Fatih Terim, con un proyecto renovador, y el fichaje del portugués de Rui Costa y del italiano Pippo Inzaghi, propició el adiós del croata. Boban no tenía sitio cerca del área y la mejor solución era emigrar. Y llegó la oferta del Celta de Víctor Fernández, que le ofrecía volver a disfrutar del fútbol, sin la presión de conquistar Europa en un año, como exigen en Milan. Y el Celta, que además mima el fútbol de triangulación, el que más le gusta a Boban, se convirtió en el mejor destino posible. El mediapunta aceptó, convencido que en Balaídos podía recuperar la frescura de su fútbol talentoso, sabedor que en Vigo existe la opción de vivir una segunda juventud. Y Víctor Fernández pensó, quizás, que con Boban y Mostovoi el fútbol sería mucho más fácil.

"Tanto aquí como en Italia el fútbol es como una religión, pero allí han perdido mucho con el adiós de Zidane y Verón"

Luis Antonio Lorenzo

"He aprendido el castellano escuchando música latina. Aprender bien un idioma es una forma de respetar a las personas que viven en un país"

db. -¿Por ejemplo?
-Yo tengo una familia muy tradicional. Ésta puede ser una de las claves. Mi familia me da mucha tranquilidad. Leyendo también se aprende mucho. Pero para mí hay tres principios fundamentales en esta vida: la familia, la fe y la patria. Las tres, con amor, respeto y otras cosas, completan mi felicidad.

db. -Llega como cedido al Celta por un año. ¿Piensa alargar su estancia en España?
-Es posible que al final del año tenga que volver a mi país, porque he pasado muchos años fuera de casa jugando y tengo nostalgia. A Italia la quiero muchísimo y tengo claro que a España también la voy a querer. En estos primeros días ya he visto que este país es espléndido. Ya veremos. Estoy abierto a todo.

db. -Quizás esté pensando en retirarse allí futbolísticamente...
-Sí creo que sí. Seguramente.

db. -Por eso recalcaba antes aquello de la patria.
-Cuando hablo de la patria lo digo de una forma sana, sin excesos. Croacia es un país que empieza a construir su historia. Es normal que tengamos este patriotismo más acentuado, pero eso no significa que no estemos abiertos al mundo. Hay gente que confunde eso con odiar a los demás, pero yo no creo en eso.

db. -Si todos pensaran como usted se hubiesen evitado muchos problemas en Europa...
-Si amas con respeto y tienes una clara base nacional podremos conseguir así el respeto de otros. Cuando se ha mezclado esto en la historia, siempre ha habido problemas de guerras en Europa.

db. -¿En qué demarcación se encuentra más cómodo?
-He jugado como centrocampista central en el Milan y Croacia mucho tiempo. Pero jugando con un 4-4-2 tuve que cambiar y Capello me enseñó a ser un centrocampista moderno. Así jugué muchos años en Milán.

db. -Si no hace goles, los fabrica. No hay más que ver la asistencia que le dio en El Sadar a Jesuli...
-Yo tengo talento. Pero es importante tener respeto a las ideas del equipo. Si el Celta necesita más de mí, yo voy a intentar sacrificarme. Pero debe estar claro que yo soy un creador de juego con la posibilidad de ser ofensivo.

db. -Usted ha dicho que le gusta el fútbol español porque aquí se juega un fútbol que no se practica en Italia. ¿A qué se refiere?
- El Calcio sufre una cierta confusión ya que han venido muchos jugadores extranjeros que no tienen esa mentalidad italiana y con la Liga de tres puntos el Calcio se abrió y no tiene equilibrio.

db. -¿Y cuál es la diferencia?
-Los equipos italianos han tenido que aprender a jugar para ganar cuando en España siempre se ha jugado así. Por eso creo que el fútbol español es el más importante del mundo y domina en Europa.

db. -¿Entonces es por eso que el fútbol italiano se ha gastado este año tres veces más dinero que el español?
-Es que Italia tiene grandes presidentes con mucho dinero para gastar. Italia tiene un gran Liga y ha dominado el fútbol en los años 90. Pero las cosas han cambiado con la Premier League y con la Liga española. Pero en Italia el fútbol es como en España, casi una religión.

db. -Otro jugador que llega de Italia es Zidane. ¿Podría ocurrir que Boban aporte más que Zidane a nuestro fútbol?
-No, él es un gran jugador y más joven que yo. Además, el ha llegado al Real Madrid y es un jugador de una importancia mundial extrema. Es un jugador grandísimo.

db. -Le está costando demostrarlo.
Ahora está teniendo problemas, igual que el Real Madrid. Quizá no está tranquilo. Cuando juega, se ve que no está bien. Pero su calidad es indiscutible. Es un hombre increíble, humilde y también muy simpático.

db. -Javi Moreno, Mendieta, Farinós o Jose Mari se van al Calcio, y

Luis Antonio Lorenzo

Las confidencias

• Familia.
-No se puede imaginar una vida sin familia, sin el calor que te puede transmitir. Esa es la auténtica paz de nuestras vidas. No entendería mi vida sin mis hijos, mis padres, mi mujer y mis hermanos.

• Hobbies.
-Tenis y muchos libros.

• Política.
-Me gusta la política que mantiene las tradiciones, que respeta a las religiones y a la familia. Más a la derecha que a la izquierda.

• Religión.
-Soy cristiano y católico.

"En mi vida hay tres principios fundamentales: familia, fe y patria"

"En Croacia empezamos a construir nuestra historia y es normal que tengamos el patriotismo más acentuado"

"Pero eso no significa que no estemos abiertos al mundo. Hay quien confunde eso con el odio a los demás"

Boban asegura que pudo seguir haber seguido en el Milan porque aún le quedaba un año más de contrato, pero prefirió la opción del Celta, en donde tiene la oportunidad de vivir una segunda juventud.

ustedes lo cambian por la Liga...
-Mejor para la Liga, ¿no? Creo que han salido ganando ustedes (risas). Es broma. De todos modos, creo que Italia ha perdido mucho con el adiós de Zidane y Verón. Yo ya lo había dado todo allí. Pero también conmigo han perdido algo de calidad y belleza en el fútbol. De todos modos se ha llevado jugadores de gran calidad. En España hay jugadores impresionantes. No hay más que ver al Real Madrid y al Barcelona.

db. -¿Cómo valora la desigual manera de reforzarse del Madrid y el Barça?
-El Real Madrid, teniendo a Zidane, no necesita nada más. Posee un equipo increíble. El Barça ha cambiado mucho, pero sigue con hombres de una gran experiencia, como Rivaldo o Kluivert. Va a ser un buen equipo, uno de los más fuertes, pero creo que el Madrid lo va a ser más.

db. -¿La liga se reducirá a un duelo Madrid-Barça?
-También veo a dos equipos muy fuertes, con gran equilibrio y que practican un fútbol inteligente y agresivo: Deportivo y Valencia.

db. -¿Y el Celta?
-Creo que va a ser muy fuerte. Si nos sacrificamos todos, podemos llegar lejos, porque somos un equipo muy ofensivo. Estoy seguro de que podemos hacer una buena temporada en Liga y Copa de la UEFA. Creo que será posible si sabemos jugar como un verdadero y equipo

db. -Para eso está la experiencia que usted puede aportar.
-Los dirigentes del club me dijeron que quieren un Celta que practique un fútbol que le guste al público. Sabemos qué podemos hacer, pero para eso debemos sufrir y saber entender que nos tenemos que sacrificar si las cosas no van bien.

db. -El Celta ha destacado por jugar un fútbol brillante en los últimos años. Sus campañas europeas son fabulosas. ¿Cree que este año, con los refuerzos que ha hecho, puede llegar un título?
-No lo sé. Un hombre solo no decide nada. Lo importante es el equipo, que sea compacto, un bloque. Con la calidad que tenemos, hemos de aprender a unirnos y saber descansar. Pero, efectivamente, creo que podemos dar un salto importante.

db. -¿Y cómo ve al Celta? ¿Qué puesto le augura al final de la Liga?
-Creo que sería un gran resultado si nos clasificamos entre los cuatro primeros puestos. Si lo conseguimos, sería como un pequeño milagro.

db. -Los aficionados esperan eso...
-Y yo tampoco descarto que acabar en zona de Champions pueda llegar a ser una realidad. Si nos dan la posibilidad de conseguirlo y tenemos madurez para aprovechar las oportunidades que nos den será más fácil. ■

"El Madrid, con Zidane, no necesitaba reforzarse más. Tiene un equipo increíble y le veo más fuerte que al Barça"

"No descarto que el Celta acabe la liga clasificado en zona de Champions"

CÉSAR Y CASILLAS 'HACEN' GUAN

Dos hombres

"La competencia siempre favorece al equipo". Un tópico demasiado manido. Una frase diplomática a la que se agarran como un clavo ardiendo Iker Casillas y César Sánchez cuando se les interroga acerca de quién debe defender esta temporada la portería del Real Madrid. Una historia que no es nada nueva.

Manuel Martín/Xavier Ensenyat

Iker Casillas es el elegido, de momento, para defender la portería merengue. Así lo reconoce Del Bosque, quien asegura que **"es indudable que en un puesto de este calado y en un equipo como el nuestro debemos tener un portero fijo al inicio de la temporada"**.

La decisión más lógica hubiera sido mantener a César, pues acabó la Liga como titular, pese a que el último partido lo jugó Casillas, y realizó una buena

El Madrid es el gran beneficiado en esta pugna por la portería, pues sale ganando con dos metas excepcionales.

s y un destino

pretemporada, con muchos aciertos y pocos errores. Sin embargo, Del Bosque dejó claras sus preferencias con la elección del madrileño.

Lo cierto es que Casillas tiene a su favor el haber 'mamado' el madridismo desde que tenía 9 años, su juventud, y el especial cariño que le tiene la hinchada merengue. También cuenta con el inestimable 'apoyo' de Paco Buyo. El gallego dice de él que **"es muy rápido, tiene una buena potencia en las piernas, un gran desplazamiento lateral, una gran técnica, y lo mejor, es muy receptivo al trabajo"**.

Del Bosque, que admite que "debemos tener un portero fijo al inicio de temporada", ha escogido a Casillas

Estudioso del fútbol, el joven Iker recuerda con fervor las grandes intervenciones de sus ídolos. **"De Miguel Ángel me acuerdo de una parada con la selección frente a Austria en el Mundial de Argentina, y de Arkonada, la que le hizo a Archibald frente al Barcelona"**. Quizá su punto

débil sea el no coger demasiados balones: **"No es así. Lo que pasa es que ahora el balón es más ligero y te fías menos. Por eso, utilizamos más los puños en plan 'Mazinger' en vez de coger el balón"**.

Para su rival César, **"ahora ya no basta con parar bien, manejar bien las dos piernas o ser rápido. Ahora hay que leer los partidos. Hablar porque los defensas lo agradecen. Estar compenetrados"**.

La ambición de Iker

A Casillas no le sentó demasiado bien perder la titularidad en los últimos partidos de la pasada Liga, justo

Casillas: "No es que mi punto débil sea coger el balón, pero ahora es más ligero y te fías menos. Por eso utilizo los puños"

Sus números en la Liga

César Sánchez

Temp.	Equipo	P. Jug.	Minutos	Gan.	Emp.	Per.	Goles enc.	Tarj. A.	Exp.
91-92	Valladolid	1	33	0	0	1	3	1	0
93-94	Valladolid	3	205	1	0	2	2	0	1
94-95	Valladolid	10	785	1	1	8	14	0	0
95-96	Valladolid	40	3.600	11	12	17	59	3	0
96-97	Valladolid	40	3.548	17	10	13	41	1	1
97-98	Valladolid	38	3.420	13	11	14	47	3	0
98-99	Valladolid	38	3.420	13	9	16	44	2	0
99-00	Valladolid	36	3.204	13	11	12	42	3	0
00-01	R. Madrid	5	400	3	2	0	3	0	0
	Total	**206**	**18.215**	**69**	**54**	**83**	**252**	**13**	**2**

Iker Casillas

Temp.	Equipo	P. Jug.	Minutos	Gan.	Emp.	Per.	Goles enc.	Tarj. A.	Exp.
99-00	R. Madrid	27	2.379	13	9	5	25	0	0
00-01	R. Madrid	34	3.205	22	6	6	37	0	0
	Total	**61**	**5.584**	**35**	**15**	**11**	**62**	**0**	**0**

César llevaba cinco temporadas en Valladolid jugando cada domingo. En Madrid se ha topado con Iker Casillas, que sólo suma dos temporadas en la élite pero que ya ha vivido experiencias que le han servido para curtirse.

Así les ve MANUEL AMIEIRO, preparador de los porteros

Amieiro destaca su velocidad de reacción, reflejos y agilidad en el uno contra uno.

Casillas		César
	SEGURIDAD	
Es sobrio y muy eficaz. Tiene personalidad para imponer su ley en el área. Pese a su juventud sabe transmitir gran confianza a sus defensas.		Es muy seguro. La clave es que sabe hablar y mandar a sus defensas.
	COLOCACIÓN	
Está siempre muy concentrado y es difícil pillarle en 'fuera de juego'. Tiene grandes reflejos que le permiten detener lanzamientos a bocajarro.		Nunca se relaja. Está siempre metido en el partido. Sabe leerlo muy bien.
	SALIDAS	
Tiene gran velocidad de reacción. Su rapidez al salir con los pies es impresionante.		Aunque quizá es uno de sus aspectos más débiles, no suele fallar cuando se decide a salir en busca de un balón.
	UNO CONTRA UNO	
Es dinámico, con una excepcional agilidad, y sabe tapar muy bien los huecos. Desde pequeño ha trabajado mucho este aspecto y eso se nota ahora. Además, en ocasiones sabe ponerse como nadie para hacer bulto.		Su colocación y reflejos le permiten dominar la que quizás es la asignatura pendiente de casi todos los porteros.
	JUEGO CON LOS PIES	
Necesita entrenarlo. Es todavía un poco 'torpe' con el balón en los pies.		La sabe tocar con las dos piernas. Se nota que ha entrenado la técnica y no se muestra nada torpe a la hora de jugar el balón.
	JUEGO POR ALTO	
El año pasado progresó muchísimo, pero todavía debe coordinar mejor sus movimientos. Su altura (1,85) le otorga ventaja a la hora de dominar el área pequeña.		Quizás sea su punto más fuerte. Se sabe colocar y coordina a la perfección todos sus movimientos.
	SU MEJOR VIRTUD	
Su mente. A su edad, es increíble la fuerza mental que tiene y la capacidad de concentración en el campo. Además, las actuaciones de la temporada pasada le han reforzado.		Su eficacia. Es muy decidido, ágil y rápido.
	SU PEOR DEFECTO	
No hay ninguno grave, pero su juventud indica que todavía le queda mucho por aprender.		No falla en nada. Pero aún debe mejorar muchas cosas, tanto sus puntos más débiles como los fuertes.

César ha empezado como suplente pero no se resigna: "No estoy contento, como es lógico, cuando no se juega"

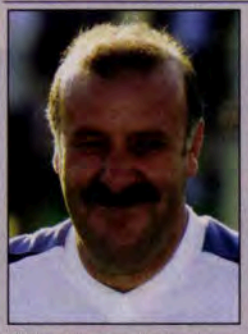
cuando el Madrid decidió el campeonato a su favor. **"A lo mejor tendré que cambiar de equipo para jugar. Yo soy joven...pero no tonto"**. Se dejó incluso querer por otros equipos y señaló que **"en el fútbol nunca se puede decir que de este agua no beberé. ¿Quién me iba a decir a mí, hace un año, que Figo vendría al Madrid? A lo mejor llega un entrenador al Madrid que no cuenta conmigo y, claro, entonces tendré que marcharme"**. A Jorge Valdano no le gustaron las declaraciones del joven meta y le replicó con contundencia: **"Quien quiera irse no merece estar en este club. Aquí no hay prisa por retener alocadamente a nadie. Y el que quiera defender sus posiciones desde los medios de comunicación lo tendrá crudo"**. Para justificar su suplencia Del Bosque dijo que **"no le veía fresco como antes y hacía falta un cambio. La decisión de apartarle de la titularidad fue dolorosa"**. Sin embargo, la historia tuvo un bonito final con la renovación este verano del joven meta.

César ha sido más comedido al mostrar su desencanto. Le queda la posibilidad de empezar como titular en la *Champions*, aunque ya ha dicho que se no se conforma con ello, y admite que **"no estoy contento, como es lógico, cuando no se juega"**.

La titularidad en la portería merengue vale también un billete para el Mundial. Casillas, que luce el dorsal uno tanto en la Liga como en la Champions, parte con ventaja, pero César no quiere ni oír hablar de un papel secundario. ■

El juego por alto es su punto fuerte, precisamente uno de los aspectos que aún debe mejorar Casillas.

El dilema de DEL BOSQUE



El técnico merengue no cree que sea un problema tenerles a los dos, pues **"tanto César como Iker pueden compartir perfectamente la titularidad. No hace falta crear un ambiente de tensión ni de entrar en polémicas"**. Asimismo, asegura que no se deja arrastrar por opiniones externas: **"No miro el carnet de identidad. Soy consciente de que hay una corriente favorable a uno de ellos, por simpatía y diversas causas. Pero, si pongo en la balanza a los dos, hay muy pocas diferencias"**.

Pese a que es un lujo para cualquier entrenador contar con dos porteros de esta categoría, lamenta tener que escoger: **"Cualquier determinación que tome va a ser injusta en relación a uno de ellos. Es una decisión difícil e incómoda para mí porque estamos ante dos porteros que merecen jugar. No vamos a marginar a ninguno el resto de la temporada. Habrá oportunidades para que jueguen los dos, para que ninguno tenga excusas sobre la falta de confianza"**.

Carlos Barajas

Un abismo separa el césped del banquillo. La titularidad es el camino más corto hacia la fama, el reconocimiento...y el Mundial.

Trámite soso

España logró la clasificación matemática -la virtual ya se consiguió ante Austria- frente una de las selecciones más débiles de Europa. Pocos aspectos positivos pueden extraerse de un mal encuentro. Los debuts de Albelda y José Ignacio, además del nuevo registro de Hierro, que superó a Camacho como jugador de campo que más partidos ha jugado en la selección, fueron lo más destacado.

Xavier Ensenyat
Fotos: Agencia Efe

Ficha técnica

Liechtenstein, 0
España, 2

Liechtenstein: Jehle; Telser, Ospelt, M. Stocklasa, Zech, Gigon; T. Beck (Nigg, 89'), M. Stocklasa, Gerster, M. Beck (Burgmeier, 67'); R. Büchel
España: Casillas; Puyol, Hierro (Nadal, 46'), Téllez, Aranzabal; Etxeberria, Mendieta, Albelda, Luis Enrique (Diego Tristán, 71'); Raúl (José Ignacio, 46') y Morientes
Árbitro: Ivan Dobrinov (Bulgaria).
Tarjetas amarillas: Luis Enrique.
Goles: 0-1, Raúl (18'); 0-2, Nadal (83')
Campo: Rheinpark.
Espectadores: 4.500.
Jugado: 05-09-2001.

A medio gas. *Luis Enrique y sus compañeros mantuvieron un tono discreto. La relajación y la debilidad del rival no invitaban a grandes esfuerzos.*

ACHO CUBRIERON EL EXPEDIENTE ANTE UN DÉBIL EQUIPO

Empieza la cuenta atrás

José Antonio Camacho cumplió a la perfección el objetivo marcado en su segunda fase de clasificación. Como en la anterior, la selección española no pasó apuros para lograr el pase a una gran cita. El de Cieza puede presumir de no conocer la derrota en las dos fases de clasificación, pues el descalabro ante Chipre en la previa para la Euro'2000 llegó con Clemente en el banquillo. Ahora el seleccionador dispone de nueve meses para preparar la gran cita. Tendrá tiempo para escoger a los jugadores que crea convenientes, aunque estos serán el complemento de la columna vertebral, que sí tiene clara Camacho, caso de Cañizares, Hierro, Mendieta , Raúl... El técnico podrá realizar la primera prueba el próximo 14 de noviembre en Huelva ante México.

La fase de clasificación para el Mundial'2002 ha sido impecable. Ahora Camacho tiene nueve meses para preparar la gran cita.

Tres billetes europeos

Tres son las selecciones europeas que han logrado el billete para Japón y Corea a falta de una jornada para que termine la fase de clasificación: España, Polonia y Suecia. Polonia, al igual que el equipo español, lo logró a falta de dos jornadas. El combinado escandinavo, por su parte, obtuvo una meritoria victoria en Turquía tras remontar un gol en contra. Andreas Andersson se convirtió en el héroe del encuentro al marcar el tanto del triunfo en el minuto 90.

Stellan Danielsson

Suecia logró la clasificación tras remontar en Turquía. Los escandinavos son la tercera selección europea que ha logrado la clasificación.

Otras selecciones que rozan la clasificación pero que deberán certificar su pase en la última jornada son Rusia, Italia y Dinamarca. La cruz la protagonizan otras selecciones de prestigio que ya no tienen opción ni de jugar la repesca: la Holanda de Louis van Gaal; Noruega, que hace muy poco tiempo se encontraba entre las mejores del mundo en el ranking FIFA; o incluso Yugoslavia, pues una victoria de Eslovenia frente a las Islas Feroe el próximo 6 de octubre les dejaría fuera del Mundial.

13 selecciones ya están clasificadas: Japón, Corea, Francia, Túnez, Suráfrica, Nigeria, Camerún, Senegal, Argentina y Costa Rica, además de las citadas España, Polonia y Suecia. Quedan por decidir 19 plazas hasta completar los 32 equipos que el próximo verano protagonizarán el mayor espectáculo del mundo.■

Así están los grupos

GRUPO 1

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
Rusia	9	6	2	1	14	5	20
Eslovenia	9	4	5	0	14	9	17
Yugoslavia	9	4	4	1	16	6	16
Suiza	9	4	2	3	18	8	14
Islas Feroe	9	2	1	6	6	20	7
Luxemburgo	9	0	0	9	2	22	0

Resultados 05-09-01:

Islas Feroe-Rusia, 0-3
Yugolsavia-Eslovenia, 1-1
Luxemburgo-Suiza, 0-3

Próximos encuentros:

Yugoslavia-Luxemburgo (06-10-01)
Rusia-Suiza (06-10-01)
Eslovenia-Islas Feroe (06-10-01)

GRUPO 2

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
Portugal	9	6	3	0	28	7	21
Irlanda	9	6	3	0	19	5	21
Holanda	9	5	2	2	26	9	17
Estonia	9	2	2	5	10	21	8
Chipre	9	2	2	5	13	27	8
Andorra	9	0	0	9	5	32	0

Resultados 05-09-01:

Holanda-Estonia, 5-0
Chipre-Portugal, 1-3

Próximos encuentros:

Holanda-Andorra (06-10-01)
Portugal-Estonia (06-10-01)
Eire-Chipre (06-10-01)

GRUPO 3

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
Dinamarca	9	5	4	0	16	6	19
Rep. Checa	9	5	2	2	14	8	17
Bulgaria	9	5	2	2	14	9	17
Islandia	9	4	1	4	14	14	13
Irlanda del N.	9	2	2	5	10	12	8
Malta	9	0	1	8	4	23	1

Resultados 05-09-01:

Rep. Checa-Malta, 3-2
Bulgaria-Dinamarca, 0-2
Irlanda del N.-Islandia, 3-0

Próximos encuentros:

Dinamarca-Islandia (06-10-01)
R. Checa-Bulgaria (06-10-01)
Malta-Irlanda del N. (06-10-01)

GRUPO 4

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
Suecia	9	7	2	0	17	3	23
Turquía	9	5	3	1	15	8	18
Eslovaquia	9	4	2	3	11	9	14
Macedonia	9	1	4	4	11	13	7
Moldavia	9	1	3	5	6	17	6
Azerbayán	9	1	2	6	4	14	5

Resultados 05-09-01:

Azerbayán-Macedonia, 1-1
Eslovaquia-Moldavia, 4-2
Turquía-Suecia, 1-2

Próximos encuentros:

Macedonia-Eslovaquia (07-10-01)
Moldavia-Turquía (07-10-01)
Suecia-Azerbayán (07-10-01)

GRUPO 5

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
Polonia	9	6	2	1	20	10	20
Ucrania	9	4	4	1	12	7	16
Bielorrusia	9	4	3	2	12	10	15
Noruega	9	1	4	4	8	13	7
Gales	9	0	6	3	9	12	6
Armenia	7	0	5	4	6	15	5

Resultados 05-09-01:

Ucrania-Armenia, 3-0
Noruega-Gales, 3-2
Bielorrusia-Polonia, 4-1

Próximos encuentros:

Gales-Bielorrusia (06-10-01)
Armenia-Noruega (06-10-01)
Polonia-Ucrania (06-10-01)

GRUPO 6

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
Bélgica	7	5	2	0	25	5	17
Croacia	7	4	3	0	14	2	15
Escocia	7	3	3	1	10	5	12
Letonia	7	1	1	5	4	14	4
San Marino	8	0	1	7	3	30	1

Resultados 05-09-01:

San Marino-Croacia, 0-4
Bélgica-Escocia, 2-0

Próximos encuentros:

Croacia-Bélgica (06-10-01)
Escocia-Letonia (06-10-01)

GRUPO 7

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
España	8	6	2	0	21	4	20
Austria	7	4	2	1	9	7	14
Israel	7	3	2	2	10	6	11
Bosnia	7	1	2	4	7	12	5
Liechtenstein	7	0	0	7	0	18	0

Resultados 05-09-01:

Liechtenstein-España, 0-2
Austria-Bosnia, 2-0

Próximos encuentros:

Israel-Austria (07-10-01)
Bosnia-Liechtenstein (07-10-01)

GRUPO 8

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
Italia	7	5	2	0	15	3	17
Rumania	7	5	0	2	9	6	15
Georgia	7	3	0	4	11	11	9
Hungría	7	2	2	3	14	12	8
Lituania	8	0	2	6	3	20	2

Resultados 05-09-01:

Hungría-Rumania, 0-2
Georgia-Lituania, 2-0

Próximos encuentros:

Italia-Hungría (06-10-01)
Rumania-Georgia (06-10-01)

GRUPO 9

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTS
Inglaterra	7	5	1	1	14	4	16
Alemania	7	5	1	1	14	10	16
Finlandia	7	3	2	2	12	7	11
Grecia	7	2	0	5	5	15	6
Albania	8	1	0	7	5	14	3

Resultados 05-09-01:

Finlandia-Grecia, 5-1
Inglaterra-Albania, 2-0

Próximos encuentros:

Alemania-Finlandia (06-10-01)
Inglaterra-Grecia (06-10-01)

En negrita, equipos clasificados

Opinión

Por Franz Beckenbauer

El Mundial de Japón y Corea promete espectáculo

Como esperaba, pese a que Argentina ya había logrado la clasificación no cedió un sólo palmo de terreno ante Brasil, ya que en estos 'clásicos' siempre está en juego el honor de Suramérica. Espero que Brasil logre la clasificación para el Mundial 2002. La derrota contra Argentina no es el fin para los brasileños ya que los partidos restantes contra Bolivia, Chile y Venezuela, son a priori sencillos. Estas selecciones están en la cola de la tabla.

Expreso mis congratulaciones a Camerún, Senegal, Suráfrica Nigeria y Túnez, que ya se han clasificado. Me sorprendió el triunfo de Senegal, que logró su objetivo con victorias sobre Marruecos, Egipto y Argelia, este último equipo, una especie de sombra negra de la selección alemana.

El Mundial de Japón y Corea promete espectáculo. Todo hace presagiar que será un torneo apasionante y quiero que Alemania esté entre las mejores selecciones.

Pese a la goleada que nos endosó Inglaterra creo que tenemos un buen equipo. Tengo que felicitar a los 'pross'. Hay que reconocer que bajo la orientación del nuevo seleccionador sueco Sven Goran Eriksson han cambiado totalmente de sistema, jugando ahora un fútbol moderno, de mucho *pressing*. Con Michael Owen, David Beckham y Paul Scholes, sólo por nombrar algunos, Inglaterra tiene jugadores de clase mundial.

La clasificacón germana aún no está en el bolsillo, y es posible que tengamos que jugar la repesca, pero tengo confianza en mi selección. Con Oliver Kahn en la portería tenemos un jugador de gran clase y un líder natural. A su lado, estarán futbolistas de categoría como Michael Ballack, Sebastian Deisler y Sebastian Kehl, nuevos talentos del fútbol teutón que hacen presumir que pronto volveremos a tener un gran equipo. A estos se suma Jens Nowotny, uno de los mejores defensores de Europa.

A graduarse en el

En Trinidad y Tobago, pequeña isla con gran tradición futbolística, se reunirán este mes las mejores selecciones sub-17. España parte como favorita por su condición de campeona de Europa en un torneo que jamás ha conquistado. La cita será un vivero de ojeadores de los mejores clubs del planeta.

Àlex Pareja/César Sánchez

Del 13 al 30 de septiembre se jugará en la caribeña isla de Trinidad y Tobago la novena edición del Mundial sub-17. Esta cita debe empezar a revelarnos los nombres de las estrellas que dominen el fútbol de la próxima década y puede ser otra ocasión para confirmar al balompié nacional como una de las potencias mundiales.

El palmarés

Sede Año	Primero	Segundo	Tercero
China'85	Nigeria	Alemania	Brasil
Canada'87	URSS	Nigeria	C. de Marfil
Escocia'89	Arabia S.	Escocia	Portugal
Italia'91	Ghana	**España**	Argentina
Japón'93	Nigeria	Ghana	Chile
Ecuador'95	Ghana	Brasil	Argentina
Egipto'97	Brasil	Ghana	**España**
N. Zelanda'99	Brasil	Australia	Ghana

'Empics'

Francia y España ya se enfrentaron en la final del último Europeo sub-16, en el que los dos conjuntos consiguieron el pase para el Mundial de Trinidad y Tobago. Tanto españoles como galos parten con grandes opciones de alzarse con el título.

Caribe

Esta cita debe empezar a revelarnos los nombres de las estrellas que dominen el fútbol de la próxima década

España parte entre el grupo de favoritos, ya que consiguió su plaza para el campeonato al conquistar el pasado mes de mayo el Europeo sub-16 que se celebró en Inglaterra. Juan Santisteban, recientemente galardonado por la FIFA por su labor en las categorías inferiores, ha confiado en los mismos 18 chavales que ya alzaron el cetro europeo.

El estandarte Fernando Torres

De los convocados sobresale un nombre por encima del resto: Fernando Torres. La perla *colchonera* está creciendo a pasos agigantados e incluso se está barajando su nombre para formar parte de los hombres que José Antonio Camacho lleve al Mundial de Japón y Corea. Junto a Torres, las valores más prometedores de nuestro combinado son Andrés Iniesta, Melli, Carlos García, Gavilán y el guardameta Moya.

Históricamente el Mundial sub-17 no se le ha dado a España demasiado bien. El mejor resultado fue la plata que se consiguió en 1991, con la generación encabezada por hombres como el barcelonista Dani o Pepe Gálvez, ahora jugando en Segunda con el Burgos. En Egipto'97 los de Santiesteban se alzaron con el bronce y Sergio Santamaría, extremo culé cedido al Oviedo, fue nombrado como mejor jugador del torneo.

A priori, la amenaza en el grupo de España debe ser Argentina. Los albicelestes cuentan con el delantero de River Maxi López.

Las otras potencias

Del resto de equipos destaca la ausencia de Ghana, un clásico en estas competiciones inferiores. A priori, la amenaza en el grupo de España debe ser Argentina. Los albicelestes vencieron en el clasificatorio sudamericano y cuentan en sus filas con el delantero Maxi López, jugador de River, y los defensores Salina y Ludueña, formados en Independiente. Brasil y Francia también parten con claras opciones. Por la *canarinha* destaca Leandro, centrocampista que milita en el Sao Paulo, y Anderson, lateral izquierdo del Flamengo al que muchos ven como el sucesor de Athirson en el club de Río. En los *bleus* será temible su pareja ofensiva del Le Havre, Sinama y Le Tallec, que ya alcanzaran la friolera de 11 tantos en el europeo sub-16. ■

Los hombres de Santisteban

Nombre	Dem.	Equipo
Jorge **Zaparaín**	Portero	Zaragoza
Miguel A. **Moya**	Portero	Mallorca
Jesús Fernández	Defensa	Real Madrid
Miguel Flaño	Defensa	Osasuna
Carlos García	Defensa	RCD Espanyol
Miguel Palencia	Defensa	Real Madrid
Fco. **Tarantino**	Defensa	Athletic Club
J. Andreu, **'Melli'**	Medio	Betis
Guillermo Bauza	Medio	Mallorca
Jaime **Gavilán**	Medio	Valencia
Andrés **Iniesta**	Medio	FC Barcelona
Diego **León**	Medio	Real Madrid
A. Ortiz, **'Berto'**	Medio	Racing
Sergio Torres	Medio	Atl. de Madrid
Pepe Fernández	Medio	Deportivo
J.M. Lafuente, **'Senel'**	Atacante	Celta
Gorka Larrea	Atacante	Real Sociedad
Fernando Torres	Atacante	Atl. de Madrid

El calendario

Grupo A

Brasil Croacia		Australia Trinidad&Tobago
13-9	Puerto España	Trinidad-Croacia
14-9	Puerto España	Australia-Brasil
16-9	Puerto España	Trinidad-Australia
16-9	Puerto España	Croacia-Brasil
19-9	Puerto España	Brasil-Trinidad
19-9	Puerto España	Croacia-Australia

Grupo B

Estados Unidos Francia		Japón Nigeria
14-9	Bracolet	EE.UU-Japón
14-9	Bracolet	Francia-Nigeria
16-9	Bracolet	Japón-Nigeria
16-9	Bracolet	EE.UU-Francia
19-9	Bracolet	Nigeria-EE.UU
19-9	Bracolet	Japón-Francia

Grupo C

España Omán		Burkina Faso Argentina
15-9	Couva	Omán-España
15-9	Couva	Argentina-B. Faso
17-9	Marabella	España-B. Faso
17-9	Marabella	Omán-Argentina
20-9	Couva	B. Faso-Omán
20-9	Couva	España-Argentina

Grupo D

Mali Irán		Paraguay Costa Rica
15-9	Malabar	Mali-Paraguay
15-9	Malabar	Irán-Costa Rica
17-9	Malabar	Paraguay-Costa Rica
17-9	Malabar	Mali-Irán
20-9	Malabar	Costa Rica-Mali
20-9	Malabar	Paraguay-Irán

CUARTOS DE FINAL			
23-9	Bracolet	Primero A-Segundo B	(E)
23-9	Bracolet	Primero B-Segundo A	(F)
24-9	Marabella	Primero C-Segundo D	(G)
24-9	Marabella	Primero D-Segundo C	(H)
SEMIFINALES			
27-9	Puerto España	Ganador E-Ganador G	(I)
27-9	Malabar	Ganador F-Ganador H	(J)
TERCER Y CUARTO PUESTO			
30-9	Puerto España	Perdedor I-Perdedor J	
FINAL			
30-9	Puerto España	Ganador I-Ganador J	

España jugará dos de sus partidos de la fase inicial en Couva, en el Ato Boldon Stadium. Se han acondicionado cinco sedes para el Mundial y la final se jugará en la capital del país, Puerto España.

ya a la venta

el más completo

el más leído

RECHACE IMITACIONES

las mejores fotos

sólo 600 pesetas

El área de

Pedro Riaño

La gran frustración

De la misma manera que no han conseguido echar a Van Gaal de su cargo de seleccionador, porque en Holanda les importa un pimiento lo que opinen los periódicos españoles, tampoco han logrado colocar a Guardiola en otra cultura europea.

Una cosa es desear que le vaya bien y soñar con que los grandes de Europa se lo disputan, y otra muy distinta es convencer a esos clubs de la elite continental de que el símbolo, además de símbolo, es también un fenómeno. Ni siquiera el desesperado esfuerzo de TV-3, la suya, repitiendo hasta la saciedad este verano un especial sobre su figura en el que se vendía muy bien el producto, logró sacarle del paro.

Nadie ha picado. Y eso que salía gratis. Una ganga en los tiempos que corren, en los que se pagan 3.000 millones por cualquier medianía. Hasta el último momento su entorno mediático afín habló de Manchester, Liverpool, Bayern, Milan, Lazio, Juventus... Pero nada, han debido perder el gusto, porque han preferido la vulgaridad de futbolistas como Verón, Mendieta, Nedved o Rui Costa en lugar de apostar por este hombre de gran carisma entre la afición, de gran ascendencia entre sus compañeros, de grandes amigos entre la prensa y el mundo de la cultura y que, además, lee los partidos y marca "il tempo" como nadie. Y gratis. ¡Es increíble!

Carlos Mira (Don Balón)

El rendimiento de Guardiola como referente del Barça en los dos últimos años ha convencido a muchos, pero no a sus examinadores europeos

Quizá ninguno de los grandes clubs se haya planteado fichar a un "lector" para su equipo porque lo que buscan en un futbolista es eficacia. Y de eso, de eficacia, no puede presumir mucho Guardiola en los últimos años, porque eso se mide con buenos resultados colectivos, que no se han dado, y con acciones determinantes en las áreas (ajena o propia). Y, como los vídeos no mienten, le han pillado a Guardiola correteando por la zona intrascendente y dando pasecitos de cinco metros que no conducen a nada mientras su equipo perdía y daba pena, aunque, eso sí, marcando el ritmo y leyendo el partido, algo que ha quedado claro no es apreciado en Europa, al menos entre los mejores equipos, que se han asustado tanto por el penoso juego ofrecido por el Barcelona en los dos últimos años que han optado por renunciar a su símbolo, al que no le han apreciado velocidad, regate, remate, contundencia o resistencia suficiente para enrolarle en sus filas.

La cuestión es que no se ha producido la anunciada cola de aspirantes de postín a hacerse con sus servicios. Quizá se marcó objetivos demasiado ambiciosos sin estar cualificado para ellos. Y puede que lo hiciera convencido por ese entorno fervoroso que convirtió en cisne a un simple patito (guapo, pero patito). Tanto le adularon, convirtiendo en sublime lo que sólo era discreto, que parece que hasta él mismo se lo llegó a creer. Pero los sueños sueños son y ahora hay que volver a la realidad, que es la que es y no admite manipulaciones interesadas.

Aunque siempre queda la posibilidad de que quienes han despreciado su fichaje estén equivocados. Todos y cada uno de ellos. O que haya sido él quien le haya dicho que no a todos, porque lo que se lleva ahora es jugar a golf y no a fútbol. Vaya usted a saber.

Lo que no se atreven a decir

Sergi:

"No consigo recordar el acoso de la prensa exigiendo más catalanes y menos holandeses"

Rexach:

"Sólo un socio del Barça como Van Gaal podía hacernos el favor de dejar a nuestros holandeses tranquilos"

Di Stéfano:

"Yo nunca fui a cobrar a El Pardo, pero mi fichaje por el Madrid se fraguó allí"

Rivaldo:

"La culpa de que Brasil esté haciendo el ridículo más grande de su historia es de todos menos mía"

al cielo

PELLEGRINO

En los tiempos que corren no es fácil encontrar un futbolista que renuncia a más dinero por respetar lo que ha firmado.

CAMACHO

Ha cumplido su objetivo, aunque hay que seguir trabajando porque ésta no es la España que queremos.

VICENTE

La cara opuesta de Pellegrino. Juega cinco buenos partidos y ya le parecen poco los 150 millones al año que él firmó.

ZIDANE

No puede esconderse en que físicamente no está bien. Por lo que costó, está obligado a estar siempre bien.

al infierno

PÓSTER

don balón

Foto: José Manuel López

Valencia CF

VALENCIA

Cartas al Director

"Gibraltar debería entrar en la UEFA. Se imaginan la bandera española ondeando en el Peñón después de ganar a su selección por doce a cero" *Antonio Carmona (Sevilla)*

CRUYFF, REY DEL OPORTUNISMO

Cruyff es, sin duda alguna, un hombre de gran talento. Entre sus virtudes pueden no encontrarse la honradez, la ética y los principios, pero no cabe duda que el don del oportunismo sí figura entre sus características. Tras la debacle de la selección holandesa, Johan fue el primero en salir a la palestra para criticar a su 'buen amigo' y compatriota Van Gaal.

La 'naranja mecánica' quedó fuera del Mundial de Japón y Corea. No pudo clasificarse y todas las miradas se depositaron en el seleccionador.

Una situación del todo lógica y a través de la cual se ha podido observar también que medios de comunicación son imparciales con Van Gaal y que otros sienten por el técnico un odio desmesurado. La postura de Cruyff, por contra, es lamentable. El ex entrenador del Barça desde el cómodo sillón de su casa y apartado de toda la vorágine que representa el fútbol en activo se permite el lujo de aprovechar la mínina ocasión para despellejar a sus enemigos, sabiendo que a él no pueden decirle nada. Penoso su comportamiento y penosos los medios que le dan eco.

Francisco Cortés
(Barcelona)

Fernando Torres, ante la temporada del despegue.

TORRES, ¿CRACK MUNDIALISTA?

Fernando Torres es uno de los jugadores con mayor futuro del fútbol español. El seleccionador Camacho reconoció que vigila de cerca las evoluciones del jugador y al margen de las veleidades de algunos diarios que dan por hecho la inclusión del jugador atlético en la selección absoluta, lo cierto es que su crecimiento se encuentra a expensas de las actuaciones en el Mundial sub 17 de Trinidad y Tobago y los encuentros con su club durante la temporada. Si su progresión es evidente, yo no me lo pensaría para incluirle en alguna convocatoria de la selección de Camacho e incluso reservarle un dorsal para el Mundial 2002. Sería un experiencia enorme, desprovista de cualquier tipo de presión.

Álvaro Sánchez
(Madrid)

DOCE A CERO A GIBRALTAR

La UEFA nos ha librado de una polémica. ¿Hubiese sido capaz la Federación de abandonar este organismo si se hubiese admitido a Gibraltar? Los perjuicios y pérdidas económicas al perder una potencia como la nuestra hubiesen sido enormes tanto para España como para la UEFA. Incluir a Gibraltar en el concierto europeo no hubiese resultado rentable para nadie, al margen de tensar innecesariamente la situación política.

Sin embargo, por otro lado, la inclusión de Gibraltar en la UEFA y la posibilidad de un hipotético enfrentamiento con España, en el hecho de que nuestro país decidiese continuar en este organismo podría dar también muchas satisfacciones. El equipo nacional haría ondear la bandera el Peñón y sin ningún tipo de problemas los hombres de Camacho endosarían una soberana paliza a los 'yanitos' que permitiría lavar el honor patrio, clavando, de esta forma, una pica en flandes. Imagínense un doce a cero que batiera récords. Creo que casi hubiese sido mejor que hubiesen admitido a Gibraltar.

Antonio Carmona
(Sevilla)

GUARDIOLA NO APASIONA

Gaspart abrió la puerta del Barcelona de nuevo a Guardiola por si el jugador se lo repensaba y accedía regresar al club catalán. La oferta me parece más de cara a la galería que basarse realmente en ganas de que Guardiola volviese a vestir la camiseta del equipo. ¿Tiene sitio en el Barça actual? No y, además, su presencia representaría un quebranto para la plantilla y para Rexach. Tampoco el socio acabaría de ver con buenos ojos su vuelta.

Guardiola tomó en su momento la decisión de marcharse del club. Sus razones tuvo y todo el mundo las respetó. Decir ahora que como no encuentro equipo alguno que satisfaga mis exigencias me quedo en el Barça sería una deshonra para un futbolista que siempre ha gozado de credibilidad y ha echado de comer a los periodistas sentencias grandilocuentes. Pep sabe perfectamente que no puede echarse atrás, pero quizá lo que no esperaba es el desinterés de los grandes equipos por sus servicios. Guardiola no podrá disputar, de momento, las competiciones europeas y muchas de sus preferencias, militar en el fútbol inglés con un club puntero, parecen inalcanzables. De todos modos, si uno de sus deseos es aprender inglés, siempre podrá ir con su amigo Stoichkov al Chicago Fire en la Liga USA.

Rafael Puig
(Sabadell, Barcelona)

Carlos Mira (Don Balón)

Guardiola, a pesar de la oferta de Gaspart, sabe que no puede volver al Barcelona.

TELEGRAMA

HUGO CRUZ
(Santoña, Cantabria)
Bastantes privilegios tiene el Madrid para que ahora Zidane sea intocable. Menos campañas a favor del Real en los medios públicos financiados por todos.

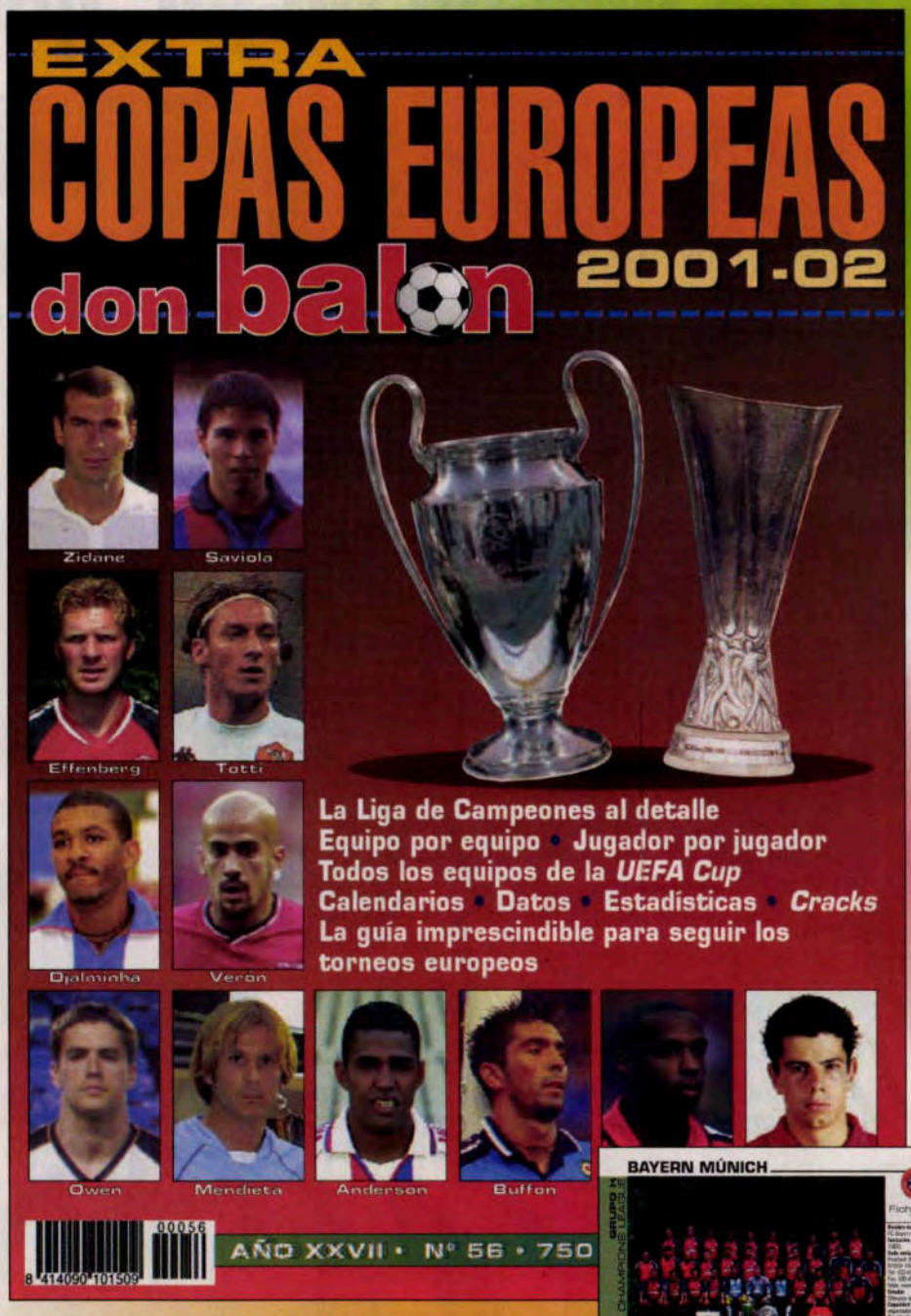
DAVID ALEGRE
(Teruel)
Con Guardiola y Kiko parece que termina una gran generación de artistas del balón. Les deseo que tengan mucha suerte en el final de su carrera.

ÓSCAR VELÁZQUEZ
(Villacantid, Cantabria)
Estoy totalmente de acuerdo con Di Stéfano al calificar de cobarde a Rexach, ya que éste nunca se caracterizó por ser un jugador de raza.

JOSÉ IGNACIO ECHEVARRIA
(Maracaibo, Venezuela)
En Europa cada vez se conoce menos el fútbol de América. La Liga española, la mejor del mundo, ¿sería la mismo sin los jugadores sudamericanos?

Don Balón no puede comprometerse a publicar todas las cartas recibidas. Asímismo se guarda el derecho de extractar o reducir los textos.

LA GUÍA IMPRESCINDIBLE PARA SEGUIR LOS TORNEOS EUROPEOS



- TODO SOBRE LA LIGA DE CAMPEONES
- LA UEFA CUP, AL DETALLE

MÁS DE 800 FOTOS A TODO COLOR

LOS EQUIPOS ▸
LOS JUGADORES ▸
LOS CRACKS ▸

¡¡YA A LA VENTA!!

"Este Rayo es mucho mejor que el

Carlos Barajas

Hernández

...que jugué hace dos temporadas"

Hace un año se marchó del Rayo para cambiar la camiseta franjiroja por la rojiblanca. Sin embargo, el 'infierno' acabó con él y con muchos de sus compañeros. Mira hacia atrás y no se arrepiente de haber firmado por el Atlético. Pero ahora, lo único en lo que piensa es en repetir una buena campaña en el equipo donde siempre se ha sentido querido por todos.

Roger Torelló

-¿Qué tal la vuelta a 'casa'?
-Muy contento porque tenía ganas de jugar y volver a este club donde siempre me han tratado muy bien. Ahora quiero devolver ese cariño, haciendo buenos partidos.

-¿Existía alguna otra opción, aparte de la del Rayo?
-Tuve dos o tres ofertas de equipos españoles de Primera, incluso ganando más dinero. Pero tenía claro que no quería moverme de Madrid y que si tenía que salir del Atlético, mi única opción era el Rayo.

-¿Por qué cree que no consiguió hacerse un puesto en el club rojiblanco?
-Fue un cúmulo de circunstancias. Primero el equipo empezó mal y eso ya complicó un poco las cosas. Más tarde, llegó un entrenador -Marcos- que desde el principio me dijo que no contaba conmigo para nada.

-Pero con todo disputó 14 partidos de Liga...
-Sí, pero cuando el técnico me ponía es porque no tenía más remedio, y luego resultaba que siempre acababa expulsado...

-¿Cómo se explica que pueda atraer tan poco un equipo, como el Rayo, y otro tanto, como el Atlético?
-Son dos clubes muy distintos: el Atlético es el tercer equipo de España, mientras que el Rayo es un conjunto de barrio, que no arrastra a más de 9.000 personas.

-Sí, pero que juega en Primera...
-Ya, pero en Vallecas nunca se verán los 45.000 abonados que tiene el Atlético, así que lo único que nos queda por hacer es ofrecer un buen fútbol a nuestros fieles para que disfruten.

-De sus palabras deduzco que sería incapaz de formular una propuesta para que la gente vaya al campo.
-¿Cuántas cosas ha hecho el club para atraer a la gente y no han servido para nada? Desde regalar entradas, venderlas a bajo precio y nada.

-¿Hay que resignarse a esta situación?
-No le demos más vueltas a este tema. Siempre han seguido viniendo los de siempre y el objetivo es hacer disfrutar a los que vienen y punto.

-Dígame una semblanza y una diferencia entre el Rayo y el Atlético.
-En los dos sitios me encontré un vestuario fabuloso. En lo diferente, el mismo club en sí. Nada tiene que ver las infraestructuras y la masa social del Atlético con las del Rayo.

-¿Se arrepiente de haber fichado por el Atlético la temporada pasada?
-No, nunca lo haré. Lo pasé mal pero conseguí hacer buenos amigos.

-Entre los periodistas se comenta que es más accesible como jugador del Rayo que del Atlético...
-La prensa también se comporta de forma distinta con unos y otros. En el Atlético te machacan mucho más.

-¿Qué quiere decir?
-Yo dejé de hablar con la prensa porque no entendía que me trataran de una forma, y dos meses después me machacasen. También es cierto que el club rojiblanco vende más y entonces los 'malos rollos' interesan.

-¿Con qué presidente se queda: María Teresa Rivero o Jesús Gil?
-Con los dos. A ambos les respeto mucho, la verdad es que son dos personajes, aunque quizás me quedaría con María Teresa.

-¿Por qué?
-Porque con ella tengo más confianza, es fantástica y siempre que nos vemos nos damos dos besos.

-Centrémonos en el Rayo. ¿Qué le parece su nuevo entrenador, Goikoetxea?
-Por ahora el trato es bueno y lo que estamos haciendo es intentar acoplarnos rápidamente al sistema que él quiere.

-¿Y el equipo?
-Creo que el club ha hecho un esfuerzo muy importante y pienso que este equipo es mucho mejor que aquel en el que estuve yo hace dos temporadas.

-¿En qué lugar de la tabla ve al Rayo a final de temporada?
-Sinceramente, creo que podemos quedar entre los diez primeros de la Liga.

-¿Conocía de antes a sus compatriotas Roy y Bruno Rodríguez?
-Con Roy jugué en el Marsella y con Bruno me había llegado a enfrentar, pero la verdad es que lo había perdido de vista.

-Y ahora son compañeros...
-Sí, estoy contento con su llegada, no sólo porque son compatriotas sino porque veo que en España ya se empieza a tomar en serio al fútbol francés.

-¿Qué cree que pueden aportar?
-Eric Roy aportará experiencia porque es un jugador de 34 años y también mucho trabajo en el centro del campo. Y Bruno Rodríguez, como delantero que es, espero que dé goles que nos sirvan para sumar puntos. ■

Cotizado

"Tuve ofertas de equipos de Primera que me daban más dinero, pero quería estar en Madrid y mi única opción era el Rayo Vallecano"

Polémica

"Marcos no contaba conmigo en el Atlético. Cuando me ponía es que no tenía más remedio. A la prensa, además, le interesaban los malos rollos"

Afición

"A Vallecas, hagas lo que hagas, siempre vienen los mismos. Debemos de hacer buen fútbol para que nuestros fieles disfruten"

IFFHS: Liverpool, a la cima del mundo

El Liverpool se consolida cómo mejor equipo del mundo. Los *Reds*, que el mes pasado ya dominaban el ranking de la International Federation of Football History & Statistics, han aumentado su ventaja tras la consecución de la Supercopa de Europa en Montecarlo frente a los campeones de Europa del Bayern Munich. El Boca Juniors argentino y el Arsenal londinense copan las restantes plazas del 'podio', seguidos a un paso por el Barcelona. Entre los Top 100 hay 65 clubs europeos, 27 sudamericanos, 4 de la Concacaf, 2 de África y otros 2 de Asia. España, con tres representantes entre los diez primeros y con 10 clubs en el Top 100, es el país con mayor presencia, seguido de Alemania e Italia (8), Brasil (7), Argentina y Francia (5) e Inglaterra, Holanda y Grecia (4). El América de México dirigido por el argentino Alfio Basile tras la conquista de la Giants Cup, ha sido el mejor club del mundo en el mes de agosto.

Ranking IFFHS
31 Agosto 2001

1.	Liverpool	350 puntos
2.	Boca Juniors	284 puntos
3.	Arsenal	273 puntos
4.	FC Barcelona	272 puntos
5.	Bayern Munich	262 puntos
6.	Valencia	262 puntos
7.	V. de Gama	262 puntos
8.	Galatasaray	260,5 puntos
9.	Palmeiras	260 puntos
10.	Real Madrid	252 puntos

Carlos Mira (Don Balón)

Tras la UEFA Cup y la reciente victoria en la Supercopa de Europa de Europa ante el Bayern ha consolidado a los 'Reds' de Michael Owen cómo el primer club del mundo según las estadísticas.

Up & Down

NUNO GOMES

Está en racha. Ha marcado 5 goles en los dos últimos partidos con la selección portuguesa. Y eso que la Fiorentina le quiere vender.

CISSÉ

El delantero del Auxerre verdugo de la selección española Sub-21, se está convirtiendo en uno de los más cotizados en el mercado internacional.

PANUCCI

El Mónaco de Didier Deschamps le ha apartado del equipo y puesto en venta. El lateral derecho italiano deberá de nuevo buscarse equipo.

HELVEG

El Milan se lo estuvo a punto de ceder al Inter. Sigue en la plantilla rossonera, pero no parece contar para nada en los planes de Fatih Terim.

El delantero español, 3 meses KO por lesión

Sigue la mala suerte de José Mari en el Milan

Desde su llegada al Milan, los tifosi *rossoneri* siempre han tenido muchas esperanzas depositadas en José Mari. El delantero español siempre gustó y dio la impresión de ser un jugador de gran potencial, pero todos en Milanello coincidían: **"Aún le falta un poco para explotar. Ha de meter más goles y también tener más suerte"**. La verdad es que la mala suerte se está cebando con el andaluz. Cuándo se empezaba a asentar en el Milan de Fatih Terim -donde podía jugar por detrás de Shevchenko y Filippo Inzaghi- le ha llegado la lesión más inoportuna. Para más inri los hechos sucedieron en un partido amistoso disputado en territorio español, ante el Alavés. José Mari, según el diagnóstico médico, sufre una distensión en la rodilla izquierda con lesión total del ligamento colateral externo. Deberá permanecer en el dique seo un mínimo de 3 meses, todo un contratiempo para él y el Milan.

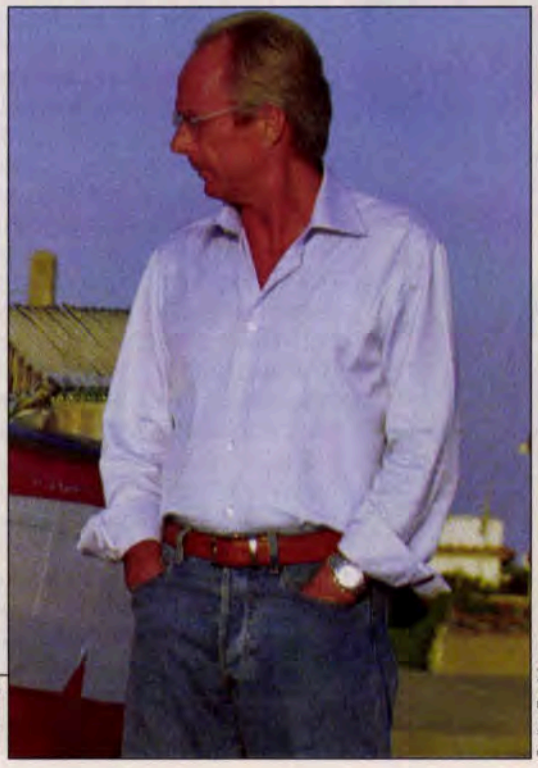
'Grazia Neri'

por Andrea Balducci

Pese a sus triunfos los técnicos ingleses no le aceptan

Inglaterra: Eriksson, héroe y villano

La victoria de Inglaterra en Alemania está dando lugar a todo tipo de reacciones en las islas británicas. Por un lado ha aumentado la futura compra de nuevos vehículos. El sistema de matriculación cambió recientemente y se espera que los nuevos coches que actualmente llevan los dígitos 5 y 1 -el resultado del partido- agoten su demanda en pocas semanas. Uno de los más elogiados por la gesta fue precisamente Sven Goran Eriksson, el nuevo seleccionador. La crítica y la opinión pública han acabado rindiéndose ante él, pero no ha sucedido lo mismo entre sus colegas británicos. John Barnwell, jefe de la asociación de técnicos ingleses LMA ha declarado: **"Seguimos en contra de él por ser extranjero. El fútbol internacional pone en liza a los varios países y no es justo traer a alguien de fuera. Parece que aquí no haya gente capaz...."**



Stellan Danielsson

El afable carácter de Eriksson ha conquistado a los supporters, sobre todo tras la goleada en Alemania. Pero la LMA sigue poniéndole trabas.

FLASHES

El centrocampista holandés **Henry Van der Vegt** (Udinese) ha decidido retirarse a los 29 años a causa de unos problemas cardiacos.

El defensa internacional camerunés de 25 años **Ndo** ha sido traspasado del Racing Estrasburgo al club Al Nasser de Arabia Saudita por unos 180 millones de pesetas.

El Feyenoord anda tras los pasos de la promesa rumana de 21 años **Alin Stoica**, que aún no ha renovado contrato con el Anderlecht.

Tras el fracaso cosechado por la selección holandesa, eliminada del Mundial 2002, la federación ha decidido suspender el amistoso **Holanda-Brasil** previsto para el próximo 17 abril por "falta de interés".

El emir de Dubai Maktoum Al-Maktoum, novena mayor fortuna personal del mundo, está dispuesto a comprar a la **Fiorentina**, club que atraviesa por graves problemas económicos.

Pasquale Padalino se ha convertido en nuevo jugador del Inter de Milán. El defensa de 29 años suplirá la ausencia de Laurent Blanc.

El interior derecho turco de 28 años **Umit Davala** deja el Galatasaray para convertirse en nuevo jugador del Milan. Es una petición expresa de Fatih Terim.

Stephane Chapuisat dejó la concentración de Suiza por problemas con su seleccionador. Podría ser su punto final cómo internacional helvético.

El centro del campo del Milan recupera efectivos. **Albertini** ya ha reaparecido tras su operación en la rodilla, **Redondo** podría volver en un mes.

Matthaus, técnico del Rapid Viena

Lothar Matthaus, que colgó las botas en el mes de noviembre del año pasado tras un efímero paso por el Metrostars estadounidense, inicia a los 40 años su andadura cómo técnico.

El capitán de la selección alemana campeona del mundo en 1990 -que ya había conquistado el título europeo de selecciones 10 años antes- dirigirá al Rapid Viena. El club austríaco había cesado hace 3 semanas al anterior técnico Ernst Dokupil. Matthaus de hecho había ejercido funciones de jugador-entrenador en el Metrostars, pero nunca acabó de adaptarse al ambiente norteamericano y a la Major Soccer League. Su enorme experiencia cómo jugador es toda una garantía para uno de los técnicos de mayor futuro.

La Juventus sale a Bolsa

La Juventus se convierte en el tercer club italiano -tras Roma y Lazio- cuyas acciones cotizarán en la Bolsa de valores de Milán. La asamblea de accionistas del club *bianconero* aprobó por mayoría dicha medida, además de otras que pueden cambiar su futuro. La familia Agnelli pondrá en venta el 35 por ciento de sus acciones, que corresponden a unos 585 millones de pesetas de capital. Entre otros proyectos está el de mejorar su política de merchandising a nivel internacional, la construcción de una ciudad deportiva y la compra del estadio Delle Alpi al ayuntamiento turinés.

ADB

Brasil pierde en Argentina: peligra su presencia en el Mundial 2002

Carlos Mira (Don Balón)

Un gol de Gallardo neutralizó la ventaja inicial de Brasil. Argentina terminó ganando.

La *seleçao* brasileña está cada vez más lejos del Mundial de Japón y Corea. En su desplazamiento a Argentina cosechó su quinta derrota en 15 jornadas y ello unido a las victorias de Uruguay en Perú y de Paraguay ante Bolivia le pone al borde del abismo, pues nunca con anterioridad Brasil había dejado de acudir a la fase final de un Mundial. El gol en propia puerta de Ayala fue insuficiente, pues Marcelo Gallardo y Cris -también en propia puerta- remontaron el resultado a favor de los argentinos. Ahora canarinhos y charrúas están igualados en el cuarto lugar, el último útil. A destacar la goleada de Paraguay -con dos goles de Cardozo y uno de falta de Chilavert- ante Bolivia, que le consolida en el segundo lugar y le acerca cada vez más. Darío Silva y Recoba por mediación de un lanzamiento directo fueron los autores de los goles uruguayos en Perú. Desastre en Santiago, donde Chile fue humillada.

Resultados

Perú-Uruguay	0-2
Chile-Venezuela	0-2
Argentina-Brasil	2-1
Colombia-Ecuador	0-0
Paraguay-Bolivia	5-1

Clasificación

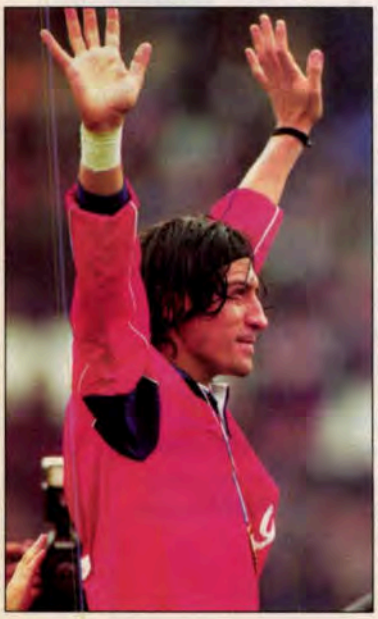
1- ARGENTINA	38
2- Paraguay	29
3- Ecuador	26
4- Brasil	24
5- Uruguay	24
6- Colombia	20
7- Perú	15
8- Bolivia	14
9- Chile	11
10- Venezuela	10

Próxima jornada 06-10-2001

Uruguay-Colombia, Brasil-Chile, Bolivia-Ecuador, Paraguay-Argentina, y Venezuela Perú

Ivan Zamorano, adiós a la selección

Cerca de 70.000 espectadores llenaron el estadio Nacional de Santiago en el partido de homenaje a Iván Zamorano, posiblemente el mejor jugador chileno de todos los tiempos. En el adiós internacional de 'Bam-Bam' a su selección, la invitada de excepción fue la selección francesa campeona de Europa y del mundo, con Zinedine Zidane incluido. Chile venció a Francia por 2-1. Galdames y Navia marcaron para los anfitriones, mientras que Trezeguet acortó distancias para los galos. Al evento asistió incluso, Ricardo Lagos, recientemente elegido cómo nuevo presidente de la nación. Chile deberá buscar el heredero de Zamorano



ESTÁ MARCANDO DIFERENCIAS EN EL RIVER PLATE

D'Alessandro, otro crack de la quinta del Conejo

En el fútbol argentino nunca se deja nada al azar, especialmente a la hora de descubrir y cultivar a los nuevos talentos. Andrés D'Alessandro es el último de una interminable lista de herederos de Maradona. Fue uno de los protagonistas del reciente Mundial Sub-20 que Argentina ganó en su casa, pero su potencial cómo jugador ya había sido advertido por el seleccionador Marcelo Bielsa, que se lo llevó a un stage de la selección absoluta en Barcelona hace ya 2 años, junto al ahora vitoriano Fabrizio Coloccini. El *Cabezón* D'Alessandro -así le llamaban a Omar Sivori- está siendo el héroe del River Plate. En el reciente partido ante el Estudiantes hizo toda una exhibición, con gol incluido. Tras la salida de Pablito Aimar y del Conejo Saviola, los aficionados de River ya tiene a su nuevo ídolo.

'Alfieri'

por Andrea Balducci

Honduras, Estados Unidos y México se jugarán dos plazas

Concacaf: Costa Rica clasificada

A falta de dos jornadas para acabar la liguilla final, la selección de Costa Rica ha certificado su pase al Mundial del 2002 tras su victoria ante Estados Unidos, gracias a dos goles de Rolando Fonseca. Ello unido a las victorias de México y Honduras pone las cosas al rojo vivo, pues serán tres selecciones las que finalmente acudirán a Japón y Corea. En la última jornada -11 de noviembre- el duelo directo entre México y Honduras puede echar chispas. Estados Unidos deberá superar a Jamaica en casa y Trinidad y Tobago fuera.

Resultados

Honduras-Jamaica	1-0
México-Trinidad y Tobago	3-0
Costa Rica-EEUU	2-0

Clasificación

1- Costa Rica	19
2- Honduras	14
3- México	13
4- EEUU	13
5- Jamaica	8
6- Trinidad y Tobago	1

Próxima jornada 07-10-2001

Honduras-Trinidad y Tobago,
Costa Rica-México y EEUU-Jamaica

Paulo Wanchope estará con toda seguridad en el Mundial de Japón y Corea.

Todos con Dieguito

Cómo ya es sabido el próximo 10 de noviembre se disputará el homenaje a Maradona. Su representante Guillermo Cóppola ha confirmado que Diego ha empezado dieta y entrenamientos para estar en buenas condiciones en 'su' partido, que disputará la selección albiceleste y un equipo de estrellas internacionales, entre los que estará su buen amigo Hristo Stoitchkov. Pero la idea de Maradona es invitar también a algunos de sus "enemigos" dentro del fútbol, cómo Pelé y Joao Havelange.

Cuba jugará la Copa de Oro 2002

La selección cubana se convirtió en la octava y última clasificada para la Copa de Oro 2002, tras derrotar a Panamá por 1-0, gracias a un gol decisivo de Manuel Prado. El partido de ida había finalizado con empate a cero. La selección cubana, dirigida por el peruano Miguel Company, participará así en su segunda Copa de Oro, que se celebrará en el mes de enero en Estados Unidos.

"Que el Ministro del Interior se meta en sus asuntos y no nos critique. Que nos lo diga a la cara. Los jugadores no decimos que en el país hay hambre e inseguridad. Es una falta de respeto"

Darío Silva, delantero de Uruguay

FLASHES

Bebeto ya marca con el Vasco de Gama. Tras un año inactivo, dedicó su primer gol ante Botafogo a Romario, su amigo-enemigo.

El Boca Juniors ha ofrecido la renovación a su técnico **Carlos Bianchi**, cuyo contrato expira el próximo 31 de diciembre.

El delantero colombiano **Sergio Galván** se está convirtiendo en la figura del Caldas de Manizales, líder de la Liga de su país y a un paso de clasificarse para la Copa Libertadores.

La **Copa Interamericana** va camino de ser realidad. Es una competición que empezaría a disputarse en 2003 entre todas las selecciones de América, sin distinción. La CSF y la Concacaf cuentan con el visto bueno de la Fifa.

Leonardo Astrada, capitán de River Plate, deberá de permanecer un mes en el dique seco a causa de la rotura del menisco externo de la rodilla derecha.

El **América de México** podría entablar una futura colaboración con el Manchester United, tanto a nivel administrativo como deportivo..

Ricardo Texeira (foto), presidente de la CBF aquejado por arritmia cardíaca, podría ser sustituido por el mismo **Pelé**.

Romeo y Romagnoli, dos de las principales estrellas del San Lorenzo de Almagro campeón argentino, han sido traspasados al club alemán Bayer Leverkusen.

Edgardo Bauza se ha convertido en nuevo técnico del Vélez Saarfield en sustitución del cesado Carlos Compagnucci.

A todo crack

Kallon

El peregrino de Sierra Leona

Kallon ha recorrido media Italia para demostrar a los técnicos del Inter de Milán que era un delantero válido para jugar con la camiseta *neroazurra*. Después de cinco cesiones, regresa a San Siro para triunfar. Le avalan sus goles en el *Calcio*.

Jesús Flores

Mohammed Kallon debutó con la camiseta del Inter cinco años después de su fichaje por el club *neroazurro*. Lejos queda ya aquella Copa África celebrada en Sudáfrica, en la que el delantero de Sierra Leona fue una de las grandes revelaciones del torneo. El gol que marcó en el partido frente a Burkina Fasso fue el primer paso hacia el fútbol de primer nivel, hacia el éxito. Entonces sólo tenía 16 años y el Inter se fijó en él.

Peregrino en Italia

Tras concluir la cita africana, el club interista se hizo con los servicios de Kallon. Pero su destino no sería San Siro. La enorme competencia en la delantera y la juventud de Kallon fueron argumentos suficientes para que los *neroazurro* cedieran al ariete. La primera parada fue Bolonia. Sólo jugó dos partidos y no conectó con la afición boloñesa. A mitad de temporada fue cedido al Génova, de la Serie B; contribuyó decisivamente en el ascenso del equipo marcando 10 goles. En las dos siguientes temporadas militó en el Cagliari y la Reggina, equipo al que salvó del descenso con sus once tantos, hasta el momento su mejor marca personal. La temporada pasada jugó en el Vicenza. El equipo no pudo evitar el descenso, a pesar de los ocho goles del delantero africano.

Este verano ha regresado al Inter y lo ha hecho por la puerta grande. Después de hacer una excelente pretemporada, en la que se convirtió en el goleador del equipo, Kallon parece tener un hueco en la delantera *neroazurra*, junto a Christian Vieri, insustituible hasta el momento. La lenta recuperación de Ronaldo le da más oportunidades. Cuando el brasileño esté en plena forma, el argentino Héctor Cúper tendrá un serio problema para escoger sus atacantes. El delantero de Sierra Leona refuerza una línea ofensiva que completa el también carioca Adriano, otro descubrimiento del verano. El periplo por equipos modestos del *Calcio* ha aportado a Kallon la experiencia suficiente para ser un jugador importante en el nuevo Inter de Cúper, que intentará huir de las miserias futbolísticas de antaño. ■

A la espera de la recuperación de Ronaldo, Kallon comparte el ataque con Christian Vieri

Kallon fue cedido al Bolonia, Génova, Cagliari, Reggina y Vicenza. Cinco destinos para demostrar que puede jugar en el Inter

Ficha Técnica

Nombre: Mohammed Kallon

Nacido: Nació el 6 de octubre de 1979 en Sierra Leona.

Altura y peso: 1,77 metros / 71 Kilos.

Demarcación: Delantero

Trayectoria:

Temps.	Equipo	PJ	G
1993	Edimonds	-	-
1994	Tadamon	24	15
1995	Sponga	-	-
95-96	Lugano	13	5
96-97	Lugano	20	1
97-98	Bolonia	2	0
1998	Génova	26	10
98-99	Cagliari	26	6
99-00	Reggina	31	11
00-01	Vicenza	32	8
01-02	Inter	-	-

Así juega

Es todo un atleta, que explota al máximo sus cualidades físicas. Es muy rápido con y sin balón, y se desenvuelve con soltura dentro del área. Se trata de un ariete oportunista, con un poderoso remate de cabeza. Aunque parece algo tosco, sabe utilizar las dos piernas y posee un buen disparo con ambas.

Apunte

Su pretemporada ha entusiasmado al cuerpo técnico del Inter de Milán. En el dibujo de Cúper, un 4-4-2 clásico, con doble pivote en el centro del campo, Kallon comparte el ataque con el Vieri. El africano puede aprovechar a la perfección los centros de Gugliminpietro por la izquierda y de Javier Zanetti por la derecha.

'Allsport'

LIGA DE CAMPEONES
2001-2002

EL OBJETIVO, DESTRONAR A

¡Todos cor

AL BAYERN DE MUNICH DE SU CONDICIÓN DE CAMPEÓN DE EUROPA

ntra Kahn!

Los 32 equipos clasificados para la Champions League afrontan esta nueva temporada con un objetivo muy claro: llegar a la final de Glasgow y destronar al Bayern de Oliver Kahn.Los favoritos son los de siempre: Manchester, Real Madrid, Juventus, Barcelona y, por supuesto, el vigente campeón, el Bayern de Munich que tratará al menos de llegar nuevamente a la final.

Miguel Sánchez/David Rubio

La UEFA dio paso al inicio de la máxima competición con el sorteo de Mónaco. Los grupos se establecieron según las reglas que el órgano europeo impone: distribución de cabezas de serie en distintos grupos y los cruces entre equipos de un mismo país a partir de cuartos. De esta manera, resultaron ocho grupos de distintas características. En la mayoría de ellos se parte con dos claros favoritos para acceder a la segunda ronda, pero en el caso de grupos como los del Mallorca y, en especial, el grupo formado por Lazio, Galatasaray, PSV y Nantes la cosa no está nada clara y cualquiera podría pasar.

Los grupos con españoles

En el grupo A, el campeón español ha quedado emparejado con el rival más temible de los que no partían como cabeza de serie: la Roma de Fabio Capello. En cualquier caso, el Real Madrid se debe mostrar tremendamente superior a los otros dos rivales, Anderlecht y Lokomotiv de Moscú. Caso similar es el del Deportivo. El conjunto gallego ha sido emparejado con un firme candidato al título, el Manchester United. En cambio, el Lille y el Olympiakos

La Roma de Fabio Capello pondrá las cosas difíciles al vigente campeón español, el Real Madrid de Zidane

El grupo de Lazio, Galatasaray, PSV y Nantes es, a priori, el más igualado y complicado

se pueden considerar claramente inferiores al equipo español. En el grupo C son Mallorca y Arsenal los que parten como favoritos. Aún así, este grupo es de los más igualados por la presencia de Schalke y Panathinaikos.En el grupo F, el Barça se las verá con el Lyon, el Bayern Leverkusen y el Fenerbahçe. A priori, Bayern y Lyon lucharán por acompañar al Barça.

Los otros grupos

Al grupo que se le podría catalogar como el de la muerte es el de Lazio, Galatasaray, PSV y Nantes. Pese a ser superior en el papel la Lazio, aquí puede pasar de todo y ninguna clasificación debería sorprender. En el E tenemos a la Juventus como claro favorito y tres firmes candidatos al segundo puesto: Oporto, Rosenborg y Celtic. Liverpool y Borussia parecen los favoritos a pasar en el grupo B. Por el contrario, Dínamo de Kiev y Boavista parecen destinados a luchar por la tercera plaza para poder optar a la UEFA. Por último, el campeón jugará contra Spartak de Moscú, Spartak de Praga y Feyenoord. En principio, la única duda es saber quien acompañará al Bayern a la segunda liguilla pero fútbol es fútbol y, hasta que los números no nos desmientan, se puede clasificar cualquiera.

Real Madrid • Grupo A

Roma

Para empezar, ¡Capello!

El Real Madrid comenzará la liguilla de la forma más difícil posible, ya que visitarán a la Roma en su Estadio Olímpico. Los italianos se hicieron el año pasado con el 'scudetto' tras 17 años de sequía bajo la sabia batuta de Fabio Capello, que en sólo dos años ha conseguido crear un gran equipo. Entre toda la plantilla destaca la figura de Francesco Totti, que a sus 24 años se ha convertido ya en el principal referente del fútbol transalpino. Desde la mediapunta combina a la perfección con los delanteros y su olfato de gol le permite ver puerta con gran facilidad –12 goles la pasada Liga–. Además, en el equipo sobresalen también los argentinos Batistuta y Samuel, el brasileño Zago y los nacionales Montella y Zebina.

Los otros dos equipos, Lokomotiv y Anderlecht, comenzarán la competición en Moscú y están llamados a pelear por la tercera plaza, la cual da acceso a incorporarse a la tercera ronda de la Copa de la UEFA.

'Allsport'

Su once tipo

La opinión de Solari

(Jugador del Real Madrid)

"No firmamos para nada el empate; vamos a ganar y después ya se verá"

"Es un partido muy difícil, ya que nos enfrentaremos al campeón de Italia y como visitantes. Pero el Madrid ha de ir siempre por los tres puntos; no firmamos el empate de salida, aunque luego puede pasar de todo. No es un choque vital, pero sí muy importante porque nos daría un colchón de puntos y de confianza".

Deportivo • Grupo G

Lille

Con la ilusión por bandera

El Depor tendrá sobre el papel un plácido inicio, ya que viajará a Francia para enfrentarse al Lille. Pero el cuadro galo se ha convertido por méritos propios en el 'equipo milagro' del fútbol francés, ya que ha pasado en sólo dos temporadas de jugar en Segunda a clasificarse para la Champions. Y una de las claves del éxito ha sido, sin duda, la llegada del técnico Valil Halilhodzic, que tomó al equipo en la campaña 99-00, en la que logró el ascenso. La pasada temporada, el Lille fue tercero y en la ronda previa de la Champions ha logrado noquear nada menos que al Parma. Por tanto, parten con mucho que ganar y nada que perder. La batuta del equipo la lleva el argentino Fernando d'Amico, que ha alcanzado ya la madurez como jugador tras un mediocre paso por el Badajoz. El suramericano posee una gran técnica individual y está mejorando a pasos agigantados en el aspecto defensivo. También hay que destacar la presencia del ex deportivista Bassir y del marroquí Bakari.

La opinión de Naybet

(Jugador del Deportivo)

"No lo vamos a tener nada fácil para traernos los tres puntos de Lille"

"Pese a que el favorito para todo el mundo es el Manchester, estoy convencido de que no va a ser nada fácil ganar en Lille. He hablado con mi compatriota Bassir y me ha dicho que tienen mucha ilusión por hacer algo grande. Además, ellos partirán sin ninguna presión y se merecen todo nuestro respeto".

Su once tipo

Stellian Danielsson

Mallorca • Grupo C

Arsenal

Se teme a Pires y Henry

El Arsenal de Arsene Wenger se perfila como el claro favorito para llegar a la última jornada como líder indiscutible del grupo C. El conjunto de Highbury ha presentado en las tres jornadas que se han disputado de Premier League un 4-4-2 en el que destacan hombres como Vieira, Wiltord, Bergkamp o Pires. Aún así, el hombre más temido en Mallorca es Henry. En pocos años, el francés se ha convertido en uno de los mejores delanteros del mundo por su técnica y velocidad. Pero si el Mallorca se ha de preocupar de algún equipo, éste debe ser el Panathinaikos o el Schalke ya que será con ellos con los que presumiblemente se juegue el segundo puesto. Los griegos son un equipo con notables figuras y con un estadio que les es terriblemente favorable por la presión de sus aficionados al equipo contrario. El Schalke es un conjunto alemán, serio y ordenado, y como tal hay que tenerlo siempre en cuenta. Sin duda, es un grupo bastante complicado.

La opinión de Paunovic

(Jugador del Mallorca)

"Queremos ganarles para romper el escepticismo de algunos"

"El Arsenal es un auténtico equipazo, pero estamos seguros de poder ganarles y así romper el escepticismo de algunos con el equipo durante este principio de temporada. Es uno de los partidos más importantes de la temporada y una victoria sería un 'boom' que nos abriría el paso a la siguiente fase".

Su once tipo

Seaman

Campbell Adams

Lauren Cole

Vieira

Wiltord Pires

Van Bronckhorst

Bergkamp Henry

ENTRENADOR: Arsene Wenger

El crack

Carlos Mira (Don Balón)

Barcelona • Grupo F

O. Lyon

Cuidado con Anderson

El Olympique de Lyon jugará la Champions por tercera vez en su historia. El conjunto francés consiguió con un juego rápido y ofensivo una segunda plaza en la Liga francesa que le dio la llave de la élite del fútbol continental. El entrenador, Jacques Santini, imprimió al equipo una forma de hacer que tiene en la disciplina y el orden sus pilares pero que, aún así, no censura el talento y la creatividad de sus jugadores. Destacan en sus filas el defensa Edmilson, el centrocampista Juninho y la estrella y goleador del equipo, el ex barcelonista Anderson, que tras su irregular paso por España, ha llegado a la cima de su carrera en Lyon. El resto del grupo lo contemplan Bayern Leverkusen, Fenerbahçe y Barcelona. Los alemanes son un equipo regular y muy ordenado al que se debe tener bastante respeto. En Turquía se vivirá el habitual ambiente infernal con el que los seguidores del Fenerbahçe suelen presionar a los jugadores rivales.

El crack

Stellan Danielsson

Su once tipo

Coupet

Edmilson Müller

Deflandre Brechet

Laigle

Violeau Foé

Juninho

Anderson Née

ENTRENADOR: Jacques Santini

La opinión de Rexach

(Entrenador del Barcelona)

"El fútbol del Lyon es posiblemente de los mejores de Europa"

"Conozco a los jugadores del Lyon muy bien y considero que es uno de los mejores equipos de Europa futbolísticamente. Tienen muy buenos jugadores y en especial los brasileños son los más peligrosos. Al margen de Anderson, me preocupa la velocidad y habilidad del delantero Sydney Govou "

Explosivas declaraciones del nuevo portero del Parma

"Brasil tiene grandes jugadores, pero sus dirigentes son nefastos"

Claudio Taffarel tiene un rostro inconfundible, aunque ahora sea sólo el segundo portero del Parma italiano. El portero de la *canarinha* ha sido protagonista de mil batallas durante su larga carrera: Campeón del mundo con la selección de Brasil, siendo amplio protagonista en la tanda de penaltys, ganador con el Galatasaray de la Copa UEFA y de la Supercopa nada menos que contra el Real Madrid ... Pero además se trata de todo un personaje que accedió a dialogar con DON BALÓN sobre la actualidad del fútbol de su país y de su propio presente.

Sergio Levinsky

-No está jugando en el Parma, ¿cuál es su presente?

-Estoy contento y feliz de la carrera que he hecho en el fútbol y a los 35 años tengo un año de contrato con el Parma, lo cual es muy importante tratándose de un campeonato como el italiano. Eso significa que tengo continuidad y además, el Parma es como mi segunda casa.

- Antes los porteros brasileños no estaban bien considerados. ¿Cómo explicaría el secreto de su éxito?

-No destacaban mucho porque nuestro fútbol fue siempre de ir al ataque y descuidar la defensa y ahora nos hemos dado cuenta de que este deporte no es sólo eso. De todos modos, también cuenta mucho la actitud que uno tiene fuera de la cancha.

-Vivió una experiencia en Turquía. ¿Cómo la catalogaría?

-De muy buena. Jugué en un equipo como el Galatasaray que pasó por un momento excepcional y que jugó la Liga de Campeones, ganó la Copa de la UEFA, la Supercopa y que casi saca al Madrid de la Champions.

-¿Está satisfecho?

-¿Qué más se puede pedir? Pude codearme con grandes cracks de la altura de Hagi o Popescu. Además, hay que pensar que Turquía no es un país que se destaque por sus títulos ganados y nosotros tuvimos siempre un gran respaldo.

-Brasil, por otro lado, parece haberse perdido su identidad. Se habla de defensores, de pensar sólo en contener...

- Así es. No sólo lo digo como algo positivo. Yo soy más bien pesimista con respecto al fútbol de Brasil porque los torneos son confusos, los entrenadores perdieron identidad. No se sabe a que se juega pese a que siempre salen grandísimos jugadores.

-¿Cuáles destacaría?

-Fíjate en ese chico Adriano (la nueva figura del Inter), Geovanni, Rochemback y tantos más. El problema no es ese, jugadores siem-

Su ficha

Nombre: Claudio Andre Taffarel.
Fecha y lugar de nacimiento: Nació el 8 de mayo de 1966 en Santa Rosa (Brasil).
Talla y peso: 1,82 m. y 80 kg.
Posición: Portero.
Internacional: 109 veces.
Trayectoria: Internacional, Parma, Reggiana, Atletico MG, Galatasaray y Parma.

Fútbol 'canarinho'

"Esta gente (directivos) llevará el fútbol de mi país a la catástrofe. Se ha perdido la identidad de nuestro juego y la gente huye de los campos"

Selección

"De seguir por este camino, en poco tiempo conseguirán el 'milagro' de que Brasil quede eliminado de un Mundial en la fase previa"

◗ pre habrá pero los dirigentes son nefastos. Esta gente llevará al fútbol de mi país a la catástrofe.

-¿A qué se refiere?

-Por ejemplo a quedar fuera de un Mundial. Ahora ya estamos cerca y si la cosa sigue así en poco tiempo lo lograrán. Conseguirán el 'milagro' de que Brasil quede eliminado de un Mundial en la fase previa.

-¿Cuáles son los mayores problemas?

- Hay muchos. No hacer buenos torneos, espantar a la gente de las canchas, jugar defensivamente, no tener una buena política de transferencias, desgastar el torneo nacional, haber perdido la identidad de nuestro juego, etcétera.

-Es tremendo lo que dice.

-¿No querías que te dijera la verdad?

-O sea, ¿Qué piensa que peligran en el futuro?

-Con estos dirigentes, ninguna duda. En cualquier momento nos quedamos fuera de un Mundial.

-¿Y se le ocurre volver a la seleccion?

-¡No¡ Mi tiempo ya pasó. Yo quiero dedicarme a esta experiencia europea.

-¿Pensó que llegaría tan lejos en el mundo del fútbol?

-Debuté de muy chico y siempre tuve seguridad en mi mismo y me propuse lo máximo. ¿No me equivoqué, no?

-Usted ganó un Mundial para Brasil después de 24 años. ¿Cómo se sintió en el momento en que Roberto Baggio erró su lanzamiento?

-Uno se siente raro, como tocado por una varita mágica que te convierte en un privilegiado. Pero confieso algo: yo sabía que lo iba a errar o que yo lo atajaba ¡Gol no iba a ser seguro!

-¿Y por qué?

-Presentimiento, nada más. Pero estaba seguro de que no entraba.

-Poca gente recuerda que también participó en unos Juegos Olímpicos.

-Sí, y ganamos la medalla de plata perdiendo la final contra la URSS. En nuestro equipo estaban Jorginho, Mazinho, Dunga, Romario y Bebeto entre otros.

-Lo que se dice un equipazo.

-Claro, fue en Seul-88 y perdimos la final porque en la selección de la URSS estaban grandísimas figuras como Dobrovolski o Mikhailichenko.

-Parece que en Brasil siempre hay problemas. ¿Mucho ruido y pocas nueces?

-No creas. Son buena gente pero hay que saberlos llevar y contratar personal que esté cualificado.

-¿Por quién habla?

-Por algunos que pasaron por la selección nacional últimamente. Ahora sí hay un buen entrenador como Felipe Scolari, pero antes estuvo Leao, que para mi gusto no sabe mucho de fútbol.

-Suena a venganza.

Carlos Mira (Don Balón)

Taffarel ha sido el portero de Brasil en los últimos tres Mundiales, desde Italia-90 hasta Francia-98. El próximo verano en Japón y Corea quizá muchos 'torcedores' le echen en falta.

Scolari y Leao

"La selección brasileña sí tiene ahora un buen entrenador, Scolari. Antes estuvo Leao, quien para mi gusto no sabe mucho de fútbol"

Cariocas y gauchos

"Romario es un 'malandro'. Como todos los cariocas resulta algo malévolo. Yo, al ser 'gaucho' de la zona sur cerca de Argentina, soy más tranquilo"

Empics

Taffarel ha tocado el cielo varias veces gracias a los penaltys. En el Mundial del 94 fue el héroe de los tetracampeones y hace un par de temporadas condujo al Galatasaray al primer título europeo de su historia por su meritoria actuación en la tanda de penas máximas.

-!No, nada que ver! Es solamente mi opinión personal.

-Como fue también portero...

-Sí, pero no pasa por ahí. Hay que saber llevar un conjunto de estrellas y a veces parece que Brasil no juega a nada.

-Me comentaba que jugó bastante con Romario. ¿Qué tal es?

-(Ríe). Es un 'malandro'. Malandro se le dice a todo el que es carioca, de Río de Janeiro y quiere decir algo así como malévolo. En cambio yo soy 'gaucho', la zona del sur de Brasil, cerca de la Argentina, donde somos mucho más tranquilos. Aunque de todas formas Romario es una buena persona.

-¿Y Edmundo?

-Edmundo también, a los dos hay que saberlos llevar. ■

¿El mejor portero brasileño?

Carlos Mira (Don Balón)

La mayoría de futbolistas sudamericanos siguen una carrera similar: vienen a Europa cuando empiezan a destacar, actúan en las ligas continentales hasta su madurez y regresan a sus países para disfrutar de un retiro dorado. Pero Claudio Taffarel siempre ha sido un jugador atrevido y el brasileño no ha tenido demasiados reparos en cruzar 'el charco' varias veces a lo largo de su trayectoria.

El brasileño empezó a despuntar en el Internacional de Porto Alegre, donde jugó cinco años hasta dar el salto en el 90 al por aquel entonces desconocido Parma. En Italia también militó en la Reggiana hasta volver en el 95 al Atlético Mineiro de su país. Tras 3 años no vaciló en volver a Europa cuando recibió una oferta del Galatasaray y ahora, a sus 35 años, ha regresado a su Parma.

Galatasaray

"Jugué la Liga de Campeones, gané la Copa de la UEFA, la Supercopa y que casi sacamos al Madrid de la Champions. ¿Que más se puede pedir?"

Mundial 94

"Me sentí raro, como tocado por una varita mágica. Sabía que el penalty decisivo de Roberto Baggio lo erraba o que yo lo atajaba. Gol no iba a ser, seguro"

MERCADILLO

Cualquier coleccionista que esté interesado en que se publique una foto suya rodeado con su valiosa colección solamente tiene que remitirnos los tres preceptivos recortes del 'Don Baloncito'.
El lector puede explicar brevemente en que consiste su colección y de cuantos objetos se compone.
Además, cualquier grupo de aficionados que jueguen en algún torneo de fútbol puede enviarnos una foto del equipo con los nombres de los jugadores y será igualmente publicada.

Nota:
DON BALON declina toda responsabilidad sobre los incumplimientos que se puedan producir entre anunciantes de esta sección.

¡ATENCION!

3
DON BALONCITOS POR MENSAJE

Para tener acceso a esta sección de intercambios y contactos, debéis adjuntar a vuestro mensaje, 3 recortes del "DON BALONCITO" (no fotocopia), nuestra mascota... Para que las peticiones sean publicadas, deberán cumplirse además las siguientes requisitos: I Sólo se podrá enviar un anuncio por carta remitida. I En el anuncio deberá constar vuestro nombre completo y dirección. I Unicamente serán aceptados aquellos anuncios relativos a material futbolístico (posters, insignias, fotos, banderines, etc.)
La correspondencia debe dirigirse a:
Revista DON BALON.
Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª.
08036 BARCELONA

REVISTAS

Compro. El apéndice Extra Liga correspondiente a las temporadas 94-95 y 95-96. También vendo ejemplares atrasados de la revista DON BALON a 250 pesetas (más gastos de envío). Escribir a: Román Carlos Plasencia. C/ Camino de la Villa, 77. 38203 La Laguna (Tenerife).

Vendo. Revistas extranjeras Onze Mondial, El Gráfico, Lance, Dragoes. Vendo la revista italiana Guerin Sportivo en lotes desde la temporada 94-95. Además, tengo a la venta álbumes, libros de clubs, programas, etc. Enviar dos sellos de 40 pesetas para recibir el catálogo detallado. Escribir a: Juan A. Lebrero Infante. Apartado de correos, 2432. 11080 Cádiz. E-mail: juanlebrero@yaonline.es.

Cambio. Busco el número 17 (julio) de la revista de Fútbol Champions League y también compro números anteriores de la revista. Cambio revistas DON BALON a partir de agosto de 2000 hasta la fecha por revistas Guerin Sportivo o material de la Juventus y el fútbol italiano (recortes, revistas, pósters, fotos, bifandas, banderines, camisetas, etc.). Escribir a: Diego De la Torre González. C/ Boqueras, 129, 2L. 12550 Almazora (Castellón).

Cambio. Deseo conseguir Extra Ligas 2000-01 y 2001-02 de DON BALON, Guerin Sportivo, Onze Mondial, Planet Football, Calcio 2000, Kicker, France Football, así como anuarios y revistas de fútbol de todo el mundo. A cambio ofrezco álbumes cromos, banderines, pósters, insignias, metálicas, camisetas y souvenirs. Escribir a: Hermes Díaz Correa. Carrera 7ª, 65-20. Bucaramanga-Santander (Colombia).

Compro. Álbumes de cromos de fútbol de Liga, Mundiales, Eurocopas, españoles y extranjeros, y de los años 60, 70 y 80. También compro revistas DON BALON desde el número 1 al 200 y algunos números que me faltan del 300 al 700. Compro Extra Liga o similares de los años 50, 60 y 70, Extra Ligas y Extra Mundiales DON BALON anteriores a 1990. Busco extras y álbumes de los Mundiales 1958, 1962, 1966, 1970 y 1974. También busco extras, guías, anuarios, revistas y libros sobre historia, estadística del fútbol español y de todos los países del mundo. Escribir a: Manuel Jiménez. Parque de San Matías, 5, 2º B. 41008 Sevilla.

INSIGNIAS

Vendo. Insignias de equipos de fútbol de todo el mundo, en perfecto estado y calidad. También tengo para vender entradas, cromos y postales. Escribir a: Pedro L. Rodríguez. C/ Enfesta, 13, 2º. 15704 Santiago de Compostela.

Vendo. Si eres coleccionista de insignias oficiales de fútbol y deseas adquirir alguna de las 600 piezas que tenemos en stock y a unos precios razonables, solicítanos información enviando un sello de 40 pesetas. Te remitiremos un listado de existencias. No precisa de cuotas de abonados, de suscripción, etc. No dejes pasar la oportunidad. Escribir a: Secode. C/ Pérez Muñoz, 32. 35009 Las Palmas de Gran Canaria.

Vendo o cambio. **Intercambiamos o vendemos por catálogo alrededor de 1.200 insignias/pins oficiales en un 94,5 % de clubes de fútbol de España de Primera a Tercera División, regionales, federaciones y comités, extranjeras y otros deportes. Editamos trimestralmente un catálogo con las novedades fotocopiadas a color. Si eres coleccionista y estás interesado, envía 250 ptas. en sellos de correos y recibirás el catálogo del presente trimestre y posteriormente, de forma gratuita, lo que vayamos editando. Si te interesa el intercambio, envíanos la relación de lo que ofreces. También nos interesa la insignia del ayuntamiento de tu localidad, te lo cambiamos por insignias de fútbol.** Escribir a: C.I.C.I.F, Javier González. Apdo. Correos 5036. 35080 Las Palmas de Gran Canaria.

CAMISETAS

Compro. Estoy interesado en camisetas de equipos de ligas sudamericanas como las de Argentina o Brasil. Busco camisetas oficiales del Cruzeiro, Vasco da Gama, Sport Recife, Sao Paulo, Portuguesa, Santos, Vitoria Bahia, Palmeiras, Internacional, Gremio de Porto Alegre, Fluminense, Flamengo, Goias, Atlético Paranense Corinthians, Atlético Mineiro, Bahia, Botafogo, River, Colón de Santa Fe, Independiente, Racing de Avellaneda, Vélez Sarsfield, Rosario central, Lanús y Chacarita Juniors. Escribir a: José Antonio Ramos. C/ La Plata, 60. 04620 Vera (Almería).

MATERIAL

Compro o cambio. ¿Tienes material del Betis y te interesa deshacerte de él? Escríbeme y trataremos de buscar un acuerdo. Escribir a: Pablo Vázquez Sande. Carrero Blanco, 115, 1º B. 27002 Lugo.

Compro o cambio. Soy un fanático del fútbol y sobre todo de Iván Zamorano. Estoy muy interesado en comprar o intercambiar material de nuestros ídolos; cualquier cosa sobre él y /o su selección, la chilena. Escribir a: Moisés Sánchez del Río. C/ de la Iglesia, 3, 1º D. 37900 Santa Marta de Tormes (Salamanca).

Vendo. Un par de botas antiguas de la Liga inglesa (años 50) de cuero, y con suela y tacos de madera al precio de 5.000 pesetas más gastos de envío contrareembolso. Escribir a: José Ramón Zas Vázquez. Cervantes, 6, 2º A. 48901 Barakaldo (Vizcaya).

Cambio y compro. Tarjetas usadas de teléfono de todo el mundo relacionadas con el fútbol: equipos, jugadores, estadios, escudos, mascotas, acontecimientos, etc. Escribir a: J. Vázquez Guijarro. C/ Gesaleico, 16. 28019 Madrid (España).

Vendo. Pósters, revistas, recortes, himnos, estadísticas de Primera a Preferente, Copa de Europa, Recopa, UEFA, Libertadores, Europcopa, Copa América, Copa Asia, Copa África, Mundiales, Ligas francesa, italiana y alemana. Cambio la clasificación final de todas las temporadas de cada grupo de Tercera División por 2 pins. Colecciono pins y necesito de Segunda B y Tercera. También desearía econtrar las clasificaciones de todas las temporadas de la Liga inglesa. Además, me gustaría conocer a aficionados del Tenerife. Escribir al apartado de correos 38. 38720 San Andrés y Sauces. La Palma (Santa Cruz de Tenerife).

CORRESPONDENCIA

• Tengo 14 años y estoy interesado en escribirme con otras personas de cualquier edad para intercambiar ideas y pósters. Estoy dispuesto a cambiar mis pósters europeos por sudamericanos y de selecciones. Prometo contestar. Escribir a: Javier Martínez Navarro. Bofarull, 61, 3º 1ª. 08027 Barcelona.

UD Elche-Dama Imperial (categoría benjamín). De pie, de izquierda a derecha: Antonio, Luis, Álex, Javi, Rubén, Miguel y Miguel Ángel (entrenador). Abajo, en el mismo orden: Manu, Alejandro, Carlos, Jorge, Juanma y Rubio.

YA A LA VENTA

La Liga en su bolsillo

LA MEJOR GUÍA DE BOLSILLO PARA IDENTIFICAR A TODOS LOS JUGADORES DE PRIMERA DIVISIÓN

MUY PRONTO A LA VENTA

CUESTIONARIO

por Fernando Pastor

Jorge López, más conocido por Tote, es el nuevo delantero en el que confían los aficionados vallisoletanos para esta temporada, tras los problemas de cara al gol que el Real Valladolid tuvo la pasada campaña. Al equipo blanquivioleta ha llegado cedido por el Real Madrid, conjunto en el que no gozaba de oportunidades.

Tote

"Los periodistas saben muy poquito de fútbol"

1. -¿Estado civil?
-Soltero y sin novia.

2. -¿Cuáles son sus estudios?
-Cursé hasta 3º de B.U.P.

3. -¿Cuál es su mayor virtud?
-Querer mucho a mi familia.

4. -¿Y su peor defecto?
-Mi carácter, que a veces me falla.

5. - De no ser futbolista, ¿qué hubiera sido?
-Me hubiera gustado enseñar a los chicos, tener mi escuela de fútbol.

6. -¿De qué equipo fue seguidor cuando era niño?
-Del Sporting de Gijón ya que mi familia es asturiana.

7. -¿Cuál es su cantante, o grupo, favorito?
-Camarón de la Isla.

8. -¿Cuál ha sido el último CD que ha comprado?
-El nuevo de "El Cigala", un reconocido artista de flamenco.

9. -¿Quiénes son su actor y actriz favoritos?
-Mel Gibson y Jodie Foster.

10. -¿Cuál es la última película que ha visto en el cine?
-Tuno Negro.

11. -¿Qué libro ha sido el último que ha leído?
-Cuentos de fútbol, de Valdano.

12. -¿Qué tipo de prensa lee?
-No leo prensa de ningún tipo.

13. -¿Cree que los periodistas de este país saben de fútbol?
-No conozco a muchos periodistas, pero por lo que veo y escucho, muy poquito.

14. -¿El Larguero, SuperGarcía o El Tirachinas?
-No escucho ninguno de los tres.

15. -¿Su programa de televisión favorito?
-La Noche Abierta, de Pedro Ruiz.

16. -¿Comida preferida?
-La fabada.

17. -Una ciudad.
-Gijón.

18. -¿Qué monumento de los construidos considera más importante?
-La Torre Eiffel.

19. -¿Qué lugar del mundo le gustaría visitar?
-Buenos Aires.

20. -¿Qué coche tiene?
-Un Porsche.

21. -¿Cuál es su refrán favorito?
-Ninguno en especial.

22. -¿Se liga más siendo futbolista?
-Creo que sí.

23. -¿Cuál es la mujer más sexy que conoce, al margen de la suya?
-Está por conocer.

24. -Para usted, en el acto sexual, ¿es imprescindible el amor?
-Sí.

25. -¿Se rinde más en el campo después de haber practicado sexo?
-No tiene nada que ver, el rendimiento físico no depende de eso.

26. -A priori, ¿perdonaría un acto de infidelidad pasajero?
-No.

27. -¿Qué es lo primero en su escala de valores?
-Ser persona.

28. -¿Qué opina de la homosexualidad?
-La respeto.

29. -¿A favor o en contra de la pena de muerte?
-En contra.

30. -¿Tiene algún inconveniente el ser rico?
-Algunas veces sí.

31. -¿Colabora con alguna asociación benéfica?
-Sí.

32. -No aceptar una prima a terceros por ganar, ¿es de honrados o de tontos?
-De tontos.

33. -¿Cuándo lloró por última vez?
-No suelo llorar a no ser por problemas de familia, y no tengo problemas familiares.

34. -¿Qué aprendió de sus padres?
-A saber respetar a los demás y a intentar ser una buena persona siempre.

35. -¿Cuál ha sido el día más feliz de su vida?
-No tengo un día especial, siempre que veo a mi gente feliz.

36. -¿Y el más triste?
-Cuando veo que alguna persona que quiero sufre.

37. - ¿Cuál es el último capricho que se ha permitido?
-Comprarme un coche.

38. -El mayor placer de esta vida

"Practicar sexo antes de un partido no tiene nada que ver con el rendimiento físico, no depende de eso"

Manuel Queimadelos

"Del fútbol español sobra la gente que no entiende de ésto y que nunca ha jugado"

es...
-Poder ir por la calle con la cabeza alta porque no has hecho daño a nadie.

39. -¿Qué hará cuando se retire del fútbol?
-Me gustaría pasar mucho tiempo con mi mujer y mis hijos, cuando los tenga.

40. -¿José Tomás o El Juli?
-José Tomás.

41. -¿Cuál es su político favorito?
-No entiendo de política.

42. ¿Qué piensa de los nacionalismos?
-No entiendo de ese tema.

43. -¿A qué personalidad del mundo le gustaría conocer?
-A Maradona y a Michael Jordan.

44. -¿Qué ídolos tuvo usted?
-Paolo Futre.

45. -¿Qué sobra en el fútbol español?
-La gente que no entiende de ésto y que nunca ha jugado.

46. -¿En qué invierte sus ahorros?
-En varias cosas.

47. -¿Navega usted por Internet?
-No.

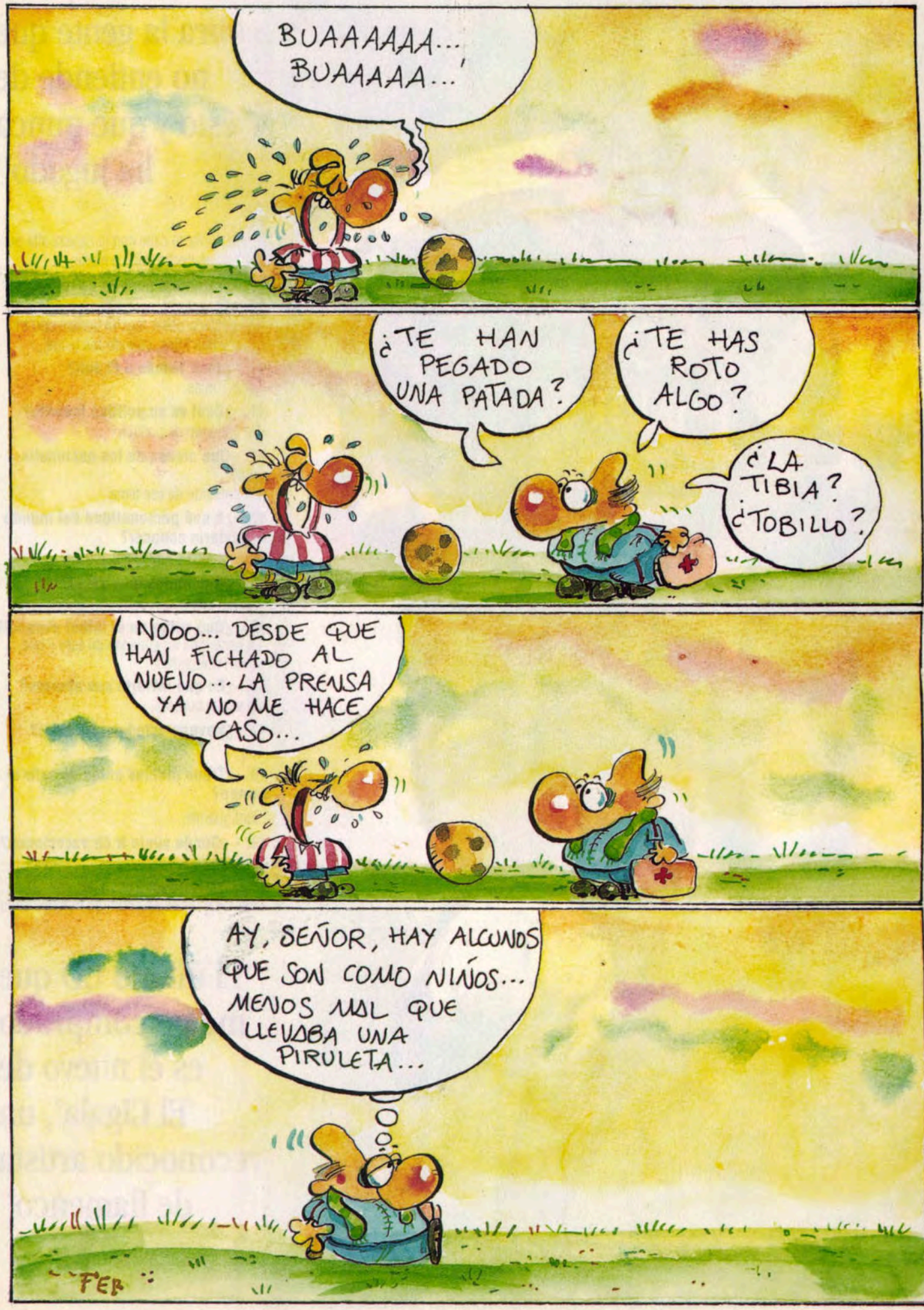
48. -¿Tiene manías antes de salir al campo?
-Santiguarme.

49. - ¿Dónde suele ir de vacaciones?
-A Gijón.

50. - Formule un deseo en voz alta...
-Que los míos estén conmigo muchos años. ■

"El último CD que me he comprado es el nuevo de 'El Cigala', un reconocido artista de flamenco"

FUERA DE JUEGO por Fer


BUAAAAAA...
BUAAAAA...
¿TE HAN PEGADO UNA PATADA?
¿TE HAS ROTO ALGO?
¿LA TIBIA? ¿TOBILLO?
NOOO... DESDE QUE HAN FICHADO AL NUEVO... LA PRENSA YA NO ME HACE CASO...
AY, SEÑOR, HAY ALGUNOS QUE SON COMO NIÑOS... MENOS MAL QUE LLEVABA UNA PIRULETA...
FER

Suscríbete a don balón por 1 año y recibirás **gratis**:

Extra Dorsales

Copas Europeas

Extra Liga

Todo Fútbol

Calendarios 1ª-2ª y 2ªB-3ª

IMPORTANTE: Existe la posibilidad de enviar las revistas a través de Courier. Consulte precios al Tel. 93 2092000

Datos personales:

Nombre.....

.....

.....

NIF.....

Teléfono.....

Calle.....

.....Nº.....

Población.....

.....CP.....

Provincia.....

Forma de pago:

☐ **Domiciliación bancaria**

Les ruego que con cargo a mi cuenta atiendan hasta nueva orden los recibos que presente Editorial Don Balón, S.A. en concepto de mi suscripción a la revista Don Balón.

Titular.....**Caja o Banco**.....

Domicilio.....**nº**.....**C.P.**.....**Población**.....**Provincia**.....

Entidad.....**Oficina nº**.....**D.C.**.....**Nº de cuenta**.....

☐ **Cheque o recibo bancario (sólo nacionales)**

☐ **Giro Postal**

☐ **Trans. Bancaria** BANCO CENTRAL HISPANO Entidad 0049. Oficina nº 3079. D.C. 85. Nº cta. 1910295160

☐ **VISA** ☐ **AMEX** ☐ **MASTER CARD** ☐ **EURO CARD**

Tarjeta nº.....

Fecha de caducidad.....

Nombre del titular.....

Firma del titular

Precios:

	Anual	Bianual (10% Dto. deducido)
España	18.200 pts. 109.38 €	32.760 pts 196.89 €
Europa	34.814 Pts. 209.23 €	64.783 Pts. 389.35 €
América	41.711 Pts. 250.68 €	77.227 Pts. 464.14 €
Resto Mundo	54.434 Pts. 327.15 €	101.598 Pts. 610.61 €

Enviar a: EDITORIAL DON BALON S.A., Avda. Diagonal 435, 1º 2ª, 08036 BARCELONA, Tel: (93) 209.20.00

Prensa Radio TV

La selección se clasificó para el Mundial. Camacho rezumaba euforia y admitió bromas sobre el otro Camacho, el de Gescartera. Roberto Carlos aseguró en televisión que se pasa por el forro el 'libro azul' de las buenas maneras del Madrid, mientras que la imagen que dio la vuelta al mundo fue la del trasero de un haltera español.

as
Taribo West, el defensa predicador
El nigeriano es pastor de la Iglesia de Pentecostés y enseña la Biblia todos los domingos que no juega

Taribo West, crack del púlpito. *As publicó la noticia de como es un domingo sin fútbol para el nuevo jugador del Liverpool, Taribo West. El defensa nigeriano no duda en enfundarse con una especie de sotana para predicar entre cánticos varios la doctrina de la Iglesia de Pentecostes.*
Taribo estuvo a punto de fichar por el Betis, pero quizá no se vio bien que hiciese la competencia al Cristo del Gran Poder.

'Zidane' y 'Figo' no dan golpe. *Nos referimos a los halcones -¿quién les habrá puesto ese nombre?- que deben impedir que las palomas conviertan el Bernabéu en su camping particular. Como bien muestra la foto de Marca, 'Zidane' y 'Figo' no realizaron su trabajo y quienes mandaron el césped fueron las palomas. Desconocemos si el 'libro azul' del Madrid tiene previsto algún tipo de sanción para los halcones.*

3 LUNES SEPTIEMBRE

Torres como Pelé

Fernando Torres, el niño de oro del Atlético, animó las tertulias del día. El pistoletazo de salida fue ofrecido por Marca con su 'Torres irá al Mundial absoluto'. Dicen que se le escapó a Camacho, aunque el propio jugador aseguró en El Tirachinas de la Cope que no era cierto, **"es una opinión más que una información"**. Azuara, fuerza de choque en el programa, manifestó que las fuentes del diario son fiables y recordó a Fernando Torres que Pelé debutó en un Mundial con 17 años. El delantero se mostró muy escéptico (Pelé es mucho Pelé) y se escudó en los habituales tópicos de **"yo me debo ahora a la sub 17, el tiempo dirá, etc, etc."**.
Van Gaal, ese hombre al que se la tienen aún jurada desde su paso por el banquillo del Barcelona, volvió a ser pasto de los artículos más incendiarios por la no clasificación de Holanda para el Mundial. La cruzada del grupo Z (Sport y El Periódico de Catalunya) contra el seleccionador resultó sangrante. Emilio Pérez de Rozas utilizó la fina ironía desde la páginas de El Periódico para atizar a Van Gaal. **"Sitges** -apunta el subdirector- **es un buen lugar para que el autodenominado mejor entrenador del mundo vea el Mundial por televisión"**. Sport no se anda tampoco con chiquitas. **"Culpable"** titula a toda página y el editor José María Casanovas dedica su columna al técnico, destacando tres apartados: **"En Holanda lo machacan; Cruyff le da un repaso y necesita una cura de humildad"**. En otra información piden la dimisión, **"aunque Van Gaal no se baja del burro"**.

Van Gaal fue destrozado en medios catalanes, después de que Holanda resultase apartada del Mundial

4 MARTES SEPTIEMBRE

El otro Camacho

El compromiso de la selección española contra Liechtenstein provocó comentarios socarrones por parte de los hombres de SuperGarcía. Detrás del epíteto **"no es por despreciar, pero"**, incluyeron fanfarronadas varias, **"les metemos 4 ó 5 sin bajar del autocar, no aporta nada, es una de las peores selecciones de Europa..."**.
Pero sin duda, quien podía haber ofrecido una mayor información de Liechtenstein hubiese sido Camacho. Lástima que se encuentre a disposición judicial. Nos referimos a Antonio, claro, el hombre fuerte de Gescartera que presuntamente limpió los ahorros de diversas entidades y es profundo conocedor de los paraísos fiscales como Liechtenstein, **"donde se blanquea todo"**, según apuntaron en Onda Cero.
Al enemigo ni agua. El Tirachinas no dejó pasar la oportunidad y bromeó sobre como García pronunció esta selección, **"Liechinstain, Lechanstin..."**, comentando, incluso, algunas malas lenguas de fuera del programa que parecía **"un viejete sin dientes"**. Gaspart luchó en la Cope contra Roncero y Azuara y se vio las caras, además, con uno de sus más acérrimos detractores: J.J. Santos quien dijo, **"no vale como presidente del Barça, porque le pierde la pasión"**.
¡Gibraltar, español! El Larguero debatió sobre la entrada de los 'yanitos' a la UEFA. En el Peñón están convencidos de su pleno derecho a enfrentarse a la selección española y a sus equipos. En la Ser contemplaron la posibilidad con gesto torcido.

¡Gibraltar, español! Un profundo sentimiento patrio se percibió a través de lo medios

5
MIÉRCOLES
SEPTIEMBRE

Medios agoreros

Satisfacción en la Federación. Gibraltar será español o no será. SuperGarcía adelantó la noticia de que la UEFA no contempló en el orden del día la inclusión de su entrada en el organismo futbolístico. **"Evitamos un conflicto"**, concluyó.

Camacho también se encontró de buen humor después de doblegar a Liechtenstein. Se había zampado un bocadillo después del partido y conversó con De la Morena en El Larguero. Hubo bromas sobre el otro Camacho, Antonio el de Ges-

"¿Qué partido has perdido, hijo, para que te quieran meter en la cárcel?", pregunta la madre de Camacho

cartera, y el seleccionador aseguró que quien lo pasa peor con la confusión es su madre quien le pregunta, **"¿qué partido has perdido, hijo, que dicen que te quieren meter en la cárcel?"**.

La buena noticia de alcanzar la clasificación para el Mundial se tornó en crónica negra, cuando en El Tirachinas repasaron los momentos más fatalistas de la selección en los diferentes torneos. Se recordó a Cardeñosa, Salinas y Michel, éste cuando giró la cara en un lanzamiento de falta del yugoslavo Stoijkovic y que a la postre nos eliminó de Italia '90. Agoreros, desde luego, somos un rato.

Con camiseta imperio negra de tirantes, Roberto Carlos apareció delante de las cámaras de Antena 3 para reconocer sin tapujos que se pasa por el forro el famoso 'libro azul' de las normas de conducta de los jugadores del Madrid. **" Cuando firmé por el club no habían estas historias"**. Hombre, razón tampoco le falta al defensa.

6
JUEVES
SEPTIEMBRE

Deporte espectáculo

Valdano comentó en El Tirachinas la actualidad del Madrid. Azuara y Roncero insistieron en que Zidane merece protección, **"hay que cuidarlo"**. El director técnico blanco manifestó que el problema del jugador es que no tiene casa, **"ha visitado más de 30 viviendas, pero ninguna se ha ajustado a sus necesidades"**. Un problema grave, desde luego, como el insulto que Fernando Hierro dedicó al entrenador Del Bosque cuando le sustituyó en un partido de pretemporada. Valdano indicó que no habría sanciones, **"ya que la posterior respuesta de Hierro había sido muy positiva"**.

El Argentina-Brasil levantó ampollas. Abellán calificó el choque de bonito, **"porque hubo emoción y sobre todo patadas"**. Savio, en SuperGarcía, habló de cobardía canarinha.

El deporte espectáculo está en auge. Todas las cadenas de televisión abrieron con las imágenes de demostración de potencia de nuestro representante en halterofilia, Pepe Navarro, en los Juegos del Mediterráneo. El deportista hastiado de los repeti-

Zidane juega mal porque no tiene casa. "Ha visitado más de 30, pero no se decide", añadió Valdano

dos abucheos del público tunecino. No lo dudó. Dejó la barra con los pesas, dio la espalda al respetable y se bajó los pantalones, acompañando el acto con un par de 'peinetas'. García estuvo suave con Navarro y le preguntó, **"¿te ha gustado tu culete por la tele?"**.

De la Morena tachó a los tunecinos de **"macarras"** y buscó la entrevista en profundidad con el haltera, **"ya sabes el riesgo que corriste al enseñarles el culo sin defensa, ¿y si te entran?"**.

Mujeres agresivas. *Beckham siempre podrá acogerse a la asociación de hombres maltratados para pedir consejo. El motivo de los golpes de la 'pija' Victoria Adams no fueron las reveladoras imágenes en las que el jugador aparece en paños menores y sin las braguitas rojas que le presta su mujer, sino por las noticias que hablaban de que Beckham le había dado un beso a otra.*

Mujeres con un par. *Así son como le gustan a Coco, el nuevo jugador del Barcelona. Cristina Cubero nos descubrió en las páginas del Mundo Deportivo los más íntimos secretos del italiano y en este sentido pudimos averiguar que a Coco le gusta la mujer con 'cojones'. Eso no significan travestis ni nada por el estilo, como puedan creer algunos mal pensados, sino mujeres con personalidad como queda claro en el artículo.*

"Me gusta la mujer con 'cojones', que debata con personalidad"

Y ella era él. *Leímos una editorial sobre la liberación de la mujer y lo avanzados que estaban en los países nórdicos al tener un árbitra de primer nivel, Kristinn Jakobson, que además tenía que dirigir el Francia-España sub 21. Sin embargo, Kristinn, era un mocetón islandés altísimo y discreto como colegiado. La confusión se debió a una información errónea de la Federación.*

Jakobson, en el saludo inicial

Kristinn Jacobson, una árbitra que era árbitro

Transcripción de Anthony Houses

Ligas europeas

Italia

Perugia-Lazio	0-0
Roma-Udinese	1-1
Atalanta-Juventus	0-2
Chievo-Bolonia	2-0
Parma-Inter de Milán	2-2
Piacenza-Lecce	1-2
Torino-Brescia	1-3
Venezia-Verona	0-1
Milan-Fiorentina	5-2

Clasificación (2ª jornada)

Juventus	6	Udinese	2
Chievo	6	Roma	2
Inter de Milán	4	Lazio	2
Milan	4	Piacenza	1
Brescia	4	Torino	1
Lecce	4	Perugia	1
Verona	4	Fiorentina	0
Bolonia	3	Atalanta	0
Parma	2	Venezia	0

Alemania

Munich 1860-Nuremberg	1-0
Suttgart-Hertha Berlin	0-0
E. Cottbus-Wolfsburgo	3-3
Friburgo-Hansa Rostock	1-1
B. Dortmund-B. Munich	0-2
St. Pauli-Schalke 04	0-2
B. M'Gladbach-B. Leverkusen	0-1
Kaiserslautern-W. Bremen	2-1
Colonia-Hamburgo	2-1

Clasificación (5ª jornada)

Kaiserslautern	15	Stuttgart	6
B. Dortmund	12	Friburgo	5
B. Leverkusen	11	Hertha Berlin	5
B. Munich	10	Hamburgo	4
E. Cottbus	10	Werder Bremen	4
Schalke 04	8	Hansa Rostock	4
B. M'Gladbach	7	Nuremberg	3
Munich 1860	7	Wolfsburgo	3
Colonia	7	St. Pauli	2

Inglaterra

Chelsea-Arsenal	1-1
Derby-West Ham	0-0
Leeds-Bolton	0-0
Leicester-Ipswich	1-1
Liverpool-Aston Villa	1-3
Manchester Utd.-Everton	4-1
Middlesbrough-Newcastle	1-4
Sunderland-Blackburn	1-0
Tottenham-Southampton	2-0
Charlton-Fulham	1-1

Clasificación (4ª jornada)

Bolton	10	Tottenham	5
Manchester Utd.	8	Fulham	5
Leeds	8	Ipswich	4
Arsenal	7	Blackburn	4
Everton	7	Charlton	4
Sunderland	7	Liverpool	3
Newcastle	5	West Ham	2
Chelsea	5	Leicester	1
Aston Villa	5	Southampton	0
Derby	5	Middlesbrough	0

Francia

Auxerre-Montpellier	1-0
Lille-Guingamp	1-0
Marsella-Lyon	0-0
Metz-Bastia	0-1
Mónaco-Troyes	2-0
Nantes-Sedan	1-1
PSG-Lens	2-2
Rennes-Lorient	1-1
Sochaux-Burdeos	2-0

Clasificación (6ª jornada)

Auxerre	14	Rennes	7
Lens	14	Guingamp	7
Lyon	12	Montpellier	6
Lille	12	Burdeos	6
Sochaux	12	Sedan	6
PSG	10	Mónaco	5
Bastia	10	Marsella	3
Lorient	8	Metz	3
Troyes	7	Rennes	2

Holanda

Heerenveen-Vitesse	1-1
PSV-Fortuna Sittard	3-0
Twente-Ajax	0-2
Roda-De Graafschap	0-1
NEC-Feyenoord	0-3
AZ Alkmaar-NAC	2-1
Sp. Rotterdam-RKC	0-0
Willem II-Den Bosch	1-1
Utrecht-Groningen	3-1

Clasificación (4ª jornada)

Feyenoord	9	Den Bosch	5
Vitesse	8	RKC	4
Willem II	7	NEC	4
De Graafschap	7	NAC	4
Ajax	7	Groningen	4
PSV	7	Sp. Rotterdam	4
Twente	7	Fortuna Sittard	4
AZ Alkmaar	6	Utrecht	3
Heerenveen	5	Roda	1

Comentarios

La Juventus ha sumado los seis puntos disputados y lidera el *Calcio*, al lado del modesto Chievo, el único conjunto capaz de igualar los resultados del equipo de Marcelo Lippi. La *vecchia signora* derrotó al Atalanta en Bèrgamo por 0-2, con goles de Alessandro Del Piero y David Trezeguet. Parma e Inter de Milán empataron en un partido vibrante. Milosevic y Bonazzoli marcaron los tantos parmesanos, mientras que Materazzi y Ventola hicieron lo propio para los *neroazurro*. Por su parte, Roma y Lazio no pudieron superar a Udinese y Peruggia respectivamente.

El Bayern Munich sorprendió al Borussia Dortmund en el Westfalenstadion. El equipo de Ottmar Hitzfield ganó a domicilio al equipo más en forma de la Bundesliga, que hasta el momento había ganado todos sus partidos y no había encajado ningún gol. Salihamidzic y Santa Cruz marcaron los dos tantos bávaros y acercaron al Bayern a la cabeza de la clasificación. El Schalke 04, otro de los candidatos al título, también ganó fuera de casa. El actual subcampeón derrotó al St. Pauli por 0-2, gracias a los tantos de Agali. El Leverkusen ganó por la mínima al Borussia M'Gladbach.

El Bolton sigue sin desinflarse al frente de la *Premier League*. El fin de semana pasado consiguió un valioso empate en su visita a Elland Road, estadio del Leeds. El Manchester United se acerca al liderato. El conjunto de Ferguson goleó al Everton en Old Trafford por 4-1, con goles de Verón, Cole, Fortune y Beckham. Por contra, el Liverpool no ha empezado nada bien el campeonato. Los de Houllier perdieron en casa frente al Aston Villa por 1-3. En el derby londinense de Stamford Bridge, Chelsea y Arsenal empataron a un gol. Henry adelantó a los *gunners* y Hasselbaink igualó de penalty.

El Auxerre es el nuevo líder de la Liga francesa tras ganar en casa al Montpellier con un gol de Fadiga. En uno de los duelos más interesantes de la jornada, PSG y Lens empataron 2-2 en el Parque de los Príncipes. Pedron y Diouf adelantaron a los visitantes, pero primero Anelka y después el brasileño Alex salvaron un punto para los parisinos. El Mónaco mostró su primer síntoma de recuperación tras vencer en casa al Troyes, con goles de Nonda y del alemán Bierhoff, la última incorporación del equipo de Didier Deschamps. Marsella y Lyon empataron en el estadio Velódrome.

El Feyenoord ya lidera en solitario la Liga holandesa tras la disputa de cuatro jornadas. El conjunto de Rotterdam ganó por 0-3 al NEC Nimega y suma 9 puntos. Los otros favoritos al título también ganaron sus encuentros. El PSV, actual campeón, superó en casa al Fortuna Sittard por idéntico resultado mientras que el Ajax derrotó al Twente a domicilio por 0-2. Entre los grandes, en las primeras posiciones, se mantiene el Vitesse de Ronald Koeman. El equipo de Arnhem arrancó un empate en su visita al Heerenveen (1-1).

Alessandro Del Piero ha recuperado su mejor nivel en este inicio liguero. El mediapunta italiano marcó el primer gol de la Juventus en el campo del Atalanta.

Henry adelantó al Arsenal en Stamford Bridge, pero el Chelsea consiguió empatar.

Rosicky no pudo hacer nada para que el Borussia Dortmund superara al Bayern.

Portugal

Leira-Sporting	1-1
Belenenses-Maritimo	0-1
Alverca-Boavista	1-2
Gil Vicente-P. Ferreira	1-1
Vitoria Setubal-Salgueiros	3-0
Farense-Santa Clara	1-0
Beira Mar-Benfica	3-3

Clasificación (4ª jornada)

Boavista	9	Uniao Leiria	5
Maritimo	9	Beira Mar	5
Gil Vicente	8	Braga	4
Benfica	8	Sporting	4
Oporto	6	P. Ferreira	4
Alverca	6	Belenenses	3
Vitoria Guimaraes	6	Santa Clara	2
Vitoria Setubal	6	Varzim	2
Farense	6	Salgueiros	0

Escocia

Aberdeen-Kilmarnock	2-0
Celtic-Dunfermline	3-1
Dundee-St. Johnstone	1-1
Livingston-Dundee United	2-0
Motherwell-Hibernian	1-3
Hearts-Rangers	2-2

Clasificación (6ª jornada)

Celtic	16	Dundee	8
Rangers	12	Dundee United	8
Hearts	10	Aberdeen	7
Livingston	9	Dunfermline	6
Hibernian	8	Motherwell	3
Kilmarnock	8	St. Johnstone	2

Comentarios

El Sporting empató 1-1 en su visita al Uniao Lieria. El conjunto lisboeta igualó el partido gracias a un gol del brasileño Mario Jardel. El Boavista es el líder tras aprovechar el tropiezo del Benfica en el campo del Beira Mar, que sólo pudo empatar 3-3. Matorras, Drulovic y Sokota anotaron los goles del conjunto de Da Luz. El actual campeón ganó por 1-2 al Alverca.

El Celtic lidera con autoridad la Liga escocesa. El actual campeón derrotó al Dunfermline por un claro 3-1, con dos goles de Moravick y uno de Chris Sutton. El Rangers no pudo sumar los tres puntos. El equipo protestante empató 2-2 en su visita al Hearts. Rusell Latapy y el noruego Tore Andre Flo marcaron los goles del Rangers, que se sitúa a cuatro puntos de su máximo rival.

1ª DIVISIÓN

Jornada nº 2

Clasificación

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Celta	2	2	0	0	6	0	6
2. Deportivo	2	2	0	0	5	0	6
3. Villarreal	2	2	0	0	5	1	6
4. Alavés	2	2	0	0	4	0	6
5. Málaga	2	1	1	0	4	3	4
6. Barcelona	2	1	1	0	3	2	4
7. Valencia	2	1	1	0	2	1	4
8. Las Palmas	2	1	0	1	3	1	3
9. Athletic	2	1	0	1	3	2	3
10. Betis	2	1	0	1	4	3	3
11. Espanyol	2	1	0	1	2	3	3
12. Mallorca	2	1	0	1	1	3	3
13. Rayo	2	0	1	1	2	3	1
14. Sevilla	2	0	1	1	2	3	1
15. Zaragoza	2	0	1	1	2	3	1
16. R. Madrid	2	0	1	1	1	2	1
17. Valladolid	2	0	1	1	1	5	1
18. R. Sociedad	2	0	0	2	1	5	0
19. Tenerife	2	0	0	2	0	5	0
20. Osasuna	2	0	0	2	0	6	0

Próxima jornada

Betis-R. Madrid	R. Sociedad-Celta
Málaga-Valladolid	Tenerife-Villarreal
Valencia-Las Palmas	Osasuna-Barcelona
Deportivo-Athletic	Rayo-Zaragoza
Mallorca-Alavés	Espanyol-Sevilla

Equipo de la semana

La quiniela

Betis-Espanyol	1
R. Madrid-Málaga	X
Valladolid-Valencia	X
Las Palmas-Deportivo	2
Athletic-Mallorca	2
Alavés-Real Sociedad	1
Celta-Tenerife	1
Villarreal-Osasuna	1
Barcelona-Rayo	X
Zaragoza-Sevilla	1
Atlético-Ferrol	X
Murcia-Leganés	X
Elche-Levante	X
Córdoba-Salamanca	1
Albacete-Recreativo	X

Recaudación: 1.765.733.450 pts.

0 de 15 Bote	176.573.345 pts.
0 de 14 Bote	264.860.018 pts.
58 de 13	3.044.368 pts.
1.055 de 12	167.368 pts.
11.983 de 11	14.735 pts.

La Liga de los Hándicaps

	Ptos.
1. Villarreal	9
2. Alavés	9
3. Málaga	8
4. Las Palmas	7
5. Celta	7
6. Osasuna	6
7. Rayo	6
8. Betis	6
9. Valladolid	5
10. Sevilla	5
11. Tenerife	4
12. Athletic	4
13. Deportivo	4
14. Mallorca	4
15. Zaragoza	3
16. Espanyol	3
17. Real Sociedad	2
18. Valencia	-5
19. Barcelona	-14
20. R. Madrid	-22

ARBITRO

PÉREZ BURRULL
(Las Palmas-Deportivo) (8)

Goleadores

3 goles	Casas	Betis
2 goles	Urzaiz	Athletic
	Kluivert	Barcelona
	Arteaga	Rayo
	Catanha	Celta
	Mostovoi	Celta
	Dario Silva	Málaga
	Jorge López	Villarreal
1 gol	Fran	Deportivo
	Palermo	Villarreal
	Roberto Carlos	R. Madrid
	De Lucas	Espanyol

Palermo marcó un gol frente a Osasuna.

2ª DIVISIÓN

Jornada nº 3

Clasificación

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Xerez	3	3	0	0	4	0	9
2. Atlético	3	2	1	0	6	1	7
3. Jaén	3	2	0	1	5	3	6
4. Burgos	3	2	0	1	2	2	6
5. Oviedo	3	1	2	0	4	2	5
6. Ferrol	3	1	2	0	3	1	5
7. Numancia	3	1	1	1	5	4	4
8. Albacete	3	1	1	1	3	2	4
9. Extremadura	3	1	1	1	3	2	4
10. Córdoba	3	1	1	1	6	6	4
11. Salmanca	3	1	1	1	6	6	4
12. Recreativo	3	1	1	1	1	1	4
13. Levante	3	1	1	1	5	6	4
14. Sporting	3	1	0	2	4	4	3
15. Elche	3	1	0	2	2	2	3
16. Leganés	3	1	0	2	1	1	3
17. Badajoz	3	1	0	2	1	5	3
18. Racing	3	0	2	1	1	3	2
19. Murcia	3	0	2	1	0	2	2
20. Eibar	3	0	2	1	0	3	2
21. P. Ejido	3	0	1	2	1	4	1
22. Gimnàstic	3	0	1	2	0	3	1

Resultados

Extremadura-Racing 2-0 Manuel (2).	**Ejido-Eibar** 0-0	**Córdoba-Salamanca** 4-2 Fabao, Wellington, Manolo y Jonathan / C. Díaz y Tomás.
Oviedo-Burgos 2-0 Oli y R. Suárez.	**Atlético-Ferrol** 1-1 Diego Alonso / Ismael.	**Albacete-Recreativo** 0-0
Gimnàstic-Jaén 0-2 Rueda y Sierra.	**Murcia-Leganés** 0-0	**Numancia-Sporting** 3-1 Pacheta (2) y Ojeda / Pablo Álvarez.
	Elche-Levante 2-2 Nino y Raúl Ivars / Ettien y Josemi.	**Xerez-Badajoz** 2-0 Mena y Pineda.

Goleadores

3 goles	Diego Alonso	Atlético
	Manuel	Extremadura
	Ismael	Racing
2 goles	Wellington	Córdoba
	Rueda	Jaén
	Pacheta	Numancia
	Juan	Sporting
	Pineda	Xerez
1 gol	Siméon	Albacete
	Fernando Torres	Atlético
	Pepín	Badajoz
	José Mari	Burgos

Próxima jornada

Racing-Xerez
Burgos-Extremadura
Jaén-Oviedo
Eibar-Gimnàstic
Ferrol-Ejido
Leganés-Atlético
Levante-Murcia
Salamanca-Elche
Recreativo-Córdoba
Sporting-Albacete
Badajoz-Numancia

FICHA TÉCNICA • 1ª DIVISIÓN

Betis 2 – Espanyol 0

Joaquín (10') y Casas (24', p.)

Betis

Prats	.6
Varela	.6
Filipescu	.8
Belenguer	.6
Luis Fernández	.7
(Mingo, 66')..	.6
Joaquín	.7
Ito	.6
Calado	.6
Denilson	**.8**
Joao Tomás	.5
(Amato, 55')..	.6
Casas	.6
(Capi, 57')	.6

Entr: Juande Ramos.
Otros suplentes: Gaspercic, Juanito, Castaño y Cañas.

Espanyol

Mora	**.6**
Fran	.5
Lopo	.6
Rotchen	.5
David García	.5
Alex	.5
Soldevilla	.4
(Manel, 58')	.6
Velamazán...	.5
Óscar	.4
(Morales, 66')..	.6
De Lucas	.5
Tamudo	.6
(Aganzo, 45')	.6

Entr: Paco Flores.
Otros suplentes: Argensó, Ricardo, Munteanu y Bruno.

Jugado: 09-09-01.
Árbitro: Puentes Leira (4).
Espectadores: 38.000.
T.A.: Belenguer, Luis Fernandez, Ito , Calado, Rotchen, Morales y Aganzo.
T.R.: -.
Fácil: El Betis aprovechó su excelente arranque ante un Espanyol adormilado que a los 25 minutos ya perdía 2-0 y dejaba el choque a merced de los locales. En la segunda parte los béticos se limitaron a controlar la situación.

Jesús Gómez

Real Madrid 1 – Málaga 1

Roberto Carlos (14')
Fernando Sanz (76')

Real Madrid

Casillas	.5
Míchel Salgado	.5
Karanka	.6
Hierro	.4
Roberto Carlos	**.7**
Flavio	.4
(Solari, 73')	.-
Makelele	.5
McManaman	.4
Zidane	.5
Raúl	.5
Guti	.4
(Munitis, 62')	.5

Entr: Vicente del Bosque.
Otros suplentes: César, Iván Campo, Geremi, Celades y Savio.

Málaga

Contreras	**.8**
Bravo	.5
Litos	.5
Fernando Sanz	.7
Iznata	.6
Gerardo	.6
Sandro	.7
(Edgar, 77')	.-
Romero	.6
Zarate	.6
(Musampa, 62')	.6
Dely Valdés	.4
(Canabal, 77')	.-
Darío Silva.	.6

Entr: Joaquín Peiró.
Otros suplentes: Rafa, Leko, Rojas y Larrainzar.

Jugado: 08-09-01.
Árbitro: Lloncb Andreu (7).
Espectadores: 65.000.
T.A.: M. Salgado, Hierro, Makelele, Bravo, Zarate y Romero.
T.R.: -.
Justo: Pese al gol inicial de Roberto Carlos, el Madrid completó un pésimo partido. Los de Vicente del Bosque jugaron sin un estilo de juego definido y por impulsos. Para colmo, el gol fue obra de Fernando Sanz. El Málaga incluso pudo ganar en los últimos minutos.

Roger Torelló

Valladolid 1 – Valencia 1

Caminero (30')
Salva (88')

Valladolid

Ricardo	.6
Torres Gómez	.6
Richetti	.6
Peña	.5
Tena	.6
Marcos	.6
Fernando	.6
Caminero	.6
(F. Sales, 62')	.6
Chema	.6
(Gaspar, 57')	**..7**
Tote	.5
Turu Flores	.6
(A. López, 76').	.-

Entr: José Moré.
Otros suplentes: Bizarri, Ciric, Eusebio y Lozano.

Valencia

Cañizares	.6
Curro Torres	.7
Ayala	.6
Pellegrino	.6
Carboni	.6
Angulo	.6
(Rufete, 73')..	.-
Albelda	.6
(Aimar, 55')	.6
De los Santos	**..7**
Vicente	.5
(Kily González, 45')	.6
Illie.	.5
Salva	.6

Entr: Rafa Benítez.
Otros suplentes: Palop, Djukic, Marchena y Sánchez.

Jugado: 09-09-01.
Árbitro: Pérez Lasa (4).
Espectadores: 12.200.
T.A.: Tena, Fernando, Tote, Curro Torres, Ayala, Carboni y Albelda.
T.R.: Peña (2A, 51').
Poco vistoso: Poco espectáculo vieron los espectadores en el debut de los blanquivioletas en su estadio. El Valladolid quizás hizo más meritos para ganar el encuentro, pero fueron incapaces de sentenciar con un jugador más. Al final, Salva empató.

Fernando Pastor

Las Palmas 0 – Deportivo 1

Fran (88')

Las Palmas

Nacho González	**8**
Angel	.6
Ramón	.7
Schürrer	.8
Paqui	.7
Edu Alonso	.6
Samways	.-
(Alberto, 30')	.7
Carmelo	.6
(Olías, 56')	.6
Pablo Lago	.6
Jorge	.7
Orlando	.6
(Eloy, 74')	.-

Entr: Fernando Vázquez
Otros suplentes: Cicovic, Tevenet, Sarasúa y Rubén.

Deportivo

Molina	**.8**
Manuel Pablo	.6
Donato	.8
Naybet	.6
Romero	.6
Duscher	.6
Emerson	.7
Víctor	.6
Valerón	.6
(Sergio, 71')	.-
Amavisca	.7
(Fran, 81')	.-
Diego Tristán	.6
(Pandiani, 73')	.-

Entr: Javier Irureta.
Otros suplentes: Nuno, Capdevila, César y Helder.

Jugado: 08-09-01.
Árbitro: Pérez Burrull (8).
Espectadores: 17.000.
T.A.: Edu Alonso, Ángel, Ramón, Alberto, Fernando Vázquez y Emerson.
T.R.: -.
Oficio: Debut de Vázquez en el Insular con hasta cinco canteranos en la alineación. Se abrigan esperanzas para ver un buen fútbol en esta campaña. La experiencia y la entrada de Fran fueron determinantes, en un partido que apuntaba al empate.

Carlos G. Artilés

Athletic 0 – Mallorca 1

Eto'o (53')

Athletic

Lafuente	.5
Lacruz	.5
Roberto Ríos	.6
(Ezquerro, 76')	.-
Carlos García	.5
Larrazabal	.5
(Felipe, 85')	.-
Urrutia	.5
Alkiza	.5
(Tiko, 65')	.5
Etxeberria	.4
Guerrero	.5
Javi González	**..7**
Urzaiz	.4

Entr: Jupp Heynckes.
Otros suplentes: Aranzubia, Cuéllar, Orbaiz y Aitor Ocio.

Mallorca

Leo Franco	**.9**
Olaizola	.5
Nadal	.6
Niño	.6
Miquel Soler	.7
Novo	.5
(Campano, 68')	.5
Marcos	.6
Engonga	.6
Ibagaza	.6
Luque	.6
(Vicente, 79')	.-
Eto'o	.8
(Carlos, 87')	.-

Entr: Bernd Krauss.
Otros suplentes: Miki, Paco Soler, Riera y Paunovic.

Jugado: 08-09-01.
Árbitro: Fernández Marín (6).
Espectadores: 32.000.
T.A.: Guerrero, Felipe, Tiko, Olaizola y Niño.
T.R.: -.
Suspenso: El Athletic demostró que puede ser un equipo bastante vulnerable en San Mamés. El Mallorca mereció ganar ya que jugó mejor y con más criterio la pelota. El conjunto rojiblanco tan sólo tuvo la opción ofensiva de Javi González por banda izquierda.

Eduardo Castañeda

Alavés 2 – Real Sociedad 0

Magno (31') y Llorens (79', p.)

Alavés

Kike	.7
Geli	.7
Téllez	.9
Coloccini	.8
Llorens	.5
Mara	.6
(Witschge, 81')	.-
Astudillo	.7
Pablo	.8
Magno	**.9**
(Vucko, 76')	.-
Jordi Cruyff	.7
Iván Alonso	.6
(Ibon Begoña, 60')	.6

Entr: José Manuel Esnal, 'Mané'.
Otros suplentes: Herrera, Karmona, Turiel y Brandán.

Real Sociedad

Alberto	.5
López Rekarte	.4
Kvarme	.5
Luiz Alberto	.5
Aranzábal	.4
Aranburu	**.6**
(Barkero, 66')	.4
Idiakez	.4
Taytun	.4
Khokhlov	.4
(Llorente, 70')	.-
De Pedro	.4
Jankauskas	.4
(De Paula, 46')	.4

Entr: John Benjamin Toshack.
Otros suplentes: Asper, Loren, Pikabea y Gabilondo.

Jugado: 09-09-01.
Árbitro: Mejuto González (5).
Espectadores: 15.000.
T.A.: Mara e Idiakez.
T.R.: -.
Baño: El Alavés le dio un baño a una Real Sociedad incapaz de hilvanar una jugada con sentido. El equipo albiazul fue un vendabal y, por momentos, abuso incluso de su rival. Los de Mané fueron los únicos capaces de combinar ante la inoperancia y el planteamiento defensivo de Toshack.

Nuria Zaldibar

Casas (Betis)

Zidane (Real Madrid)

Caminero (Valladolid)

Pablo Lago (Las Palmas)

Guerrero (Athletic)

Iván Alonso (Alavés)

Celta 3 – Tenerife 0

Catanha (32') y Mostovoi (36' y 70', p.)

Celta

Cavallero	7
Velasco	6
Cáceres	6
Berizzo	7
Juanfran	6
Boban	5
(Giovanella, 45')	6
Luccin	7
Jesuli	5
Mostovoi	**7**
Gustavo López	6
(Karpin, 65')	5
Catanha	5
(Maurice, 65')	5

Entr: Víctor Fernández.
Otros suplentes: Pinto, Edú, Vagner y Sergio.

Tenerife

Aragoneses	6
Slovak	6
Pablo Paz	6
Lussenhof	6
Basavilbaso	6
Bino	6
Martí	6
Dani	5
(Acorán, 73')	-
Hugo Morales	6
(Manel, 63')	5
Jordi	5
(Marioni, 45')	**7**
Xisco	6

Entr: Pepe Mel.
Otros suplentes: Julio Iglesias, Alexis, Esteban Fuertes y Vitolo.

Jugado: 09-09-01.
Árbitro: Medina Cantalejo (5).
Espectadores: 26.000.
T.A.: Velasco, Dani, Pablo Paz, Basavilbaso, y Lussenhoff.
T.R.: -.
Cómodo: Un Celta, muy lejos del nivel que se le supone por el valor de su plantillla, solventó un partido en el que el resultado final fue demasiado contundente para los isleños. Habria otra lectura del encuentro en caso de incidir en los dos penaltys señalados

Eduardo P. Lago

Villarreal 3 – Osasuna 0

Víctor (6', p.), Jorge López (51') y Palermo (92')

Villarreal

López Vallejo	6
Xavi Roca	6
Quique Álvarez	5
Unai	5
Arruabarrena	6
Jorge López	7
(Gracia, 85')	-
Amor	6
Galca	6
Calleja	**8**
(Guayre, 74')	-
Víctor	7
(Craioveanu, 83')	-
Palermo	6

Entr: Víctor Muñoz.
Otros suplentes: Unanua, Galván, Ballesteros y Quique Martín.

Osasuna

Unzué	5
Cruchaga	4
Yanguas	**6**
Jusué	4
Rivero	6
(Sabino, 62')	5
Puñal	6
(Izquierdo, 62')	5
Lekumberri	4
Montenegro	5
Palacios	6
(Armentano, 62')	5
Gancedo	5
Iván Rosado	5

Entr: Miguel Ángel Lotina.
Otros suplentes: Sanzol, David Cano, Aloisi e Iban Pérez.

Jugado: 08-09-01.
Árbitro: Pino Zamorano (5).
Espectadores: 16.000
T.A.: Galca, Xavi Roca, Jorge López, Puñal y Montenegro .
T.R.: Sabino (2A, 91').
Fuerte: El Villarreal logró su segunda victoria al derrotar sin excesivos problemas a Osasuna. Los de Víctor Muñoz sólo sufrieron durante el último cuarto de hora de la primera parte, cuando los navarros disfrutaron de hasta tres ocasiones para dar la vuelta al marcador.

Eloi Martínez

Barcelona 1 – Rayo 1

Rochemback (65')

Arteaga (54', p.)

Barcelona

Bonano	5
Luis Enrique	6
(Puyol, 63')	6
Christanval	6
(Coco, 73')	-
Andersson	6
Sergi	6
Rochemback	7
Xavi	**7**
Cocu	6
Geovanni	7
Kluivert	6
Saviola	5
(Alfonso, 80')	-

Entr: Carles Rexach.
Otros suplentes: Reina y Jofre.

Rayo

I. Etxeberria	5
Alcázar	7
Corino	7
Hernández	7
Graff	7
Azkoitia	6
(B. Rodríguez, 76')	-
Roy	6
Quevedo	6
Arteaga	7
Michel	**7**
(Glaucio, 90')	-
Bolo	5
(L. Cembranos, 65')	7

Entr: Andoni Goikoetxea.
Otros suplentes: Lopetegui, Iván Iglesias, Bolic y Arteaga II.

Jugado: 09-09-01.
Árbitro: Turienzo Álvarez (5).
Espectadores: 70.000.
T.A.: Kluivert y Arteaga.
T.R.: -.
Congestión: El Barcelona no halló ninguna vía de ataque en la nombrosa defensa del conjunto rayista. Los de Vallecas redujeron muy bien los espacios ante la incapacidad de los azulgrana para abrir huecos. Un penalty dudoso estuvo a punto incluso de otorgarle los tres puntos a los visitantes.

José Devesa

Zaragoza 1 – Sevilla 1

Esquerdinha (62')

Moisés (80')

Zaragoza

Láinez	6
Pablo	6
Aguado	6
Paco	6
Esquerdinha	6
José Ignacio	6
Acuña	5
Juanele	**7**
(Ferrón, 77')...	-
Jamelli	7
(Galletti, 77')	-
M. Vellisca	6
Yordi	6

Entr: Txetxu Rojo.
Otros suplentes: Juanmi, Aragón, Garitano, Chainho y Sundgren.

Sevilla

Notario	6
Njegus	5
Juanmi	6
Pablo	6
David	6
Gallardo	**7**
(Mario, 83')	-
Podestá	7
Casquero	6
Tomás	5
(Fredi, 66')	6
Olivera	5
(Antonio, 75')	-
Moisés	7

Entr: Joaquín Caparrós.
Otros suplentes: Arturo, Francisco, Víctor y Óscar.

Jugado: 09-09-01.
Árbitro: Iturralde González (5).
Espectadores: 26.000.
T.A.: Juanele, Paco, Olivera, Casquero y Pablo.
T.R.: -.
Pobre: Dos equipos sin demasiadas ideas ofrecieron una primera parte muy mala. Después, el Zaragoza, gracias a Juanele y Jamelli, puso en jaque a los de Caparrós. El Sevilla tuvo oportunidades, pero su inocencia en ataque le impidió sacar mayor tajada en la Romareda.

Pedro Bosqued

Catanha (Celta)

Cagna (Villarreal)

Saviola (Barcelona)

José Ignacio (Zaragoza)

FLASHES

• La cantera de porteros del Tajonar estuvo activamente presente en el partido Villarreal-Osasuna. Se dio la circunstancia que los cuatro porteros convocados (López Vallejo y Unanua por el Villarreal y Unzué y Sanzol por parte de Osasuna) se formaron en la cantera del club rojillo.

• El Camp Nou fue testigo del debut del italiano Coco con la camiseta azulgrana. Precisamente, en la misma fecha hace 50 años (9 de septiembre de 1951) Kubala disputaba su primer partido con el Barça.

• El defensa del Valladolid Torres Gómez cumplió con el Valladolid-Valencia su partido número 200 en Primera División. Precisamente, este encuentro era el número 100 de la cuenta de Cañizares con el conjunto ché. Lo más curioso es que el gol encajado también le hace llegar a la centena de goles recibidos con el Valencia.

• La victoria del Betis sobre el Espanyol acabó con una racha de triunfos blanquiazules en el feudo bético. Los verdiblancos sólo conocían la derrota desde la temporada 1995-96. Otra racha truncada fue la de Las Palmas ante el Deportivo de la Coruña en el Estadio Insular. Los gallegos no salían como vencedores de las Canarias desde la campaña 1969-70. Además, el Deportivo disputó su partido 1000 en Primera División.

• Fernando Sanz, hijo del ex presidente madridista Lorenzo Sanz, fue el autor del tanto del empate del Málaga en el Santiago Bernabéu. Este gol fue el primero que consigue el defensa en toda su carrera profesional.

• El colegiado Pino Zamorano inició con el partido Villarreal-Osasuna su primera temporada en Primera División. Sin embargo, éste no fue el debut del árbitro castellano-leonés en la máxima categoría. Pino Zamorano ya debutó en un Sporting-Betis en noviembre de 1997, debido a una convocatoria de huelga de los árbitros del fútbol profesional.

Puntuación:
10 genial
9 excelente
8 muy bien
7 bien
6 correcto
5 flojo
4 muy flojo
– menos de 20 minutos

En negrita aparece el jugador más destacado de cada equipo

¿Durante qué partido se consiguió el primer gol en un Mundial?

entérate aquí:

www.donbalon.es

Noticias de última hora • Todo el fútbol nacional • Primera División • Segunda División • Segunda División B
Tercera División • Más de 60 paises a tu alcance • Reportajes • Entrevistas • Estadística
Historia • Anécdotas • Concursos • Polémicas • Mercadillo...